大公報

星期版

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road,
Hong Kong

督印人 馬廷棟
第二萬一千八百八十九號

經中國人民郵政登記認為新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
社址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機 七二八二一一一
今日出紙三大張　零售港幣一毫
香港有利印務有限公司承印

中國首次核試獲致巨大勝利

國防現代化入新階段 有力打擊美壟斷訛詐

中共中央和國務院電賀參加核試人員，盼續攀登科技新高峯，為加強國防，保衛世界和平，及全面禁止和徹底銷毀核武器而奮鬥。

【中國新聞社北京十七日電】中共中央和國務院十六日發電報給參與中國首次核試驗工作的全體工人、工程技術人員、科學工作者和解放軍官兵，以及一切從事國防建設的人員，熱烈祝賀第一次核試驗的巨大勝利。

電報說，「這次成功的試驗，標誌着我國國防現代化進入了一個新的階段。這對美帝國主義核壟斷、核訛詐的政策是一個有力的打擊，對全世界一切愛好和平的人民是一個極大的鼓舞。

這次試驗的成功，是全國人民高舉毛澤東思想的偉大紅旗，貫徹執行黨的總路線，堅持四個第一，發揚自力更生、發奮圖強的革命精神的結果；是全國各地區、各部門、各部隊共同努力、大力協作，共同奮鬥的結果。

希望你們再接再厲，戒驕戒躁，為攀登新的科學技術高峯，加強國防，保衛祖國和世界和平而奮鬥，為全面禁止和徹底銷毀核武器而奮鬥！」

人大常委昨開擴大會議 聽取國防部外交部報告

發言者指出是總路線及自力更生的勝利 周總理彭真講話受到熱烈歡迎

【中國新聞社北京十七日電】全國人民代表大會常務委員會，今天下午舉行第一百二十七次會議擴大會議。會議參加者以極其興奮的心情，聽取了國防部和外交部有關我國成功地爆炸第一顆原子彈的情況的報告。

會議由朱德委員長主持，出席會議的有郭沫若、黃炎培、彭真、李維漢、陳叔通、程潛、林楓副委員長和人大常委會委員。國務院組成人員和政協全國委員會常務委員，列席了這次會議。

在討論報告時，發言的委員們都強調這是黨的鼓足幹勁、力爭上游、多快好省地建設社會主義總路線的勝利，是我國人民實行自力更生、奮發圖強方針的勝利。這是我國加強國防建設的重大成就，也是對於保衛世界和平的重大貢獻。

周恩來總理和彭真副委員長也在會上講話，受到了全場極其熱烈的歡迎。

全國人民代表大會常務委員會，向參加我國核試驗的工人、工程技術人員、科學工作者和一切從事國防建設的工作人員，表示最熱烈的祝賀。

舉世重視中國核試 中國國際威信大增

艾地指出有利於保障亞洲和世界和平

【美聯社新德里十六日電】人民中國的第一次核試爆將給東自朝鮮西至巴基斯坦的整個亞洲帶來一種巨大的心理影響。

由於十六日中國爆炸第一枚原子彈的消息，共產中國的巨翼在亞洲變得更偉大了。

【美聯社雅加達十七日電】安塔拉社今天引述了印尼共產黨中央主席艾地的話說，人民中國爆炸一枚原子彈的消息「不僅增加了人民中國的威信，而且也增加了所有亞洲國家的威信」。

安塔拉社說，艾地祝賀了中國共產黨和中國人民，並且表示，他相信中國共產黨掌握了原子彈，亞洲和世界的和平將有保障。

北越報紙顯著刊登

【路透社倫敦十七日電】越南民主共和國著名報紙「勞動報」今天在第一版顯著地位報道中國爆炸原子彈的消息。

據北越通訊社說，該報用橫貫全版的標題刊登北京的聲明。

蘇聯真理報登於第四版

【法新社莫斯科十七日電】「真理報」今天在第四版刊出新華社報道的人民中國昨天已爆炸第一枚原子彈的消息，但未加評論。

莫斯科其他各報的做法，與「真理報」相同。

英新外相說要研究

【路透社倫敦十七日電】英國新外交大臣戈登沃克今天已到外交部上班工作，研究蘇聯領導層改組和中國首次核試驗等重大事件。

他說，他已要求讀外交部的緊急電報和事務，「主要的項目也許是多邊核子部隊和中國（原子）彈。」

中國獲巨大勝利 地拉那電台強調

【美聯社倫敦十六日電】地拉那電台中止了廣播節目，向聽衆報告中國爆炸原子彈的消息。

地拉那電台廣播說，「中國未經外國協助，獲得這項極大的勝利。」該電台又說，「原子彈已將中國國防力量大大的加強了。」

中國摧毀核武器 埃塞俄比亞相信

【法新社埃塞俄比亞的斯亞貝巴十七日電】埃塞俄比亞外交部長伊弗在這裏說，「假如中國相信為了中國國家安全需要爆炸原子彈，他們是有權進行爆炸的。」

伊弗在記者招待會

毛主席等致電祝賀 勃列日涅夫、柯西金當選新職

並對宇宙飛船順利着陸表示慶賀

【中國新聞社北京十六日電】中國黨和國家領導人毛澤東、劉少奇、朱德、周恩來今天打電報給蘇聯黨和國家領導人，祝賀列·伊·勃列日涅夫當選為蘇共中央第一書記，阿·尼·柯西金當選為蘇聯部長會議主席。

電報說：「欣悉列·伊·勃列日涅夫同志當選為蘇共中央第一書記，阿·尼·柯西金同志當選為蘇聯部長會議主席，我們代表中國共產黨、中國政府和中國人民，向你們表示熱烈的祝賀。

我們衷心地祝願兄弟的蘇聯人民，在蘇聯共產黨和蘇聯政府的領導下，在今後各方面的建設工作中和捍衛世界和平的鬥爭中，取得新的成就。

中國共產黨、中國政府和中國人民對於偉大的蘇聯、蘇聯共產黨和蘇聯人民在前進道路上的每一個進展，都是高興的。最近蘇聯「上升」號宇宙飛船的成功發射和順利着陸，是蘇聯人民的又一項偉大成就，我們謹向你們，並且通過你們向偉大的蘇聯人民，表示衷心的慶賀。

願中蘇兩黨、兩國人民兄弟般的牢不可破的友誼在反對以美國為首的帝國主義、保衛世界和平的共同鬥爭中不斷發展和鞏固！」

毛主席、劉主席接見「東方紅」演員

毛澤東主席、劉少奇主席同黨和國家其他領導人十六日接見了參加演出大型音樂舞蹈史詩「東方紅」的全體人員。（新華社傳真照片）

毛主席接見「東方紅」演員 全場掌聲雷動一片歡騰

三千多人熱烈歡呼「萬歲萬歲毛主席」

【中國新聞社北京十六日電】毛澤東主席同黨和國家其他領導人劉少奇、周恩來、朱德、鄧小平、董必武、彭真、李富春、柯慶施、陶鑄、陳伯達、康生、薄一波、羅瑞卿、楊尚昆以及葉劍英元帥，今天下午接見參加演出大型音樂舞蹈史詩「東方紅」的全體人員。

毛主席、劉主席等領導人和大家見面的時候，全場掌聲雷動，一片歡騰。參加演出「東方紅」的三千多專業和業餘文藝工作者以及少年兒童，熱烈歡呼：「毛主席萬歲！」、「萬歲，萬歲，毛主席！」

在整個接見過程中，激動人心的掌聲和歡呼聲連綿不絕，表達了中國各族人民對偉大的中國共產黨和偉大領袖毛主席的熱愛心情，正如他們在舞台上演唱的那樣：「葵花向陽，人心向黨」、「毛主席，我們心中的太陽！」

毛主席、劉主席等領導人向大家不斷招手，親切致意。

西德認為影響非凡

【美聯社西德波恩十六日電】前西德總理阿登納今天（十六日）說，人民中國持有原子彈這件事將使它「在整個亞洲起着非凡的影響」。

中國自力核爆炸 西方蘇聯都掃興

【美聯社紐約十六日電】可以預料，共產中國在進行核爆炸後，會進行一種外交攻勢，使它成為亞非國家俱樂部的「第三世界」發言人。北京的成就，不管它還需要多久時間才能得到核彈頭的儲存和核彈頭的運載武器，對西方和蘇聯來說，都是令人掃興的消息。

北京主要的政策目標之一，就是在蘇聯集團和美國集團之間，形成一個「中間地帶」或一個「第三世界」集團。現在，由於爆炸了一個核裝置，中國已加強了追蹤此項目標的地位。

中國追蹤此項目標的主要方向是亞洲、非洲和拉丁美洲，即所謂不發達世界。中國在這三洲的外交活動已經極為活躍，而且在某些方面做得非常成功。

在亞非拉人民中，北京成就將發生很大的影響。中國大概是在沒有得到蘇聯的大量幫助下進行核爆炸的，同時中國到一九五八年後才開始強調自力更生，擠向核子俱樂部的大門。

台報嘆息時局在變 認為情況對蔣集團益不利

【本報訊】台北消息：北京十六日宣佈中國爆炸原子彈，成功地實行了第一次核試驗後，台北蔣集團的十七日報紙也不得不刊出這一重大新聞。報紙在採用華盛頓、東京、莫斯科、巴黎等地的外電的同時，刊用了蔣集團的「中央社」。

顯然是由於蔣集團的命令，台北十七日的各報，對於這一重大新聞都沒有社論。

但是「聯合報」十七日的第二版，刊出了一篇短評，題為「時局在變」，表面上是就赫魯曉夫下台、英國工黨登場來做文章，實際並不僅僅指此二事。這篇短評說：「當前的世界局勢，幾乎是在一夜之間，發生兩項突如其來的變化……這兩項變化，雖然對世界的局勢投下巨大而深刻的影響」；「對於我們（指蔣集團）將發生某種性質以及某種程度的影響，卻是不可避免的，因而也就是不容忽視的；凡事總宜作最壞的打算……應該在心理上有迎頭的準備」。該報替蔣集團嘆息說：「世局在變，其可能（對蔣集團）變壞的成份，似乎要比可能變好的成份為多」。

人民日報前晚出版號外 街頭人們深夜雀躍歡呼

【中國新聞社北京十七日電】北京所有報紙今天都在頭版頭條地位，用特大號的通欄標題報道了中國第一顆原子彈爆炸成功的喜訊。

人民日報在昨晚出版了號外，用套紅的標題刊登中國政府當天就中國第一顆原子彈爆炸成功一事所發表的聲明全文和新華社的新聞公報。在深夜的北京街頭，人們奔走相告，歡呼雀躍。

中國政府的聲明和新華社的新聞公報，佔據了今天北京各報第一版的三分之二版幅。各報的零售份數激增。許多人還圍在街頭報紙欄前面，一再仔細閱讀當天的報紙。

白宮昨開會議 討論中國核試

【美聯社華盛頓十七日電】美國總統約翰遜今天放棄了周末的競選旅行，在白宮召開了美國國家安全會議。

今天召開的安全會議上的主要項目，是與會者討論他們所研究的問題：中國爆炸原子彈、蘇聯赫魯曉夫被撤下台以及英國工黨成立新政府所引起的問題。

約翰遜有兩項問題一定要討論的是人民中國昨天爆炸了一枚原子彈以及英國「工黨」新政府。

【法新社西貢十七日電】美國太平洋部隊總司令夏普今天在這裏說，他相信中國爆炸一枚原子彈對東南亞的美國國防政策並不能成一個大問題。

夏普說，他不認為美國的國防政策會作任何改變。他說，在試驗原子裝置爆炸和作戰時的核武器利用二者之間可能要經過「相當一段時間的」。

上海開百花展覽會 兩百花卉果木紛呈

大立菊向陽花提前一季開花

【中新社上海十七日電】一個薈萃千紅的百花齊放展覽會正在上海復興公園舉行。

這個展覽會共分花卉館、盆景館和百花館三部分。百花館展出了四季花卉和果木一百八十多種，是上海歷次百花齊放展覽會中較多的一次。其中春花近三十種，夏花和冬花各三十多種，秋花有八十多種，以杜鵑、菊花品種最多，有四五十盆。夏花中有上海罕見的鶴望蘭和第一次在上海展出的木本牽牛花、秋花中的桂花、白蘭花、茉莉花和九里香等，吐露芬芳，沁人心肺。原來多季才盛開的大立菊、向陽花等，現在也提前開放出美麗的花朵。果木中有從外地引來的桂圓樹、咖啡樹、橘樹等種類，這些果木經過精心培養，都已結果。

一百二十多盆優秀盆景和插花藝術，分別在盆景館和花房內展出。

這個展覽會自十月初開幕以來，參觀人數已達十二萬多人（次）。

北京新建十所高校 六年培養逾萬人才

各校新設專業比以前增加了一倍以上 近代科技三十個專業已經有了畢業生

【據新華社北京十七日電】一九五八年以來首都陸續新建的十多所高等院校，已經為我國在自力更生的道路上建立起來的現代化工業、農業和科學技術部門培養出一萬多名建設人才。

到目前為止，北京市的高等院校已經建立起包括理、工、農、醫、文、史、政法、師範、藝術、體育等科的四百六十個專業。其中一九五八年以來各個工科院校新設的專業，就比一九五七年以前增加了一倍以上。

近四年來，這些學校每年都有一批新建專業的畢業生走上工作崗位。一九五八年以來陸續新設的北京輕工業學院的輕工業機械和化學工業等專業和北京工業學院的化學工業專門化，北京電力學院的動力經濟專業、電廠化學專業等培養的第一批畢業生，為輕工業機械的設計製造、電力工業資源的利用管理、電廠化學等工業部門輸送了急需人才。北京醫學院為了適應解放後從完全空白的基礎上發展起來的醫療器械生產的需要，在一九六〇年建立了醫療器械專業，今年已經培養出第一批畢業生，這些畢業生大部分被分配到醫療器械部門和衛生部門從事醫療器械的設計、試製和維修等工作。新建的北京工業大學也正在為首都建築等部門培養一批專門建設人才。

適應我國近代科學技術的迅速發展，一九五八年以來新建的理科院校的專業也有成倍的增加。僅中國科學技術大學一所學校，就設有近代物理、技術物理、近代化學、化學物理、地球化學、高分子化學和應用數學等三十個專業，現在都已經有了畢業生。

這些學校還新建了一批以自給的實驗室。實驗室的設備大部分是一九五八年以來我國的新產品。北京化工學院新建的四十多個實驗室，擁有八千多件儀器設備，其中絕大部分是我國自製的產品。中國科學技術大學現在已建立基礎課、專業課實驗室五十多個。北京機械學院的實驗室使用了近幾年來國內自製的電子儀器。許多學校的試驗室從設計、採購、安裝到部分儀器的製造，都是教師、實驗員和工人動手完成的。

真理報繼續攻擊中國 並堅持開分裂會議

【美聯社莫斯科十七日電】蘇聯共產黨機關報「真理報」今天重新對中國攻擊。

同時真理報說，蘇聯決定繼續執行召開世界共產黨會議的計劃，該報未提日期，也沒有提到十二月十五日的籌備會議。

美繼續地下核試 三國禁試約以來第廿九次

【新華社北京十七日電】華盛頓消息：據美國原子能委員會昨天宣佈，美國昨天在內華達試驗場又進行了一次地下核試驗。

根據美國官方宣佈的數字，這是今年以來的第十七次、美英蘇三國部分禁止核試驗條約簽訂以來的第二十九次地下核試驗。

中國掌握了核武器的重大意義

·呂章·

中國有了原子彈，其意義決不限於中國本國，對國際事務也將產生深遠的影響。

從戰略上說，中國人民手上的原子彈，比起那些擁有核訛詐者手上的任何核武器，威力實在大得多。中國人不是把武器看作決定一切的因素。只有人類是決定的，核武器決不能毀滅人類，始終認為原子彈是紙老虎，不可怕。中國一貫主張全面禁止和徹底銷毀核武器，中國政府的聲明說得很清楚：「核武器越是為美帝國主義及其合伙者所壟斷，核戰爭的危險就越大。他們有，你們沒有，他們神氣得很。一旦反對他們的人也有了，他們就不那麼神氣了，核訛詐和核威脅的政策就不那麼靈了，全面禁止和徹底銷毀核武器的可能性也就增長了。」

中國在爆炸第一顆原子彈後，不但鄭重聲明，中國在任何時候、任何情況下，都不會首先使用核武器，並建議召開世界各國首腦會議，討論全面禁止和徹底銷毀核武器的問題。

中國的主張縱使一時未能實現，但是中國的正義立場得到世界各國人民更廣泛的同情與支持，使那些「核霸王」的壟斷地位日益動搖時，全面禁止和徹底銷毀核武器的條件就會加快成熟。

中國有了原子彈，對世界和平無疑將起積極作用。今天美帝揮舞核武器，到處為非作歹，威脅各國人民的解放運動，這是世界和平的最大威脅。堅信革命真理的中國人民永遠是全世界一切被壓迫民族和被壓迫人民的朋友。中國掌握了核武器，鼓舞了鬥爭中的各國人民，更大大有利於保衛世界和平的事業。

所以，對於中國有了原子彈，全世界正直人類都額手稱慶，同感快慰。有些亞洲國家的人士把它看作自己的事情，例如艾地就這樣表示：它「不僅增加了人民中國的威信，而且也增加了所有亞洲國家的威信。」

美蔣反應備見狼狽可笑

西方國家的報消，對於中國爆炸原子彈，也不能不十分重視。法新社引述在斯科的西方外交界人士意見，肯定這是中國的勝利，認為中國威望擴大。丹麥、荷蘭各國都有反應，承認這是一件大事。西德的總理艾哈德也說，這件事的重要意義是「不應加以低估」。

只有美帝和蔣幫才會妄想沖淡這件大事的重大影響。約翰遜想叫人相信這件事並不重要，甚至把這顆原子彈說成什麼「低威力的核裝置」，外電特別指出，約翰遜不用原子彈這個名字，這是十分可笑的。如果這件事真像約翰遜所說那麼無足輕重的話，美國又何必那麼緊張，搶在中國原子彈爆炸十多天之前，由國務卿臘斯克出面大發「預告」，乘機進行別有用心的宣傳？他又何必自討沒趣，在不結盟國家首腦會議上，預過印度的夏斯特里挑撥離間，煽動別人來反對中國核試？中國的新聞公報發表後，約翰遜抬住假的計劃都改變了，留在華盛頓開會，還急不及待地向記者發表談話。他的神經不是顯得太緊張了嗎？

台灣蔣幫就更現世了。對於約翰遜政府半月前「預告」中國要核試的用心，全不領會，居然大放厥詞，表示「不能令人置信」，甚而大膽地捏造美國當局的話是中共的宣傳。蔣幫的代言人在報上接二連三寫文章，製造稀奇古怪的資料，要證明中國沒有能力從事核試。他們從人力物力一切方面瞎扯一枚原子彈要多麼困難才能造成。這堆資料今天正好用來嚇壞他們自己了。現在看來，蔣中共大大宣傳的，還不是約翰遜，而正好是蔣幫自己的代言人。一切從事反華宣傳的人，在事實面前，永遠要出乖露醜的。

一周綴語

轟然一聲　天下傾動

轟然一聲，天下傾動，中國爆炸了第一顆原子彈。

這一顆原子彈的意義太大了。

外從中國本身說起，中國曾處於一窮二白的狀態，科學技術一向被認為落後，而今天不但工業各業全面發展，在現代化的道路上邁開了巨人的步伐，並且一躍而成為世界核子大國之一。這證明中國在各方面的建設速度是驚人的。

所有這些驚人的成就，都是在美帝和現代修正主義者千方百計進行反華的情形下取得的。尤其在核子方面，美帝處心積慮要封鎖和扼制中國；現代修正主義者追隨美帝，也對中國撕毀其協定之能事。赫魯曉夫集團曾背信棄義，片面撕毀國防新技術協定，拒絕向中國提供核子樣品和技術資料。回外電說，赫魯曉夫曾向美國當局拍心口，保證在核子方面不協助中國。他們甚至自我吹牛，把中國置於他們核子保護傘之下，一意孤行，妄想箝制中國。他們以為如此這般，便可以使中國在他們的指揮棒下一籌莫展了。

鞏固國防保衛世界和平

美帝為維持它的核壟斷地位，以便隨時到處進行核訛詐和核恫嚇，一直擔心中國擁有核力量。中國不肯加入三國禁試條約的騙局後，他一面把核武器擴散到西德，一面仍不斷拉攏赫魯曉夫，要和前一個條約來阻撓中國在核子方面的發展。同時它在世界各地處處挑釁，發動侵略，甚至把核武器帶到我國的周邊。

已的核力量，越來越背張。它的兩艘核潛艇，北極星潛艇，出沒於各洋海，威脅各地反美愛國的人民。這些核潛艇迫近日本，在台灣海峽和北部灣的活動，以及美軍在南越作戰受挫時動輒揚言北攻，要使用核武器，在在都直接威脅到中國。

美帝要綁住中國的手腳，任由它威脅訛詐，這當然不是中國人民所能同意的。為了國防，中國也不能不爭取掌握核武器，來保衛自己。製造核武器純非所願，但形勢所迫，不得不爾。

中國現在把這一顆原子彈來嚇壞美帝及其追隨者：中國人民的手腳是綁不住的。什麼威脅都嚇不倒中國人民，什麼障礙都阻擋不了中國人民的前進。

這顆原子彈，是當前形勢下的產物，也說明中國物質豐富，科學技術大有進步。它是中國人民智慧與志氣的表現，也是自力更生、發奮圖強的碩碩成果，它是全國人民在毛澤東思想的光輝照耀下，高舉三面紅旗向前邁進的一項重大成就。

最後目的在消滅核武器

全國棉花收成好

大多數棉區收成均比去年高

各棉區收購棉花進入高潮　上海使用新棉紡紗

【據新華社北京十七日電】全國主要產棉區目前已經進入棉花收購高潮。十月份開始，設置在各地的上萬個棉花收購站都從早到晚擁有前來出售棉花的人群。在收購站的各條道路和河道上，滿載著新棉的車船畫夜川流不息。

據有關部門統計，九月二十六日到十月五日，全國每天平均收購的新棉花，已經超過了去年最高的日收購水平。從新的棉花收購年度開始到現在的一個多月之內，全國收購的新棉已經達到了一九六四年度全年收購計劃的百分之七十以上。現在，四川省、浙江省已經基本完成了今年的棉花收購計劃；江蘇、上海、遼寧等地的收購計劃都完成了百分之四十以上。

今年，廣大棉區人民公社的社員們在社會主義教育運動中鬥志昂揚，出售棉花支援國家建設的熱情十分高漲。目前，湖北、四川、浙江兩省棉農們向國家交售的棉花，已經比原訂計劃增加了百分之三十多。

各地提供的情況表明，今年我國的棉花又獲得了一個好收成。不但棉田面積比去年擴大，而且大多數地區的收成都比去年高。棉田面積佔全國一半以上的黃河流域棉區，今年一二類苗的棉田佔到百分之八十五到九十。陝西省成熟早的一百四十多萬畝棉田，每株棉花的結鈴數平均比去年增加兩個到三個。

我國今年棉花生產的好年景，是廣大棉區社員依靠人民公社集體力量和國家大力支援，勇敢地同自然災害作鬥爭的結果。

【據新華社上海十七日電】上海許多棉紡廠已經開始試用新棉。今年的第一批新棉，在九月上旬開始運抵上海。連日來，滿載新棉的船隻和汽車，晝夜不停地把一包一包新棉從浙江、江蘇、湖北和上海郊區各個產棉縣源源運進上海紡織原料公司和各個棉紡廠的倉庫。

威爾遜開核心閣議

急商解決經濟難題

新內閣國防外交經濟三大臣已任命

【路透社倫敦十七日電】新的工黨政府首相威爾遜今天召集他的「核心內閣」，緊急研究國家的經濟力量，着手處理新政府這個最難搞的迫切問題。

威爾遜甚至在完成組閣前就把他上台的第一個整天花在優先討論這個問題上。今天，他同他的主要副手：經濟大臣布朗和財政大臣卡拉漢會商，檢討當前的經濟局勢。預料將任貿易大臣的傑伊，後來也參與會商。

第一次全體內閣會議看來要到下星期初舉行，這次會議將討論政府「三大巨頭」作為今天會談結果的各項建議。

【美聯社倫敦十六日電】英國首相威爾遜今（十六日）晚提名戈登·沃克為英國外交大臣。

威爾遜還宣佈了其他幾位英國戰後第二屆工黨內閣閣員的任命。其中包括首席國務大臣兼經濟事務大臣喬治·布朗；國防大臣丹尼斯·希利；財政大臣詹姆斯·卡拉漢和下院領袖赫伯特·鮑登。

威爾遜提名的大臣均為英女皇伊利沙伯二世所批准。

新議會的議員們將自十月二十七日至二十九日陸續宣誓就職。不過新的議會將在十一月三日開幕。

【法新社倫敦十七日電】工會聯合會總書記伍德考克在這裏說，鑒於工黨在新的下院中所獲多數席位之少，在今後一年中會重新舉行大選。伍德考克說，在大選以前，工人們應主動的特別是不關…工黨小的多數，可能再引起…同樣情況。

阿聯伊拉克決定建立統一政治機構

【據新華社開羅十六日電】阿聯和伊拉克聯合總統委員會今晚在這裏就最近舉行的會談…

黔選出全國人代

孔原徐冰宦鄉等人在內

【本報訊】據新華社電：貴州省第三屆人民代表大會第二次會議十一日到十五日在貴陽市舉行。會議以無記名投票方式選出六十七人為貴州省出席第三屆全國人民代表大會的代表，他們之中有：孔原、黔希純、宦鄉、徐冰、徐運北、趙其…、羅先艾、楊欣等。

外貿赤字劇增影響下

英鎊跌至最低點

對美元匯率降至七年最低水平

【新華社倫敦十七日電】根據英國貿易部今天發表的統計數字，英國九月份的國際貿易赤字擴大到一億一千一百萬英鎊，而八月份是九千三百萬英鎊。這是本年度最大的貿易赤字數字。

今年頭九個月的逆差已經達到八億三千三百萬英鎊這一龐大數字，而一九六三年全年度的赤字也只有五億八千五百萬英鎊。

令人失望的海外貿易數字使英鎊價格昨天跌為二點七八又四分之一分美元多一點。

這是七年來最低的水平，而也是英格蘭銀行允許英鎊跌價的最低點。

英國工業聯合會發言人昨天說，最近的數字「非常令人失望」。

英國全國製造商協會主席格雷說，絕對需要「迫切措施」，以改善英國國際收支狀況。

北京國際乒乓邀請賽會場

「北京國際乒乓球邀請賽」的選手們。（新華社傳真照片）

宏偉的北京工人體育館，迎接一新，參加邀請賽的各國乒乓健兒已…

美國一年二十九次地下核試

本報特稿

前天，亦即中國成功地爆炸中國第一枚原子彈的同一天，美國原子能委員會宣布，美國在內華達試驗場又進行了一次地下核試驗。

美國這一項宣布，正好説明了中國面對著美國的核訛詐、核恫嚇、核備戰政策，完全有必要採取種種措施來保衛自己。因為，自從莫斯科部份禁止核試驗條約簽訂以來，美國始終在繼續發展它的核武器，而從未間斷。

這一年多來，華盛頓在核武器上的發展分作兩方面來進行。一方面是在原有的核試驗基礎上，生產更多量、更多樣的核武器。另方面則繼續進行地下核試驗，使它生產的核武器更趨完備。

本月十六日美國進行的地下核試驗，根據他們的官方數字，是今年以來的第十七次，是莫斯科條約簽訂以來的第二十九次。

由此可以看到，美國的核子備戰，非但不是放鬆了，而是在速度上更為加緊，在方式上更為多樣化了。

美國以核備戰爲重點

美國發表的軍費數字，也完全可以證明這一點。軍費的數字不但不斷增加，而且始終以核武器的發展作為重點。

美國一年來的核備戰與核訛詐

·賀梅山·

據的不說，肯尼迪自一九六一年上台以後，軍費預算更是節節升高。艾森豪威爾政府原把一九六一—六二年軍費預為四百七十五億美元，一九六二—六三年度又增為五百四十九億美元，一九六三—六四年度更是到六百四十億美元。他得到意的是肯尼迪死前在一九六三年國情咨文中自鳴得意地說：「今年單在核武器系統方面就要花一百五十億美元之上」，他並且在同一個時期說過，美國在兩年之中，「戰略導彈部隊」的核武器增加了百分之百。

約翰遜上台之後，做法與他的前任並無任何差別。今年一月二十一日，他向國會提出國情咨文，說明美國在下一個年度「繼續進行地下核試驗，把我們的地上試驗設備保持在隨時可以使用的狀況，保持強大的武器試驗室，繼續擴展偵察設備。」

戰略核武器，戰術核武器

約翰遜這段談話，說明了肯尼迪為什麼要提莫斯科條約，也說明了美國目前核備戰的情況。在第二次大戰之後直到艾森豪威爾政府末期，十幾年間，美國始終推行「大規模報復」的核戰略。但是，全世界一切愛好和平的國家和人民，展開了日趨擴大的要求禁止核武器，反對核戰爭的鬥爭。這就使得美國不得不在改變帝國主義的侵略政策的情況下，在保持「大規模報復」手段的同時，努力發展「靈活反應戰略」，一方面藉以恫嚇世界人民，一方面大力發展戰術核武器，準備在必要時推行「有限核戰爭」。

戰略核武器的準備費料，美國在過去十七八年中經過試驗已經大致夠用；而戰術核武器資料，美國尚待積極，正是為了這個原因，肯尼迪並才需要由一個莫斯科條約，來掩護美國核訛詐的：⊖用部份停試來掩護美國核備戰；⊖把地下核試除外，使於美國發展戰術核武器；⊜保持美國在戰略和戰術核武器上對蘇優勢；⊜防止核擴散。

號稱擁有千枚核導彈

本月十五日，約翰遜發表了一篇演說，紀念莫斯科條約簽訂週年，透露了美國在這一年中在核備戰上的「收穫」。

約翰遜誇誇不諱言，部分禁止核試驗條約對美國保持武器試驗和進行核訛詐十分有利。他說，自從條約簽訂一年以來，「我們的核優勢繼續在增長。一個進行地下試驗的計劃和那些最現代化的（核）武器研究實驗室一直在幫助我們改善我們的（核）武器」。他還說，「我們已作好準備，在需要時馬上恢復大氣層試驗」。（按，目前美國政府正在太平洋的約翰斯頓島上為準備恢復大氣層核試驗進行演習。）

約翰遜炫耀美國的核武力說，「我們擁有一千多枚核彈頭和一千一百多架準備隨時應戰的遠程轟炸機」，這支力量「大於全世界所有國家力量的總和」。「只要我當總統，我就要使美國在實力上保持首位。」

這不是核訛詐、核恫嚇，又是什麼呢？

對中國的核訛詐

近一個時期內，美國總統及官員們的核訛詐和核恫嚇，在最露骨地發展。去年八月十二日出版的美國「新聞週刊」居然報道了這樣三點計劃：⊖「如果朝鮮戰爭再度爆發，中國大陸的心臟將受到攻擊」；⊜「美國如介入老撾，則戰爭將擴展到北越和中國」；⊜「如果必要，美將使用核子武器」。

到了今年五月二十五日，美國在南越泥足更深，敗訊頻傳，經濟為威脅中國。⊖，將派「北極星」導彈潛艇進駐西太平洋；⊖，將派「民兵二號」導彈潛入美國地下發射場，以中國為目標。

東京灣事件發生後，美國國防部長麥克納馬拉宣稱，「在最惡劣可能想像的形勢下」，美國的核子武器「足可以毀滅中共」。從此以後，美國官員在談到南越戰爭時，經常以核子戰爭對中國進行威脅。

核武器擴往西德

美國的核訛詐矛頭將進趾日本，威脅日本人民和亞洲人民。

美國和西德最近聯合宣佈，準備組織一個多邊核艦隊。核武器、核導彈即將擴散到西德手中，使歐洲人民備受威脅。

這樣約翰遜自己都承認，地下核試「功德圓滿」之後，高空核試將告恢復。美國這個「核霸王」，還想更進一步控制世界呢！

全世界人民的眼睛是雪亮的。面臨着日益增長的美國核威脅，中國為了保衛自己，為了保障世界和平，當然不會坐視不動，而必須進行核試驗，以打破美國核壟斷、核訛詐政策。

美拼湊多邊核部隊

說英不支持也要搞

截至目前僅西德一國支持美國

【路透社巴黎十七日電】北大西洋公約組織內部權威人士今天說，美國顯然不願意但也打算在沒有英國參加的情況下進行多邊核部隊的計劃。

部這權威人士說，美國在這個拖延很久的多邊核部隊籌備中已到了一個階段，在這個階段中，如果這個計劃還值得繼續進行的話，那就必須開始進行。

一美國人士說，「這不是一個要就現在，不然就罷休的問題，但是我們也不能無限期的等待。」

對於這個由二十五艘戰艦——每艘配備八枚中程北極星導彈——組成的核艦隊的計劃，到目前為止美國只得到西德的公開支持。

權威人士說，美國除了本身和西德之外，尚未找到一個第三國家參加，但是，第三個國家並不一定就是英國。

美兜售「多邊核力量」

北京戳破美國陰謀

指出美國將核武器擴散到北約國及西德

呼籲社會主義各國團結不要上美國的當

【中國新聞社北京十六日電】人民日報今天全文轉載了美國「外交季刊」一九六四年十月份的美國「外交季刊」發表的伯涅沛斯派寫的題為「莫斯科和多邊核力量」的文章，本報把它全文轉載在這裏。這篇文章的立場和觀點是斯派寫的題為「莫斯科和多邊核力量」的文章，並加了如下的編者按語：

編者按：一九六四年十月份的美國「外交季刊」發表了伯涅沛斯派寫的「莫斯科和多邊核力量」的文章。這篇文章的立場和觀點是極端反動的，但是它為我們揭露了美帝國主義不斷加緊兜售的所謂「多邊核力量」計劃，就是把核武器擴散到北大西洋集團國家，首先是擴散到西德復仇主義者手中。

文章的作者鼓吹美國的「多邊核力量」計劃的目的是防止西德建立獨立的核力量，並且自誇能使西德的核力量，並且能「多邊」起來，使「德國人民」……這是一個極大錯誤的看法，但是人們不難看出，這是……

美國政府已經宣佈，在今年年底以前首先建立「多邊核力量」，在西德建立一個統一政治司令部，以便在最短期內成立一個統一的核力量機關，作為兩國的最高政治機構，為實現兩國間的統一核戰略而準備條件。

聯和伊拉克已一致同意在近兩年的時間內成立一個統一政治司令部。（見上）

中國提嚴重警告

美艦屢侵閩領海

【中國新聞社北京十八日電】十月十五日十七時四十分至二十一時三十分，美國軍艦一艘侵入中國福建省平潭島東北地區領海。十六日二時五十五分至十一時二十七分，英國軍艦一艘侵入中國福建省南日島和圍頭以東地區領海。對於美國軍艦的這種軍事挑釁，中國外交部發言人奉命提出第三百三十一次嚴重警告。

【新華社北京十七日電】十月十六日十二時二十六分至二十時三十分，美國軍艦一艘侵入我福建省海壇島東北地區領海。十七日三時十六分至九時五十七分，美國軍艦一艘侵入我福建省平潭島以東地區領海。對於美國軍艦的這種軍事挑釁，我外交部發言人奉命提出第三百三十二次嚴重警告。

英國工黨和威爾遜

新聞背景

英國大選揭曉，工黨以微弱多數的席位贏得第六屆大選，取得政權。英國工黨領袖威爾遜出任英國新首相。

英國工黨於一九〇〇年以「勞工代表委員會」的名稱成立，一九〇六年改名工黨。工黨由職工會、地方黨組織、「社會主義」團體和合作社聯盟等四部分組成，號稱有黨員六百四十多萬人，它是一個以社會民主主義為招牌，實際上把無產階級的鬥爭、主張勞資合作並為壟斷資本服務的資產階級政黨。它同保守黨一起，是英國壟斷資產階級「兩黨制」的支柱，並且是英國壟斷資本的輔助工具。由於領導集團內部爭權奪利的鬥爭以及它所屬的工會工人群眾的壓力，工黨內部經常出現所謂「左派」，不時爆發內訌。

英國工黨成立後，六十年來，只執政九年多：第一次是一九二四年一月至同年十一月和一九二九年六月至一九三一年十月的兩屆麥克唐納政府，一九四五年七月至一九五一年九月的艾德禮政府。一九五一年十月英國大選，工黨失敗，退為在野黨。

一九四五年當選下議員。一九四五年至一九五一年，英國工黨上台執政，他在一九四七年到一九五一年四月，在艾德禮工黨內閣中任貿易大臣。一九五一年四月，由於工黨的黨內分歧，威爾遜辭去了工黨內閣。

從一九五六年起，威爾遜擔任過工黨的影子內閣中經濟事務發言人、外交事務發言人和工黨主席等職務。一九六三年二月，他繼蓋茨克爾逝世後，被推選為英國工黨領袖。此外，威爾遜還是工黨執行委員會和議會黨團的主席。

工黨在重大的對內對外政策上同保守黨實質上並無區別。兩黨本質的差別只是在策略和方法上的一點。

這次擔任英國新首相的是工黨的領袖哈羅德·威爾遜，出生於一九一六年三月。父親是個化學師。一九三七年從牛津大學的耶穌學院畢業，後任該校的經濟學講師。第二次世界大戰期中，轉入政界。他曾在英國戰時內閣任燃料動力部經濟統計司司長。

威爾遜在任工黨領袖期間，一再聲言，要「同美國保持牢固的關係」，以至於「在外交政策的某些方面，工黨的態度或許更接近美國的看法」。他幾次提出了一些異議性的計劃，鼓吹西方國家要與蘇聯搞「真正合作」。他要求放棄英國的「獨立核力量」，而擴充英國的常規軍備，來為北大西洋集團的「防務」作出「貢獻」。他還贊成給予美國供給的「聯合國警察部隊」，以便鎮壓殖民地人民的民族獨立運動。

在國內問題上，威爾遜着重宣揚了英國工黨這次的競選綱領，提出要求實現「現代化」口號，宣布以在鋼鐵工業和供水事業方面實行「國有化」，鼓吹通過「計劃」加強國家對經濟的干預，實行以工業擴張為基礎的「收入政策」，實際上就是凍結工資，政策同時又在住房、教育、社會、物價等方面提出許多諾言。

【據新華社北京十七日電】

古巴牛蛙

「落戶濟南」

【新華社濟南十七日電】古巴牛蛙已在北緯三十六度的濟南地區度過了兩個多月的夏天。這些牛蛙在山東省水產研究所的試養水池中，已經初步適應了濟南地區的生活條件，並且繁殖了第二代、第三代幼蛙。第二代牛蛙最大的已長到九百四十三克重，第三代幼蛙一般也有二百五十克重。

被指暗殺美國防部長

西貢青年慷慨就義

阮文追臨刑猶高呼反美口號

【新華社河內十六日電】西貢消息：西貢的愛國青年阮文追，昨天在美國——阮慶集團的刑場上，對手下的劊子手，高呼：「美國人從越南滾出去！」「越南萬歲！」「胡志明萬歲！」

阮文追昨天被美國——阮慶集團殘酷殺害。他被指控今年五月在西貢企圖暗殺美國國防部長麥克納馬拉。

阮文追在臨刑前大喊：「越南萬歲！」「人民報」今天在一篇題為「阮文追精神永垂不朽」的評論中說，阮文追不愧是英雄的越南南方的優秀兒子。他在敵人面前的英雄行為，是我國人民不屈不撓的愛國精神的光輝榜樣。他們必須償還他們欠下的血債。他們的罪行只能使他們更加速走向滅亡。

意大利工人罷工

四十多萬人參加

【新華社羅馬十七日電】據新華社消息：意大利工人爭取改善工作和生活條件的鬥爭在繼續蓬勃開展。

二十多萬木工從十五日起參加了為期三天的全國性罷工；一萬八千多名鐵路、工人從十三日的四十八小時罷工。十八日，兩國注冊工人舉行了一次罷工；……萬名煉油和肥皂工人舉行了第二次全國規模的罷工。

從十一日起，意大利消防隊員停止為全國影院和戲院進行防火預防工作，要求提高工資。他們的行動將繼續到二十五日。

甜菜供量空前增多

包頭糖廠提前開榨

內蒙另一大型糖廠即將開機製糖

【新華社呼和浩特十六日電】內蒙古自治區包頭機械製糖廠——內蒙古自治區的大型機械製糖廠已提前開榨，今年，廣大社員們提供給這個廠的甜菜，比過去任何一年都多。

內蒙古自治區今年的甜菜種植面積，比去年擴大百分之七十，甜菜長勢良好。由於原料充足，自治區另一座大型機械製糖廠——呼和浩特糖廠，不久也將開機生產。

內蒙古自治區在第一個五年計劃期間建成了大型機械製糖廠，兩座糖廠自一九五六年以來，已先後生產白砂糖十多萬噸，供應國內各地，製造的白砂糖不但供應國內各地，還遠銷國外。

錫蘭火車出軌

死傷近二百人

錫蘭鐵路百年來最大慘劇

【法新社科倫坡十七日電】一列特快車今早在科倫坡以北三十五哩出軌，只有二十名乘客死亡，一百多人受傷，其中有四十五人傷勢嚴重。

鐵路職員說，這次是錫蘭百年鐵路史上最重大的一場慘劇。

埃塞俄比亞國王

看中國雜技演出

觀畢向全體團員送禮並合影

【據新華社亞的斯亞貝巴十七日電】埃塞俄比亞國王海爾·塞拉西一世十六日晚觀看了中國雜技團在此間的演出。陪同觀看演出的還有埃塞俄比亞政府各部門其他許多高級官員，非洲統一組織總書記特利、迪亞洛也觀看了中國雜技表演。

中國雜技藝術家表演的節目都贏得了全場一千多位觀眾長時間的熱烈的掌聲。

演出以後，埃塞俄比亞皇帝接見了雜技團團長和全體團員。皇帝向他們贈送了禮品，他讚揚了中國藝術家的成功的表演。他說，中國人民不僅在技巧上是能幹的，而且還以其智慧聞名於世。他對演出表示感謝。他最後還同中國藝術家們一起合影。

第一張

三項雙打項目今天起逐鹿

國際乒賽揭序幕

【中國新聞社北京十七日電】本社記者尤君報道：連續獲得四屆世界錦標賽女子團體冠軍的日本女子乒乓球隊，能不能在「北京國際乒乓球邀請賽」中獲得女子單打錦標？這個問題在這裏的乒乓球迷中…

…，很少露面，今年四月全國錦標賽上東山再起，打來得心應手，連戰皆捷，一舉奪得女子單打冠軍。近年年來，她談技狀況良好，可望在這次邀請賽中有所作為。可是，問題是打敗三名日本女將——中山千鶴子（第三輪）、山中教子（第四輪）和關正子（冠軍爭奪戰）——才行。這幾戰都是硬仗，廣死師手，目前尚難預測。中國隊另一名好手…

韓玉珍

國泰　今明兩天　十一時半　二時半
高陞　今明兩天　五時半　七時半　九時半

周總理訪問加巴基斯坦·緬甸

峯邦希夏馬上映

（座訂早請）

三項雙打項目今天起逐鹿
國際乒賽揭序幕
八國共五十二對男女好手捉對廝拚
中國健兒莊則棟韓玉珍梁麗珍等將次第出場

【據新華社北京十七日電】北京國際乒乓球邀請賽十月十八日下午將在北京工人體育館開幕。

現在，邀請賽的各方面準備工作都已經就緒。擔任競賽裁判工作的人員，早已從全國各地集中到北京，比賽館場內所有的吊燈都換上了新的燈泡，燈光的亮度也經過了科學的測定。比賽場地已布置停當，比賽將在六張球枱上同時進行。

這次邀請賽的五個項目的比賽將從十八日進行到二十一日，四天內（不包括步驟賽）將舉行一百一十三場比賽。

北京國際乒乓球邀請賽的三項雙打——男子雙打、混合雙打和女子雙打比賽，將從十月十八日和十九日先後開始舉行。

參加這次邀請賽的八個國家的六十六名男女選手，在這三項比賽中分別組成的對數，男子雙打是十九對，混合雙打二十二對，女子雙打十一對。其中有九名男女選手（中國五人、日本四人）在去年的世界乒乓球錦標賽中，曾分別進入過這三項雙打的前三名；還有一些選手是各個國家這三項雙打的全國冠軍或亞軍。這次，他們大都換了新的合作者。

參加這次男子雙打的選手，柬埔寨、中國、印尼、朝鮮各有三對，日本、尼泊爾、越南各有兩對，錫蘭有一對。按照抽籤結果，他們從十八日開始進行五輪淘汰賽，第一輪只有六對選手出場對陣。

王志良周蘭蓀雙打 次輪遭遇木村小中

去年男子雙打世界冠軍之一的中國選手王志良，這次將同周蘭蓀合作，在第一輪就出場，對印尼的兩名直握拍進攻型選手德加穆克瑪納和沙略西。這場比賽的勝者，第二輪將遇到日本最優秀的一對雙打選手木村興治和小中鉄。

去年男子雙打世界亞軍、中國的莊則棟和徐寅生，第一輪輪空，第二輪將對朝鮮左手直握拍的金永三和右手直握拍的鄭良雄或印尼削球手馬多廉和維拉迪布特拉。

去年男子雙打世界第三名、中國的李富榮和王家聲第一輪也輪空，第二輪將遇到錫蘭的拉姆昌德、那爾瓦尼或尼泊爾的吉．拉．潘尼．沙爾馬。

男子雙打進入第二輪後，就只進行八場比賽。其中有五場都是第一輪輪空、實力比較接近的選手之間的比賽。印尼的阿．加雅、奧．特．秀對柬埔寨的胡德生、陳炳才，越南的阮玉濟、朱文和對柬埔寨的江楚南、林剛武，朝鮮的鄭吉和、蔡能華對越南的楊國偉、蘇炳輝，朝鮮的朴信一、金昌浩對柬埔寨的李瑞英、林德坤的幾場，將很精彩。

混合雙打名手多 李韓莊梁雙拍檔

參加混合雙打的選手最多，其中中國、印尼、日本、朝鮮各有四對，錫蘭、尼泊爾和越南各有兩對。比賽將從十八日開始，分五輪進行，第一輪共有十二對選手上場交鋒。

在第一輪將要進行的六場比賽中，值得注意的是日本的山潮治、中山千鶴子對朝鮮的金永三、朴方子，日本的野平孝雄、深津尚子對朝鮮的朴信一、尹康子的兩場對攻戰，將很激烈。這兩場的勝利者，第二輪將分別同第一輪輪空的越南的楊國偉、阮氏梅和中國的李富榮、韓玉珍交戰。

朝鮮的另兩對選手第一輪也將上場，其中鄭龍華、鄭順姬將對印尼的維拉迪布特拉、依梅娜，在第二輪將和他們之中的勝者交鋒的是日本的小中鉄、山中教子；金昌浩、吳正子將對錫蘭的梅爾瓦尼、盧卡斯，他們之中的優勝者第二輪將同日本的木村興治、關正子對壘。

混合雙打第一輪的另兩場比賽，也將有一番爭奪。一場是同李富榮、韓玉珍在一個區的越南的阮玉濟、黃淑英對印度尼西亞的阿．加雅、鄭鄭隆；其中的勝利者在第二輪將同第一輪輪空的尼泊爾選手西．普．洛哈尼、拉娜交鋒；另一場是印度尼西亞的烏多摩．安．周拉迪對尼泊爾的蘇．拉．普蘭、瑪南達爾，他們之中的勝利者在第二輪將遇到的對手是中國的莊則棟、梁麗珍。

從十月十九日開始的女子雙打只進行四輪比賽就可以產生冠軍。

這項比賽雖然是這次邀請賽三項雙打中參加人數最少、比賽開始最晚的一項，但觀眾在頭兩輪中就可以看到不同打法的選手之間的較量。

參加這項比賽的選手，中國、印尼、日本、朝鮮各有兩對，錫蘭、尼泊爾、越南各有一對。

按照抽籤結果，第一輪只進行三場比賽，其中朝鮮的鄭順姬、朴方子對越南的黃淑英、阮氏梅的一場，將引起觀眾很大的興趣，因為這兩對都是由一名直握拍和一名橫握拍的選手組成。她們之中的一對勝者，將在第二輪同第一輪輪空的由日本名將、去年世界女子雙打冠軍之一關正子和第三名之一山中教子組成的一對相遇。

女子雙打風格各異 橫板直拍巧妙配合
狄薔華鄭敏之將遭遇日女將

女子雙打進入第二輪後，已是前八名之間的爭奪戰。其中同關正子、山中教子在一個區的我國直拍攻擊手狄薔華和橫拍削球手鄭敏之，將遇到錫蘭的橫握拍並且善打弧圈球的拉特娜雅克、盧卡斯或者印度尼西亞的削球手卡瑪汀、安．馬拉迪。我國今年女子雙打全國冠軍之一的韓玉珍和女子單打全國第三名之一的梁麗珍，將同第一輪也輪空的尼泊爾的削球手拉娜、瑪南達爾對壘。

日本的中山千鶴子、深津尚子同韓玉珍、梁麗珍在一個區，她們第一輪輪空，第二輪將遇到朝鮮名將與正子、尹康子或者印尼女子雙打冠軍之一的削球手依梅娜和攻擊手都都崗。

北京國際乒賽期間 中央台將廣播實況
廿一日轉播五個項目決賽實況

【新華社北京十七日電】為了使全國各地的體育愛好者及時了解北京國際乒乓球邀請賽的情況，中央人民廣播電台將在「體育運動」節目中，詳細介紹這次邀請賽進行的情況，內容有：當天比賽的特寫，各國運動員的講話、友好交往的花絮，以及有關比賽的評論等。

節目的具體時間是：十月十八日、十九日、二十日、二十二日（北京時間）十九點三十分到十九點四十五分（第二套節目），十月二十日、二十二日十二點四十五分到十三點（第一套節目）。按：香港時間遲快一小時。

在邀請賽期間，中央台將在新聞節目中及時報道當天比賽的新聞。

中央台還將轉播兩次比賽的實況。第一次是十月二十日，從二十點十五分開始，用第二套節目的頻率轉播一部分比賽項目中決賽的實況。第二次是十月二十一日，從十八點五十分開始，用第二套節目的頻率轉播五個比賽項目決賽的實況。

（本報按：中央台第一套節目的廣播頻率為：五四〇、五六〇、五七〇、六三〇、六四〇、六九〇、七六〇、八九〇、九八〇、一〇二〇、一一六〇、一三三〇千周；第二套的廣播頻率為：六〇〇、六一〇、七一〇、七二〇、七三〇千周。）

印尼乒球隊自平壤抵京

【據新華社北京十六日電】應邀來中國參加北京國際乒乓球邀請賽的印度尼西亞乒乓球隊第一批人員十三人，由印尼乒乓球協會主席威利．瓦錫卡迪領隊，今天上午由平壤乘飛機到達北京。

北京國際乒乓球邀請賽組織委員會副主席張聯華等到機場熱烈歡迎他們。

印度尼西亞乒乓球隊第二批人員四人，將在晚些時候由平壤來北京。

印尼乒乓球隊是十月五日離中國去朝鮮訪問的。

一片歡聲笑語 氣氛熱烈
乒協宴各國選手
陳先向各國乒界朋友表示熱烈歡迎
許多選手已是老相識莊李二將逐席敬酒

【中國新聞社北京十七日電】中國乒乓球協會今晚舉行招待會，熱烈歡迎前來參加北京國際乒乓球邀請賽的八個國家的朋友們。

招待會上，中國乒乓球協會主席陳先代表北京國際乒乓球邀請賽組織委員會和中國乒乓球協會，向應邀前來參加這次比賽的各國乒乓球界的朋友們和選手們表示熱烈歡迎。他說，中國乒乓球協會舉辦這次邀請賽的願望和目的是使各國選手有一次交流經驗和相互學習的機會，以提高乒乓球運動的技術水平，推動亞洲地區乒乓球運動的進一步發展。他希望通過比賽和交往，進一步促進各國乒乓球界朋友們之間已經建立起來的深厚友誼。

在招待會上，莊則棟、李富榮等代表中國乒乓球隊，向各國乒乓球隊的領隊一一祝酒，熱烈歡迎他們來北京參加這次邀請賽。

中國國家體委副主任榮高棠、黃中、李夢華，以及中國乒乓球界的著名人士等也出席了招待會。

梁麗珍

莊則棟

李富榮

徐寅生

賽程秩序

【新華社北京十七日電】國際乒乓球邀請賽的具體競賽日程已經確定。比賽從十月十八日開始到二十一日結束，都在下午和晚上進行。每天的競賽項目安排如下：

十八日：下午——男子和女子單打，男子雙打；晚上——男子和女子單打，混合雙打。

十九日：下午——男子和女子單打，男子和女子雙打；晚上——男子和女子單打，男子和女子雙打，混合雙打。

二十日：下午——男子單打，男子和女子雙打半決賽，男子和女子單打安慰賽；晚上——男子單打，女子單打和混合雙打半決賽，男子和女子單打安慰賽決賽。

二十一日：晚上——男子單打、女子單打、男子雙打、女子雙打和混合雙打決賽。

女子單打錦標誰屬？
北京乒乓界人士認為，日本女選手聲勢較高；中國第一號選手韓玉珍如問鼎，要先後打敗三名日本女將才行。

【中國新聞社北京十七日電】本社記者尤君報道：連續獲得四屆世界錦標賽女子團體冠軍的日本女子乒乓球隊，能不能在「北京國際乒乓球邀請賽」中獲得女子單打錦標？這個問題在這裏的乒乓球界引起了很大的興趣。

自從第二十七屆世界錦標賽以後，曾坐日本乒壇女子第一把交椅的松崎引退，由關正子來掛帥領銜，實力有所削弱。但日本女子隊在世界乒壇上仍不愧為一支勁旅。中國隊今年五月訪問日本時，三場女子團體賽，日本隊以二比一領先。再看看日本女子選手到京以後的練球，步法靈活，清得騎人的關正子都速度和落點上佳，左手將山中教子和深津尚子都有一手重板球，其他幾位女將也或多或少承繼了日本傳統的遠枱長抽的衣鉢。此間乒乓球界人士認為日本女子選手的奪標呼聲較高。

中國隊選出韓玉珍，把她排在第一號選手位置，也是事出有因。這位選手前兩年身體欠佳，很少露面，今年四月全國錦標賽上東山再起，打來得心應手，連戰皆捷，奪得女子單打冠軍。近半年來，她競技狀態良好，可望在這次邀請賽中有所作為。可是，她想問鼎，可能要先後打敗三名日本女將——山中教子（第三輪）、關正子（第四輪）和中山千鶴子（冠軍爭奪戰）才行。這幾戰都是硬仗，鹿死誰手，目前尚難預測。中國隊另一名好手梁麗珍上半年在訪問日本時擔任第一主力，可是戰績不太理想，出戰八次，五勝三負，其中四遇關正子，只勝一場。在這次比賽中，梁麗珍如能在第三輪再次打敗深津尚子，那麼，第四輪就要和關正子爭奪決賽權。從以往戰績看，這一仗小梁將陷入苦戰。

在女子單打二十四名選手中，中、日兩國選手佔了十名，其他各國十四名，其中好手也不乏其人，如印度尼西亞三項冠軍依梅娜、朝鮮冠軍與正子和越南冠軍黃淑英等，都是不可小看的人物。

韓玉珍

關正子

各國選手加緊練兵

【中國新聞社北京十七日電】參加北京國際乒乓球邀請賽的各國選手，抓緊賽前的時間緊張練兵，爭取在正式比賽中打出水平。

連日來，在北京工人體育館，一批批膚色不同、語言不同的選手揮拍試技，在這裏，故友新交初遇，親密無間。但各國運動員在球台前練球，互不相擾，場面動人。

中國隊組成以後，就積極投入訓練，從體力到技術以至戰術都作了必要的準備。中國隊員還應錫蘭、柬埔寨、尼泊爾隊的邀請，與他們共同練習。

「陶醉夜生活」，轟動日本！
日本對於一切肉感影片，向來視作家常便飯，但本片極受日本影商重視，早以鉅資買得映權，譯名「色情世界」，本片內容多采多姿，可想而知！

香港 新世界 國光 東樂 京華
五院續映
如來神掌 三集結局
曹達華 于素秋 林鳳 關海山
導演 凌雲
富華公司出品

九龍城 國際 今天仍映 武則天 李麗華 南紅 北龍
今天八點 齊映 時裝彩色 假妻 南紅
八院齊映 一陣怨婦

珠江 今天五場歡映 新興力量運動會 第一屆
銀都 今天歡映 都市曲
國泰 高陞 周總理訪問緬甸．巴基斯坦 同場加映 登上希夏邦馬峰（請早訂座）

清水灣道大慘劇

運輸車險釀巨禍

銀員會劇團

先夫戴公啓祥之喪於昨(十七)日在香港殯儀館出殯承

新華國貨公司

土瓜灣分公司開幕

暨總公司創業六週年誌慶

謹訂於一九六四年十月十八日(星期日)為本公司土瓜灣分公司開幕典禮暨總公司創業六週年紀念屆時敦請南北紅星蒞臨分公司剪綵敬備酒會恭候同業先進各界女仕光臨指導(恕柬不週)

新華國貨有限公司敬約

酒會 地點:九龍土瓜灣馬頭圍道二〇九號(珠江戲院地下大商場) 時間:由上午十一時至下午二時

香港中華總商會　王寬誠　高卓雄　湯秉達　葉若林　李志剛　趙靄華　黃堅　吳仲朝　蔡章閣　何智煌　江紹淹　莊成宗　周有　馬璧魂　鄧典初　邱文椿　孫城曾　倪少強　吳定舉　王國桐　孫良　祥記機　馬澤民　胡士澄　鄭植之　王振宇　香港中華出入口商會　麥卓羣　干兆豐

曾廣森　陳伯流　蕭三平　吳子鐵　余權堂　何品森　孫文敏　關能基　趙光禮　簡熾南　嚴明　歐陽亦尤　林誠致　高無危　張東海　蔡星南　蔡福就　陳維信　楊鴻　陳功甫　陳思齊　李惠英　楊紹良　陳霏雲　蘇務滋　歐陽亦叁　郭宜興　朱灼雲

居師說　姚以仁　馮子堯　陳沁章　莫貴良　黃志嫺　張樹人　張中耕　歐陽長　盧子君　李毓宏　游銘階　葉國定　盧竹超　唐沛華　曾明　譚耀科　何偉　梁定光　戴鴻　莊材雁　梁桃彝　鍾其祥　陳創光　章盤南　盧鏡興　古梅　梁治平　顧玉娥　鄺子珍　麥芝

莊佐賢　潘國醇　姚慈　余連慶　余慶　黃開萬　葉煌生　關公甫　李濟平　趙桃香　林雲天　劉森慶　劉錦慶　陳金榮　尹福鋭　李儒　陳庭嫣　阮榆安　劉達誠　黃倜球　許良　李啓昌　梁建森　譚超傑　陳干華　杜尉亭　羅煥昌　羅欽明　馬初　李進先　章雪華

鄧景康　譚智生　鄭棟林　林光明　林希訪　饒展章　蕭忠曾　陳畢海　陳永發　陳永和　林樹春　溫安　何條基　曾先道　邱賓生　謝樹平　溫旦琳　曾啓華　鄭白峯　李經棠　駱有勝　黃炳　謝良民　謝伯傳　凌宏仁　陳勵棠　鄧偉榮　譚傑南　梁樹壁　黃傑夫　何澤生　李植來　盧希哲　屈西文　顏同珍　葉烱光　盧輝亭　何茂聰　林仲甡　謝舜良　鍾厚泉　陸潤生

盧昌　梁百全　楊滿華　劉志楊　熊彪　莫銘銓　關漢勳　賴錦培　莫穗生　李達文　招焯生　馬冠球　鄧慶昆　梁義浦　黃澤　陳勝　梁榮　張玲　張鴻　周燦　黎傳書　黎輝逢　許家照　余熙文　李異友　黎材桐　符華山　周朝元　何麟經　麥榜　孔楚帆　譚根　文栢　周滿　劉寶星　余松溪　何耀烱　蘇廣　黃志禧　簡滿章　楊愷華　簡炳章

戴列章　劉添　林永強　朱添　鄧惠樂　趙祥　陳固炎　鄧暖達　鄧煥衡　鄧康　劉福　鄧汝恆　鉅昌行　正南行　文友公司　東后公司　建國鞋廠　永信公司　華培公司　萬順行　長合欄　大福公司　宏安公司　信裕公司　英記茶莊　華遠公司　中宇行　太成公司　大華寶號　華通公司　浩利友記　宏興公司　華隆行　恒興隆　興華　永順行　普慶戲院　高陞戲院　銀都戲院　新興茶盒　新金山茶樓　廣東茶樓　南華冰室　大華冰室　雲天茶樓　雲華茶樓　富貴茶樓　南華茶樓　雲星茶樓　麗鐘　麗竹侶　羅伯明　品心茶樓　雲來茶樓　晶晶茶樓　雲天茶樓

好好茶樓酒家　人人茶樓　龍鳳茶樓　明社茶館　葉家光　西安士多　中成士多　信昌行　呂意　裕行豐　偉興隆　天成士多　裕源士多　潮豐辦館　悅和士多　大來士多　美亞士多　漢興士多　永和　港達行　超記士多　中央印務館　義記手帕行　金源茶[illegible]　[illegible]　香港恒達股份有限公司　安達、儲頭聯合辦事處　昌興茶行黃世寧　忠信土產公司　香港新中有限公司　聯友企業公司　大發食品有限公司　安豐行貿易(有限)公司　新新國貨公司　匯源茶行黃鉅　恒源企業有限公司　嘉華尼龍洋服公司　大華國貨有限公司　新華食品公司　海外貿易公司　金華冰室　大發肉枱　一定好茶樓　楊建青　華昌有限公司　榮生祥　通泰行

寶泰糧食有限公司　中國中發有限公司　中國國貨有限公司　中僑國貨有限公司　裕華國貨有限公司　中寧國貨有限公司　中建國貨公司　中興國貨公司　中聯國貨有限公司　中一國貨公司　永成國貨公司　中原國貨公司　協大祥國貨公司　長江貿易公司　泉昌有限公司　趙大東順綉莊　國豐行有限公司　大成行貿易有限公司　中國皮鞋有限公司　協成運行　四和中樂行　[illegible]　大發興記　彩虹印刷公司　中聯電器行　華山行　華豐建築公司　香港民安保險(有限)公司暨九龍辦事處　麥廣記參茸行　合興祥瓷莊　三育圖書公司　學林書店　葉穗裕　梁桂　潤記行　星大公司　新華(信託)商業銀行　成利行　旗昌士多　合興隆　球記士多　成興士多

敬賀

清水灣道大慘劇 客貨車連翻筋斗

兩人當場慘死另十二人受傷

【本報訊】號稱「黑點區」之一的牛池灣清水灣道上，昨日下午二時十五分又發生嚴重車禍，一輛貨客兩用車，滿載乘客，沿西貢坳的斜路駛下牛池灣，中途突然機件失靈，撞向山邊，連翻數個筋斗，全車「散晒」，全部乘客非死即傷，釀成二死十二傷大慘劇。

失事的汽車編號AB六〇五X，柯士甸牌，車主叫凌鑑邦，聘有數部貨客兩用車，在西貢坳七號場木屋區與牛池灣彩虹村之間行駛，每位收費二毛。

司機破頭死當場

昨日下午二時許，剛下過一場雨，路面濕滑。司機何富，駕駛上述汽車在西貢坳木屋區載了十三名乘客，大部分是木屋區的居民，有三個是德望學校的女學生，沿清水灣道下斜坡。這條斜坡長達千碼，斜度頗大。該輛汽車駛至清水灣道六二五地段德望尚國際農場附近時，突然失去控制，一說手腳二掣均告失靈，汽車沿斜坡飛馳滑下，速度越來越快；司機何富拚命駕駛，轉向山邊，欲過止車輛滑下之勢；不料該車衝力奇大，撞倒山邊的一棵大樹後，連翻幾個筋斗，跌出橫在路心，頭朝西貢，尾向九龍，全車盡毀。大部分乘客在該車翻筋斗之時，均被拋出車外，有的更慘被壓輪下。司機何富被駕駛位夾住，玻璃碎片插穿頭部，頭部破地，被右邊座位一排客，兩腳吊在座位上，頭部着地，當場慘死。乘客一名女學生，頭骨折斷，死狀甚慘。其餘十二名傷者，倒地呻吟，哀號震動山崗。剛好有一輛旅行車經

運輸車險釀巨禍

過，車上洋遊客見狀，立刻下車救人，並往維記牛奶公司借電話報警。不久，有兩輛消防車、五輛救傷車趕到現場，將傷者送院急救。三時許，將一輛工程車到場，將撞至不成車形的失事汽車拖走。

就在警員對上述慘劇展開調查的時候，又有一宗驚險車禍在出事地點附近的斜坡上發生。一輛玉泉汽水公司的運輸車AB六六九X號，自西貢開出九龍，在德望附近，突然沿坡衝下，左邊車尾擦過撞毀的貨客兩用車的尾部，右邊車又掠過停在路邊的警車，在兩車的夾縫中滑下，險些兒撞出三車連環相撞的意外。該輛汽水運輸車飛馳衝下斜坡，直至牛池灣彩虹村口時，司機才把它撞向左邊的電燈柱，轟隆一聲，車頭毀爛；給聯未駛，又拖拖幾栅，幾乎與一輛旅行車相撞；最後司機幾經努力，才將車煞停在清水灣道口。當時行人、途人均捏一把汗。

居民盼改善交通

事後，西貢坳的居民對這兩宗交通意外議論不已。他們指出，清水灣道是交通失事經常發生的地區，每次失事，傷亡必大。他們盼望交通當局從速設法改善該段路的交通。

死傷者姓名如下：兩名死者：㊀何富，三十二歲，男，司機；㊁卅五歲的男子，姓名未詳。十二名傷者：㊀張潤浩，十六歲，男；㊁林榮，廿四歲，男；㊂阮有祥，廿六歲，男；㊃黃佩珠，廿四歲，男；㊄鄭錦文，十四歲，女；㊅張碧瑤，十四歲，女；㊆張超成，卅一歲，男；㊇方超賢，十四歲，女；㊈施麗瑤，十三歲，女；㊉張美英，廿八歲，女。

據港府新聞處消息：昨日下午二時半，一輛貨客兩用車在清水灣道九龍維記牛奶公司附近撞向山邊，有兩名不知姓名的男子斃命，十二人受傷。所有的傷者已送往醫院，其中八人（四男四女）需留醫；其餘數觀後出院。該車當時是由西貢向九龍方面駛去。

爆炸原子彈消息傳來
本港各報紛著論評述

證明科技力量進步 聲望地位很快提高

【本報訊】我國爆炸原子彈消息，受到各方普遍重視，本港各報昨天紛紛就此發表評論，摘要如下：

華僑日報 「中共終於試爆首枚原子彈成功。在英美法蘇均擁有原子彈的今天，中共試爆原子彈並不是驚奇的事。但有數點我們必須指出：「第一，中共是亞非兩洲第一個擁有原子彈者。證明中共的力量不能低估，中共的科學與技術進步之可能性不能低估。

「第二，中共在宣佈試爆原子彈成功之後，聲明表示：㈠ 渴望立即召開世界禁核會議，實現全球禁止使用核子武器；㈡ 聲明決不主動的首先使用核子武器；㈢ 發展原子實力在於自衛及保衛世界和平。

「第三，中共試爆原子彈的成功，此舉有深遠的意義，示中共絕對不必倚靠蘇聯，此舉也永遠不會與蘇聯的修正主義妥協。」「第四，中共試爆原子彈成功在戰略上之意義或許不大，但在政略上的意義卻很大了。對於國際而言，也是對內部而言，將很快的提高中共之聲望與地位。

「第五，不能阻止的，亦無可諱言的，中共已成為世界核子國家的一員了。這對中共進入聯合國而言，將有重大影響。」

試爆成功意義非凡 中國歷史一件大事

新生晚報 「新聞說明」說：「中共試爆成功，意義非凡，非三言兩語可以說完。我們只能此中談論的，是這件事的產生的影響。

「除了美、蘇、英、法四國之外，中共因試爆成功已成為第五個核子俱樂部會員。這一資格的獲得，殊非易易。站在中國人的立場來說話，這是中國全部歷史上一件頭等大事。

「中共有了這項資格，也可以以核子國向國際發言，而對那四位核子『老前輩』，毫不示弱。外交籌實力，這一點，使中共發言份量不知強了多少。

「眼前最現實的結果，就是聯大開會在邇，開會後討論懸而難決的中國代表權問題時，有權取捨的百多會員國，就不能不另作考慮了。

「另一項問題是局部禁試協定，中共一直拒絕簽字。現在，也成了俱樂部會員，但不受局部禁試的約束，這一紙協定，不是白紙一張？」

凡是中國人，都會為自己的祖國能夠製造原子彈而增加了國家和個人的安全感，也會為祖國科學技術的高度發展而感到欣慰。所有受新老殖民主義威脅的、與中共建立了友好關係的亞非拉三洲國家也會為中共有了原子彈可能得到更有力的支持，而更能堅持正義的鬥爭。」

成報 社論說：「中共昨天試爆了核子裝置，中共在核子俱樂部中，也將佔有一席了。中共成為世界第五個核子國家，則今後中共的發言地位，將會較高的。」

社論最後說：「原子彈用於保衛和平，這應該是全世界擁有原子彈的國家必須緊守不變的最高原則也。」

商報 社論說：「北京正式宣佈中共已於昨日下午在中國西部成功爆炸了它的第一顆原子彈—這無疑問，中共原子彈的成功爆炸，打破了核霸王的壟斷之圖，同時也將大大加強共產中國的軍事國防。」

文匯報 社論說：「中國核試驗之成功，不僅是我們中國的一大喜訊，也是全世界愛好和平、要求獨立解放、反對美帝國主義戰爭政策和侵略政策的人民的一大喜訊。」

中國的「新聞公報」開宗明義說：「中國核試驗成功，是中國人民加強國防、保衛祖國的重大成就，也是中國人民對於保衛世界和平事業的重大貢獻。」

我國政府的聲明更鄭重宣告：「這是中國人民在加強國防力量、反對美帝國主義核訛詐和核威脅政策的鬥爭中所取得的重大成就。」

星島日報 在第二版（第一版是全版廣告）以三條字的頭條地位，全文刊登了由路透社轉發的新華社新聞公報與中華人民共和國政府聲明。

我們中國發展核武器，發展核武器，其全部意義，其全部目的，就在這兩段話中。

新晚報 「夕夕談」標題「石破天驚是此聲」。文章說：「在軍事上，它打破核霸王的壟斷，使消滅核子武器的可能性更為增加—在這保衛和平的意義上也是很大的。

新中國一爆炸了原子彈，馬上就建議召開世界各國首腦會議，討論全面禁止和徹底銷毀核子武器問題，首先的一步就是保證不用核子武器。

北京官方的聲明鄭重表示：「中國在任何時候，任何情況下，都不會首先使用核武器。」中國人民是可以信賴的。

約翰遜在力圖貶低這件事的意義之餘，美國官方又想挑起其他國家對新中國的『恐懼』，這也是徒勞的。

「中國人民是可以信賴的」，事實證明，不可信賴的只是約翰遜之流而已。

此外，英文南華早報和虎報均在第一版以橫貫報頭的標題在顯著地位登載這項消息。

打破核霸王的壟斷 保衛和平意義很大

星島晚報 「新聞剖析」說：「不管中共爆炸的原子彈小到什麼程度，總算能夠『自力更生』，製出原子彈來。在中共來說，無疑是一項重大的成就。」

「新聞剖析」說：「由於中共試爆原子彈成功，世界核子俱樂部除美、蘇、英、法之外，又多了第五名會員。世界的形勢，在今後若干年中，難免發生重大的變化。

「第一，中共在世界共產主義運動的地位已提高。對亞非洲的影響力也大為增強。

「第二，中國大陸周邊的非共國家，在心理上和軍事防衛上可能須大加調整。

「第三，日本和印度將加緊參加『亞洲的核子競賽』。

「第四，美國對中共的警惕也隨之提高。」

自力發展了原子彈 成世界第一流國家

快報 該報的「時事簡評」題為「中共靠自己力量發展原子彈」。它說：「蘇聯曾以拒絕協助中共發展原子武器來要脅中共就範，但北平當局終於靠自己的力量發展了原子彈。昨天的試爆，不僅向蘇聯證明，而且也是向全世界證明中共可以不需要蘇聯的援助而成為世界一流強國。」

正午報 「三言兩語」說：「中共已經成功地實行了第一次核試驗。」

清水灣道翻車死傷多人

富家子棄家失蹤
取去其母七千元珍飾
抽屜中發現紙巾盡為淚水沾濕
事前一黑瘦青年到訪行蹤詭秘

【本報訊】大坑道嘉寧徑「蘩園」前日有一富家子瞞取母親近萬元首飾偕一友人出門，一去不返，父母報警追查。

那富家子名曾X邦，十五歲，某書院F.4學生，有五姊弟，他排行第二，父親是一間頗具規模的油莊老闆，一家住在「蘩園」十X號七樓。

據說，曾X邦讀書成績良好，有時玩兩手「十三張」，或打「麻雀仔」，但從無出外過夜。

有三個年約十多歲的青年，常到曾家找他，但不像是曾的同學。其中有個黑黑瘦瘦的，據說家住元朗。

前晚七時，曾的父母抽去了香港仔，那個黑瘦的青年又來找曾，曾不在，那人便走了。七點半鐘，曾X邦回家。稍後那青年又到訪，在門邊或行或坐，神情異樣。大約八時廿分，曾X邦攜綠色書包，另右肩一個白色書包，都是脹卜卜的，臉上帶着愁容，眼帶淚。女傭問他，他只說交還唱片給同學，然後默然與那黑瘦的青年出門去了。

曾X邦的父母回家，發悉其事，後來，曾母又發覺她首飾箱內的首飾不翼而飛，包括有菲力士表一隻（價值二千元），鑽戒四隻，兩隻耳環，一隻女裝手表，總值約七千二百元。那首飾箱本來是有鎖的。

曾的表妹又在他的櫃內發現幾張拍紙簿紙，上面用鋼水筆寫滿了字，大意說他將出外半工半讀醫科，九年後將學成歸來。

此後，在曾X邦的抽屜內，發現幾條紙巾，都是濕濕的，估計是曾被用來拭眼淚的。

曾的父母報事情嚴重，深夜報警。警方調查後，將那幾張拍紙簿紙帶去。

天氣・潮水

和緩至清新強勁北風或東北風，天陰有微雨，比昨天涼得多。

高潮：上午七時二十六分，下午九時廿六分

低潮：上午一時四十一分，下午二時四十八分

中華攝影學會會員 昨舉行遊河攝影
香港攝影學會今午開園遊會

【本報訊】香港中華攝影學會昨天下午舉行會員遊河遊攝影會，本港長城、鳳凰、新聯三大電影公司旗下的明星如王小燕、唐紋、方華、杜青、梁鑽文等被邀參加，與會的三百多位拍友替她們造像，不少影迷回得中。六位明星還擔任抽獎，獎品豐富，包括有相機、百靈電影機、泛光燈以及大批鏡頭鏡等，幾乎人手一份。

又訊：香港攝影學會今天下午，假座寶竹林禪師別墅舉行攝影園遊會，本港長城、鳳凰、新聯三大電影公司的明星將參加，同時拍友將替她們造像。

【本報訊】港府新聞處消息：銅鑼灣維多利亞公園泳池將於星期三下午二時至六時停止開放，以便學校體育協會舉行校際游泳比賽。

利園遊泳池明日下午停開放

廠商會名譽會長 朱石麟病逝養和
遺體移萬國殯儀館治喪

朱石麟

【本報訊】香港中華廠商聯合會、香港布廠商會、香港棉織製成品廠商會及香港製衣廠商會名譽會長、中南布廠有限公司、中南置業有限公司董事長朱石麟，本月十七日上午八時五十分病逝香港養和醫院，享壽五十八歲。朱石麟祖籍浙江，移居北角萬國殯儀館治喪。其子聞訊，已去電促其回港奔喪。朱石麟會連任香港中華廠商聯合會、香港布廠商會會長四年、香港建廠商會大廈及香港布廠商會公學。近年曾先後興建中南大廈、中南工業大廈、中南樓及二期中南樓。

一名黑人物 准簽保候判

【本報訊】年逾古稀的一名黑社會「二路元帥」「森機」，昨午在銅鑼灣裁判署受審時，站在犯人欄內，老態龍鍾。

他對被控身為忠信堂黑社會之四三八職員罪，直認不諱，但謂：「多年前人人公舉我做，我就接納」。

法官實敬德以被告如斯年紀，對其處置須先考慮一番，乃延至星期二始宣佈判處。港島區反黑組幫辦瀏來表示不反對被告人保釋候判。法官准被告人簽保二百元款額保釋出外候判。

被告森機，七十四歲，無職業，連灘人，來港五十五年，現住灣仔光明街某號樓下。他於本月十六日在灣仔區被港島區反黑組掃黑行動中拘捕。

銀員會劇團 演趙氏孤兒
今明在大會堂舉行

【本報訊】香港銀行華員會銀員劇團，今天晚上起，一連兩晚，假大會堂演出粵語話劇「趙氏孤兒」。

銀員劇團由本港各大銀行的職員組成，過去演出過「雷雨」、「日出」、「豪門夜宴」等名劇，受到各界讚揚。今次演出的「趙氏孤兒」，是一齣五幕五景的粵語話劇，演員超過三十人，日前綵排成績在水準以上。

新華國貨公司 今天舉行酒會
祝六周年及土瓜灣分公司開幕

【本報訊】新華國貨有限公司今日慶賀該公司創業六周年紀念，一九六四年紀念及土瓜灣分公司開幕，舉行酒會慶祝，董事長、經理、副總經理何萬軍、總經理鄧焜、董事劉賀君、吳志坤、李業、顏煥章、李甘安已柬邀各界參加。

酒會在土瓜灣馬頭圍道二〇九號（郵政江路）地下商場分公司舉行，由上午十一時至下午二時。並由南北紅星剪綵。

該分公司面積約一萬一千呎，兩面店門，有冷氣設備。經營食品、皮鞋、皮具、服裝、疋頭、針織、毛冷、毛毯、文具、玩具、唱片、擺設、傢俬、五金電器、成藥、藥材、特產、化裝品、電器、樂器、工藝品和定製服裝等，共十多個部門。

恰逢該公司（九龍彌敦道三九六至三九八號）創業六周年紀念，同時兩店同時減價一個月，購貨五元以上者，贈送名貴地址紀念冊一本；並撥出大批貨品特價推銷。

雷劈石屋 牆塌人傷

【本報訊】昨日下午四時三十分，新界落馬洲米埔壩發生一宗罕有的意外事件，一個響雷，將一間石屋的牆「劈」塌，壓傷屋內兩父女，鄰居將他們救出，報警送院。傷者劉生（廿八歲），劉淑嫦（三歲），住米埔壩無門牌木屋。

「安魂曲」 座券暢銷

【本報訊】香港管弦樂團與雅樂合唱團，定本月廿七日（星期二）日晚上九時，在大會堂聯合演唱莫扎特斯之名作「安魂曲」，全部用英語演唱，由留港之意籍音樂家富亞殺擔任指揮。歐德將量場日前已開始售票，票價分三元、五元、八元及十二元四種；大會堂票房每晚六時至八時亦售票。此次兩大樂團聯合演唱，規模頗為盛大，故連日購票者不少。

涉嫌擄人勒索 六疑犯續受審
昨由證人張劍拔續作供

【本報訊】九龍凱旋布廠股東兼經理許仁光及新界流浮山張劍拔先後被歹徒擄人勒索案，昨續在北九龍裁判署初級偵訊，由法官李扶連聆取證人供述。原告張劍拔昨天出庭供述被歹徒綁架之經過，說是歹徒先開價十萬，最後減為五百元，原告未付款已脫身。該案昨仍未審完，本月廿日上午續審。

流浮山商會副理事長張劍拔昨天繼續作供稱，九月七日下午二時半，他前往錦興街十八號四樓，在梯間遇見第六被告，對方稱：「你來就好。」同人同登四樓，入屋後，他坐在客廳中，當時六名被告均在場。第二、三、六被告指實他，說要將他「遣返大陸」。當時他坐在梳化左邊椅上，首被告說，他無需將他「遣返大陸」，現給予機會，效勞國家，他代他「向人民政府說好話」。他問首被告如何做法，首被告謂：「你要在流浮山區建築一間酒店，然後『獻給人民政府』，你投資開酒店之利潤，『全屬人民政府』。」

首被告又將他帶入一房間，然後謂：「如果你無能力建築酒店，我代表人民政府，將你想個折衷辦法，由你取出十萬元代替。」他說無錢，拒絕他的請求。首被告又將他由房中帶回客廳。他坐下後，被告六人會商一番，他聞其中一被告謂：「不要理佢，何必浪費時間，索性將他『遣返大陸』。」

後來，首被告再帶他入房，將款減為五萬元。他表示無辦法「辦掂」。首被告又將他帶回客廳，迫後，首被告將他帶至另一房間，關門後，他請求首被告讓他

「現已時候不早，請放我走。」首被告問：「你除非寄允其條件，否則不准走。稍停，首被告謂將五萬元減為一萬元，但不准對人言。他仍稱無錢，沉默一會，首被告謂：「你既無錢可付，願將一萬減為七千。」他仍表示無錢，在該處坐約一小時，他再請求離開，但不獲准。最後，首被告將手

九龍城警署探員九月十二日上午往六名被告認出他們涉嫌綁架九龍城警探，認出被告，他往拘捕各被告之經過稱：九月九日黃昏時分，獲子的紐探員到警署報案，乃與探目尤鴻源及數名警探，前往錦興街十八號四樓，先由警探上樓，他隨後，一抵四樓門外時，已見探目尤鴻源先將門推開，門開時，第五被告拘捕。此時，除第六被告不在場外，其他各被告立即被捕。

事後，由探目鄭行搜獲手槍，並向各被告搜索第六被告。九月十日，他指示港府攝影師攝取錦興街十八號四樓現場照片。同日下午二時二十五分至三時十五分，落案控告被告等一眾。九月十二日一時四十八分，落案控告其他各項控罪，各被告人均分別作有自供狀。法庭定本月二十日（星期二）上午十時繼續審訊。

被告：㊀陳依昌，卅四歲，搬運工人；㊁陳錦坤，卅三歲，工人；㊂盧祥，廿五歲，工人；㊃林天，卅三歲，搬運工人；㊄陳秋相，卅一歲，搬運工人；㊅林材，廿歲，搬運工人。

控罪：㊀四號四樓，控方指出在九月九日向許仁光勒取贖金；㊁向許仁光勒取贖金港幣三十萬元；㊂非法禁錮男子許仁光；㊃九月七日向男子張劍拔勒索港幣十萬元；㊄非法禁錮男子張劍拔。

冷空氣南下
今天陰涼有微雨

【本報訊】一股冷鋒正在南下，預測今天天陰，有微雨，將比昨天涼得多，海面且有強風。本港天文台報告，在本港之北約一百哩，有一股冷鋒正向南移動，越過華南地區。據關東省氣象台昨晚頒佈強風報告，汕頭至海面東北風，今天白晝增到七級，陣風八級；香港附近海面，今晨增到五級，陣風六級。

寶星紗廠謀殺案 一被告昨天提堂

【本報訊】荃灣寶星紗廠血案，本月八日被捕的被告黎從耀，昨日在荃灣法庭過堂，法官將案展期續審「對」，被告暫不須答辯。

日後將案件移送解新，時年廿六歲，被控於九月六日或以前殺死陳某年、盧永祥、黃祖源及陳X X等，臨時提堂。

影聯演奏會 改廿二舉行
持有九月五日門票者可入座

【本報訊】華南影聯會音樂舞蹈演奏會，定於本月廿二晚八時半在大會堂音樂廳再次舉行。日前該會演出的九月五日門票，一律通用，持票者可依時入座。

華南影聯會於八月廿二日舉行了一次盛大演出，節目異常精采，獲得觀眾熱烈歡迎。該會為滿足觀眾要求，乃定九月五日加演一場，詎料天不作美，遇颱風「露比」襲港，迫得延期。

於本月廿二晚舉行，此次演奏節目，均照原定秩序演出，計有：㈠大合奏；㈡獨舞；㈢獨唱；㈣大合唱；㈤花鼓舞；㈥採茶舞；㈦古箏獨奏；㈧高音獨唱；㈨二胡獨奏；㈩「樂觀」演奏曲等。

琳瑯閣特價週展期 將增加大量陶瓷新品種

【本報訊】琳瑯閣自本週舉行特價以來，藝術文物愛好者聞風到場選購的十分踴躍，古今陶瓷藝術品及碑帖文玩等被大量搶購。

琳瑯閣主人梅蘊芳為要滿足遠道的顧客，並為使更多嗜好者，特價週於昨天結束後，將於明天起再展期三天，直至二十一日下午六時半止。該閣已決定增加大量新品種，包括青花瓷、德化瓷、石灣瓷、建窯、湖州瓷和新陶的素瓷陶瓷等等，一律廉價選購，六折優待。古今人物、名人字畫、碑帖、石章、文房四寶等同時大減價，一律照碼八折。

琳瑯閣在中環威靈頓街四十號，每日營業時間是上午十時至下午六時半。

尖沙咀小櫃公 廿日開幕營業

【本報訊】中區雜業小櫃公、沙田小櫃公、花園慈愛、在尖沙咀區河內道廿二號增設小櫃公，現已裝修完竣，本月二十日下午二時由立法局非官守議員簡悅川主持揭幕，並請商會各界來賓，下午六時開始營業。該店舖面寬敞，款式名貴，備有精選物品，並聘請化驗師及日籍女子招待。

大會堂今日節目摘要

徐悲鴻畫展	展覽廳	上午十一時半至下午八時
蘇文擢講「國學」	演講室北廳	下午二時半至四時半
星期音樂會	音樂廳	下午三時
學步劇會演	劇院	下午八時
銀行華員粵劇「趙氏孤兒」	音樂廳	下午八時

居民奉命遷出暫居官立小學內

荷里活道三幢樓宇 當局宣稱狀態危險
據說因連續受颱風影響

【本報訊】據港府新聞處消息：建築當局昨晚宣佈中環荷里活道七十六、七十八及八十號三幢樓宇處在危險狀態中。

這是接獲警方的有關報告後進行實地調查的結果。由於連續颱風的影響，樓宇的震動已被發覺，灰泥據說也有剝落。

上述樓宇的居民已被令遷出，該區也被封鎖，因為樓宇倒塌看來隨時可能發生。建築當局已準備發出封閉令。有些居民在警員和工務局建築局人員到達之前，已自動離開。

受影響的樓宇，均為三層高，位於荷里活道官立小學的對面，在荷里活道與城隍街的交界處。

社會福利署人員及華民政務司署租務調停處的人員，已對危樓居民進行登記。他們暫時被安置在官立小學內。

社會局昨晚登記上述危樓居民有十九戶，包括男子四十，女子四十八及小童三十七人。熱飯菜於今日派發。

薄扶林一水管損壞
該區每日停供水四小時

【本報訊】據港府新聞處消息：薄扶林區近瑪麗醫院的一條主要水管，於颱風「黛蒂」過港時受到損壞。該區的食水將在今後數天的中午十二時至下午四時暫停供應，以便進行修理工作。

戴啟祥安葬柴灣
昨天參加喪禮者甚衆

【本報訊】有利印務公司刻字技工戴啟祥日前病逝，遺體已於昨天下午二時在香港殯儀館大殮，三時出殯，安葬於柴灣佛教墳場。昨日前往弔祭及致送花圈者，有港九印務工會、有利印務公司職工、新界人士及親友等數百人。

先夫戴公啓祥之喪於昨（十七）日在香港殯儀館出殯承蒙

親戚世友鄉賓

賜賻厚贈　高誼隆情

惠臨執紼　隆情厚誼

存歿感戴　此鳴

謝

未亡人　戴張琴芳　孝男　偉明　偉忠　泣叩

胞兄　憲祥　頓首

旅遊生意增加中　那些行業蒙其利

·紹志·

今年的首三季，旅遊業頗旺，且出現淡季不淡，人數比之去年同一月份有所增加，例如旅遊季節最淡的二月份，遊客進港數字打破三萬人，六年來從未達到萬六人，二月份突增至二三，九六一人，比之去年增長百分之五十六。又如炎暑七月，過去數字最高未達二萬三千人，今年七月份卻達三〇，七八四人，比去年同期增加百分之三十六。今年的四、五月份，遊客人數均突破三萬人，以次是今年一月至八月與去年同期人數的比較：

月份	本年人數	去年人數	增加率
一月	二〇，二六八	一六，〇八四	二六
二月	二三，九六一	一五，三五一	五六
三月	二七，六二九	二四，三二五	一四
四月	三六，七〇〇	三二，九七一	一一
五月	三四，二九三	二七，六五三	二四
六月	二七，八四八	二二，一〇四	二六
七月	三〇，七八四	二二，六二九	三六
八月	二七，五二七	二三，八七六	一五

今年九月份統計數字雖未做出，但此月適逢奧運將在東京開幕，過港人士特多，估計遊客人數絕不亞於過去任何一年，一個比較保守的估計，今年外國遊客觀光香港的數字，最少比去年增加四分之一。

據旅遊協會發言人指出，目前旅遊人數大幅度的增長，並非純因奧運會開幕的影響。奧運會的可能影響屬九、十月份，而這兩個月的統計數字尚未計算出來，遊客全面增長的原因，據他所知是香港的旅遊宣傳在外國起了作用，例如歐洲小國葡萄牙與芬蘭，今年均有旅行團來港，至意大利旅行團，今年已來港多次，其餘各國旅客來港人數的增長亦甚顯著。

該會發言人繼續分析說，按照天然人口的增加，各旅遊區的旅客增加百分之十，乃極正常，如果增加數不及百分之十，亦即反映某些問題，如物價飛漲，政局不安等，香港本年的成功是在增長百分之十的基礎上再爭取更多的數字。

該發言人認為目前到東京參觀奧運會的六萬外國遊客，都有可能到香港來，其中一部分且於九月底十月初抵港，更大部分可能在十月底或十一月初抵港，如果此項觀察可靠，則香港旅遊業在平穩發展中，另有一單額外收入。

據旅遊業中人反映，遊客人數增加，今年首獲其利的是酒店行業，他們最感滿意的是淡季不淡，酒店供應有點緊張。一般來說，酒店房租維持一定水準，到九月間，不像往年那樣，五、六成空房，由二十四日到十月底的一周內，全港一流酒店房間已被預訂一空；二、三流酒店亦有八成以上。行中人認為如果東京的五六萬遊客全到香港來，則不論那一級的酒店，必然都有人滿之患。

照相器材行業，據說好些遊客似乎均經過精打細算，他們深知香港的相機及照片遠比外國價宜，在出發旅行時，多不攜帶此類用具，留待到香港購買。至前往東京參觀奧運的遊客，對照相器材的要求更殷，使本行業做了一筆額外生意。

其次，於照相器材的行業是手表、洋服及紀念品生意，遊客選購手表的原因，據本報照相器材行業相同，訂製洋服的遊客，一部分準備回程自取，亦有一部分通知洋服店郵寄東京，總之，洋服行業獲得一時間與地利的方便。

此外，旅遊區的夜總會、飲食店、夜總會均有良好表現，以便迎接本月底及下月初的旅遊高潮。

交易會中約美麗的上海竹絲畫簾

工商園地

（星期日出版）

交易會工藝品陶瓷　花式品種比往年多

本報記者　余文

一九六四年秋季中國出口商品交易會開幕後，在短短的兩三天內，到會各商已經就工藝品和陶瓷器做成了不少生意。工藝品和陶瓷器花式品種比往年多，是這一屆交易會的特點之一。中國出口商品陳列館六樓除陳列特種手工藝品、陶瓷、抽紗、像具等展品外，還附設有北京、上海、天津、大連和廣東等口岸的交易洽談室。這次因為特種手工藝品展品多，原有的展出面積已容納不下，所以將陳列館分館（下和二、三樓也改為陳列北京、上海、天津、大連和福建的部分特種手工藝品以及廣東部分陶瓷工藝展品，並附設上述各口岸的交易洽談室。至於青島、湖北、湖南、廣西等口岸經營的特種手工藝品交易洽談，則仍在陳列館七樓原來的廳、房裏。

以福建的特種手工藝品為例，在陳列館所陳列的展品，有兩個場所都陳列其分館兩個場所都陳列有展品。裝貨精雕的幅口紙品，這次展出的漆器、許多人物、花瓶、掛屏、屏風和各式器皿等新作品。花樣新穎，色彩鮮艷。其中有一對大獅子，一為母獅撫子，一為雄獅滾球，另有一百四十二公分高，獅身各仿如銅鑄，氣魄宏偉，雕工精湛。這次展出的福州脫胎漆器的工藝品，款式、規格都以新創作內容為方面，均較以往更見新穎。有長方形的挿屏、立屏，四方座屏、仿宋窗屏、橢圓形、圓形、扇形和半月形等座屏，還有菱形、心形、扇形和圓形等挂屏。規格有多種，單就長方形挿屏來說，就有9×16公分、15×23公分、23×30公分等多種，大小一應俱全。內容方面，雖多以園林景色為主題，但構圖手法各不相同，畫面各具雅趣。此外，潤山石刻、龍眼木刻和木偶頭等，均有不少新作品。廿八吋的龍眼木刻大臉具、壽山石章等，均為到會各商所喜愛。在短短兩三天內，在福建口岸的洽談室，到會的外商和港商已做成了生意。

陶瓷器的新花色品種，一開始就吸引西歐、中近東和香港商人的注目，連日來都有不少外商在洽購各種陶瓷器。

唐山高級日用瓷的新花色品種頗多，這次展出的有茶具和咖啡具等，如金獎、艷春、今古花款的茶具和咖啡具以及二十三頭、六十頭和九十二頭西餐具等，均為各商所稱道。

江西的雕塑人物、花瓶和日用瓷，有不少新產品。最引人注目的有一套粉彩金地百菊廿六頭中餐具，已中斷多年，通過這次才恢復供應。另外，還有新設計的重工粉彩瓷花蓮瓣九十二頭中餐具，以及瓜棱蓮瓣九十二頭中餐具，精工細作，均為各商所稱道。

廣東的陶瓷，有貼花、雕金、彩繪和噴花等數十種新花色品種，從西歐、中近東來的外國商人和香港商人看到這些高級日用瓷後，都稱道製作精美。石灣美術陶瓷有五十多種新花式品種，包括石山、人物、動物、花盆、鑿灰缸和茶具等，此外，湖南釉色鮮艷的細下彩杯碟和咖啡具，廣東汕頭出品的茶樓酒館用瓷等，都有新花色品種，有關的交易正在洽談中。

上海工藝點滴談

葉著

幾種工藝畫和絹、絨製品

蘇浙工藝聞名中外

蘇、浙風光之美，人所共知。在美麗的山光水色之中，通都大邑之內，多才的藝人，造就各種各樣的工藝品、美術品，既具民族風格，又富蘇、浙的地方特色，故多時名聞全國，馳譽世界。今年國慶節開始在廣州舉辦的江蘇工藝美術展覽，觀眾予以很高的評價，由此當然可見江蘇工藝的大觀，讀者之一斑，同樣也可以聯想到上海工藝精美多采之一斑。

交易會上的上海工藝，林林總總。這裏介紹的，僅將本報記者零散來稿，輯成文章，所談難為一點一滴，許多代表作未有提及，但也可以反映個別情況，是供做買賣的朋友的點滴參考。

上海竹絲畫簾

在具有悠久傳統和獨特風格的中國繪畫藝術中，上海出口的竹絲畫簾是手工藝術和繪畫藝術相結合的工藝美術品，是很受歡迎的陳設品。當地藝人先將竹材劈成纖絲，經過複雜的工序進行加工，成為纖細柔軟、光滑圓潤的竹絲後，編織成簾，在中間部位用白色打底，經畫師在上面繪以國畫，內容有花鳥、走獸、山水、人物等，成為一幅幅的掛簾。有直式和橫式兩種，尺寸有大有小，作為室內陳設，別具風格。

新穎的翻頭貼畫

翻頭貼畫是上海手工藝術製品之一。它是選用各色網眼，通過藝人細緻剪劃、剪貼、拼貼在白色綾緞或綾紙上，構成富有東方藝術性的圖案。有如古代戲劇人物、花鳥和亭台樓閣等，無不維肖維妙，尤以色調和諧，古樸別致，貼工精巧，深得國內外人士所讚賞。

翻頭貼畫的品種，主要有四幅屏條（82×37公分或47×17公分）、日曆板（33×25公分）、賀年片（15×10公分）等，皆有引人入勝之感。

上海通草堆畫

上海出口的通草堆畫是江蘇蘇州著名的手工藝術製品之一。它以通草為原料，經藝人精心剪鑿並設色後，在白色綾緞上堆成各種花卉、鳥蟲、人物等圖案畫面，栩栩如生，呼之欲出，富有立體之感，作為室內陳設，耐人尋味，足供欣賞藝術之樂。

通草堆畫有多種規格尺寸，一般的有16×23公分或22×28公分等種，如配以鏡框懸掛牆上或放置案頭，均所相宜。

剪紙、刺紙

上海出口的剪紙，多以江蘇、浙江兩地生產為主，並為傳統手工藝產品之一，在人們日常生活中，用途很廣。如永嘉、浦江一帶是貼在窗上的，稱為「窗花」；樂清、舟山一帶是貼在燈上的，稱為「燈花」。揚州、湖州一帶是用於禮物上的，稱為「禮花」。此外，還有稱為「花樣」的，作為婦女們刺繡之圖案，流傳更為廣泛。剪紙題材多採用戲曲人物、花鳥和鳥獸等，

至於江蘇南通、揚州等地的藝人，根據民間流傳故事為題材，如「西廂記」、「天仙配」、「梁山伯與祝英台」等，分章剪刻成套，一如連環圖畫，刻工精致，別饒風趣。

著名上海絹花

上海絹花主要有海花、瓶插花和縷花小花籃等產品，它是用不同顏色的絹、綾、紗、絲絨和揚州等原料，由手工仿製四時鮮花如牡丹、芍藥、菊英、茶花、梅花、月季、玫瑰等，造型逼真，使人有置身鮮花叢中之感。

胸花——為婦女們佩戴裝飾，尤宜於衣襟、帽上或宴會時之用，形色鮮艷，均適應各式服飾，給人別緻，使人讚美。

瓶插花——此類絹花供插花瓶之用，稱為陳設，作為室內陳設，增色不少。

絹花小籃花——是上海近年來發展的工藝美術製品之一，用彩色蠟絲線由手工編出各種刻致的小花籃，有小掌式、提籃式、昔樽式、蕾式、鯉魚式、船型、長圓式、圓型……等，網不勝數，均可愛。用鮮艷如生的絹花，在小巧玲瓏別致的小花籃中，就構成了一種非常可愛的小花盆。

絹花既可作為饋贈，文藝演出用作饋贈親友的禮物。它的特點是仿製逼真，可與天然花朵比美，且能保持四季長春，確有巧奪天工之妙。

受歡迎的絨製品

上海絲絨製品主要以絲絨為棉和絲絨為原料，經過藝人精巧心思，手工製作的各種動物、對、枯、刀、蘆、串、等，合九鎮工序製成的工藝美術品。

上海絲絨製品大都以殊為題材，造型生動，如戲劇人物、喜新形象等，為顧客所喜愛。小鴨、小雞、金魚、孔雀、鸚鵡，形態逼真，生動可愛，且色澤鮮艷，引人入勝。

絲絨製品用作陳設和裝飾各種禮盒及陳列品，或作玩具禮品，亦頗受人們歡迎。

訪青島腸衣廠

本報記者　于人

成品檢驗嚴格

腸衣是我國的傳統出口商品，皮薄堅韌，多用於灌製肉食品，作為香腸、臘腸外衣的原料。山東的腸衣一向有名，所以我在青島逗留期間，特地到青島腸衣廠參觀。

像參觀罐頭食品廠一樣，我們進入車間之前，都得穿上廠方特備的白衣，頭戴白帽，還戴上口罩。各車間都相當寬闊通爽，清潔衛生。在原料庫裏有一個個大缸，內有入廠後用鹽水浸着的豬小腸和羊小腸，這裏的一塊塊瀝板上，也寫着員，經過加工的豬腸衣和羊腸衣在裝桶之前，都要由商品檢驗局駐廠人員抽驗，得一大桶驗衛生制度和注意事項。各加工車間均設有技術檢驗員，全廠也有技術驗工。

腸衣加工精細

腸衣內裏一千二百五十一個小間，每大概羊腸衣內長一千五百剛的工人員正在抽腸裝腸。我見到兩個廠大腸鹽腌洗乾，轉入另一個車間，把大小和長短等，另外它的自己一個有各種尺寸的腸衣成品，很嚴格的規定，也作這條以一般要經過清水洗淨、浸水分路、換水，加工，一般要經過清水破洞、配尺碼、分路，配量等工序，腸衣車間的工人，每人在場一位的女技術員說，口徑大小不同的大小來分等級。腸衣有粗有細，圓徑有大有小，而它的來分的等級要經過三年才能掌握腸衣灌水的技術。

每天八小時可以配一百根，每個熟練的工人，一個腸衣八百根，共長十三碼，三條合併成，其中有一些工人正在碼腸衣。每一碼，還有一些，將檢驗及格的豬腸衣，裝入桶內，把每一層都加入鹽，鹽的色澤新鮮，帶有一般色澤。羊腸衣比較細，所以加工更長度一般比較，羊腸皮韌而富有彈性，拉力強，屬於上品。其時間較小，所以加工較細。羊腸衣相當西歐鴿花時間，也可以除用於食品加工外，還可供製造樂器方面使用。

在車間外，是寬大的地方，有一個個鹽腌的腸衣，排成排地擺在倉庫。

到廣州做生意

參加交易會人很多

成尚

在廣州舉行的一九六四年秋季中國出口商品交易會，已於上周四開幕。參加的中外商人絡繹於途，單是十四、十五兩天，由港動程趕穗的商人已遠一千二百多名，他們經營的行業廣泛，粗略計算也有數十個之多。

通過這次交易會，是在內地經濟全面好轉的基礎上舉行的。許多港商在動程之前，均紛紛向各方面所提供的商品品種和花式，將會比過去更豐富。

據報道，本周交易會展出的商品達兩萬多種，其中新品種也佔百分之七十以上；例如展出的機器中，新機器即佔百分之七十以上。

其中新品種逾數千種，例如展出的紡織品中，也有數千種，陸續有很多商人前往廣州參加，一般估計今年到會人數，將會比往年大大增加。

商人看英大選

英國大選上周已告揭曉，工黨獲勝，股票價受刺激，除K金、股票價格起了變化外，本地市場一般未有甚麼反應。

由於現時香港和英國的關係比較密切，工黨的對華政策，也引起了一些商人的忖測。有人認為，今後香港稅法例有修改的可能，也有人認為，工黨領導人過去的言論，港闢情報界陸續出來的，因此，英國對香港的稅收政策，……

棉織品輸英

提到英國，上周棉業諮詢委員會會議開會，檢討到棉織品輸英事宜。一九六四年已經過了大半年，棉織品輸英情況如何呢？據說輸出量大體上……

英國保守黨和工黨的政策名稱雖然不同，實質上並無差別，要說今後英國的措施會大異於前例，恐怕也不會，這又是另一種意見。

紡織品去年，將會加強稅捐辦法，英聯邦特惠稅制度存廢問題。

可以達到限額水平，但估計不可能達到極限，不過重要因素是加工布輸英，擬連續額數字，今年來由港輸英加工布的數字，在八百多萬碼，有二千萬碼限額，然而尚有很大距離，因此該會建議對輸英加工布的加工費用（除去原料）的加工件，後然要還工布的計算，最好要改，後也將改為來採……

布市上一次，棉布加工費則一般較後，有……

公社促進茶葉生產

十幾年來，安徽名茶欣欣向榮的原因是多方面的，首先，從茶樹栽培……

股市的跌風

酒緣

上週一開始股價便走下坡，週三、四接連兩天上瀉，到週末如重陷低潮，如怡和、黃埔、屈臣氏等每份跌一元半、滙大等每份跌一元，可見幅度不小。正因為過去市價跌幅相當大，故與前週收市價相比，絕大部分降低，只有中巴等個別項目由於本身情況較佳，市價才上漲。

上週此間股價走勢，大部分時期受英國大選影響。週一外電報道英工黨大選可能佔優勢，此間股價便走下坡；週三、四外電報道保守黨情況轉佳，倫敦股價上升，此間股價便亦步亦趨。週末市以工黨雖選獲勝已成定局，倫敦股價大幅度下跌。另一方面是綠勢疊大為肯台，引起美國股價劇降，幅度之大為肯尼迪遇刺以來僅見，故形成此間股價也大幅度降低。

現在，英國大選結果是工黨獲勝了，香港將有些什麼影響？其實，英國大選那一黨獲勝是英國的事，同香港沒有什麼直接關係。其次，工黨也罷，保守黨也罷，他們都拿不出辦法來解救英國的困難。「保持同美國的「特殊關係」，是兩黨的主張」，這是西爭樂團，大家都有大財團作後台，兩黨本質相同，做法雖可能有小異，但百變不離宗。可見工黨上場，對香港股市不會有太大影響。

從上週末的情形看，人們對蘇聯赫魯曉夫垮台影響美國股價大跌，股價更加重視，如果不是有人說，就當天的情況，因此上週五有人說，就當天的情況，些，光從這個角度看，跌幅不一定很大。

撇開赫魯曉夫垮台影響美國股價的影響，不會超越的話，此間股價跌幅可能不會超越。大，市場又有人說，雖然工黨上場樣大的影響，但在今後的兩週，現時對香港股市雖有影響，但在今後的兩週，市情將可能漸趨恢復正常。事實如何，尚待證明。

「祁紅」「屯綠」茶區

戴季虹

九月份外貿數字

今年九月份香港對外貿易初步統計數字，上周已經公佈了，進口、出口全面比八月增加，計進口增七千二百零五萬元，出口增加一千六百三十萬元，轉口增加一千五百六十七萬元。

九月是港產「旺季」，輸出的高潮時期，加上非多次颱風侵襲影響，輸出數字當會更大。

歷史悠久的安徽名茶，在新中國成立以來，呈現著一派欣欣向榮的景象。「祁紅」、「屯綠」名茶，滿載着新中國人民的友誼，暢銷到世界幾十個國家和地區，在國際市場上，一直享有崇高的聲譽。

名茶種類豐富多采

安徽省位於中國的東南，地跨長江南北，著名的黃山和大別山山脈綿延在西南和西部地區，土壤肥美，雨量充沛，氣候溫和，高山地區終年雲霧繚繞，實宜於茶樹的生長。據史料記述，遠在一千二百多年以前，安徽就開始出產茶葉。

安徽不但是一個具有悠久的茶葉生產歷史的產茶區，而且名茶繁多，有舉世聞名的「祁紅」，有馳名世界的「屯綠」，有一九一五年在巴拿馬國際博覽會上獲得一等金質獎章的「太平猴魁」，還有「黃山毛峰」、「六安瓜片」、「老竹大方」、「涌溪火青」和「黃大茶」、「松蘿」等。這些名茶，各有千秋。祁門紅茶，外形和內質嫵美，色、香、味俱臻上乘，堪稱名茶一絕。

安徽名茶在新中國成立之前，生產極不穩定，一九四九年中華人民共和國成立，安徽廣大茶農做了茶山主人，名茶獲得了新生。十五年來，茶農們在國家的大力支持下，積極地恢復和發展了名茶生產，並使解放前幾乎絕跡的「瑞草魁」、「涌溪火青」、「老竹大方」等名茶，先後恢復生機，與「祁紅」、「屯綠」、「太平猴魁」、「六安瓜片」、「黃山毛峰」等一起，……

擴大了茶源

茶園的恢復和茶區的擴大，對名茶的恢復和發展，也起了不小的作用。解放以後，全省已有不少荒蕪的茶園，並且有計劃地開闢了一些新茶園。現在，安徽的名茶產區……

茶園管理、生產操作到初製精製等整個茶葉生產過程，推行了一系列成效卓著的革新。值得特別提出的是茶葉技術的全面革新。現在，安徽茶區的製茶過程，已經實現了半機械化和機械化，用了千百年的落後的手工操作方法，已經根本革除。

國營茶葉加工事業，也獲得了迅速的發展。在舊中國，安徽沒有一座專門加工茶葉的工廠。現在，全省已建成十四座現代化國營茶廠，並且在二十多個國營茶場和科學研究單位，附設了茶葉加工廠。這些茶廠擁有成套的機器設備，其中加工「祁紅」、「屯綠」的兩個國營茶廠——祁門茶廠和屯溪茶廠，規模尤其宏偉，祁門茶廠已實現了茶葉加工自動化了。

國家的大力支持

十多年來，安徽茶區人民恢復和發展茶葉生產的努力，一直得到人民政府和各行各業的關懷和支持。人民政府解放以來向茶區供應了大批糧食、布匹、化肥等，並多次發放長期無息貸款，扶持人民恢復生產。……

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

	船名	來往港口	停泊地點	公司
大島丸	OHSHIMA MARU(上午)	日本	A13	大東
海成	CLARA JEBBEN(下午八時)	日本	B12	多利順
亞當斯總統	PRES. ADAMES(上午十一時)	美國新加坡	九龍倉碼	總統
東騎	EASTERN ROVER(上午九時)	新加坡	A6	渣甸
東海丸	TOKAI MARU(上午七時)	東南亞	A32	大阪
第八進榮丸	SHINEI MARU No.8(上午六時)	日本	北角碼頭	日海
芬灣	FERNBAY(清早)	美國	九龍倉碼	多利順
朝照丸	ASATERU MARU(上午六時)	日本	B6	東方
國華	KUO FU(上午七時)	汕頭	油蔴地	
芙靈些亞	FLINTSHIRE(下午四時)	歐洲	A1	怡和
那拉	NARA(下午四時)	日本	A4	太平

今日出口船隻

	船名	來往港口	停泊地點	公司
高士泰	KOSTRENA(上午八時)	日本	A10	森林
嘉利奧	KARIO(上午八時)	檳加遠	油蔴地	振大行
寶華	BRAVO(上午八時)	金邊	油蔴地	協華行
科士迪頓拔	KRISTIN BAKKE(上午六時)	溫哥華西雅圖	A1	德行
維民那利	VIMINALE(中午)	基隆日本新加坡意大利	A33	天祥
寶來丸	HORAI MARU(下午)	中南美洲	A29	日郵
蘇丹	SOUDAN(下午)	歐洲	A8	渣行
日周丸	NISSHU MARU(下午)	金邊	B1	太平
香港星	HONG KONG STAR(下午)	新加坡檳榔嶼	油蔴地	聯事
詩蒙	SHOMRON(下午)	新加坡西南非	B10	新興行
山國丸	YAMAKUNI MARU(上午)	美國	A22	大南
福利	HOCK LEE(下午)	曼谷	油蔴地	振盛行
金泉丸	KINSEN MARU(下午)	新加坡曉帝	B18	東方
依比利亞	IBERIA(深夜)	馬尼拉悉尼	九龍倉碼	鐵行
東海丸	TOKAI MARU(下午)	日本	A32	大阪
福州	FOOCHOW(上午十時)	日本	A25	太古
明和丸	MEIWA MARU(下午)	日本	B11	日海
玫瑰威利	ROSEVILLE(下午)	美國	A2	多利順
柯朗西	ORONSAY(晚上十一時)	日本加拿大美國	九龍倉碼	鐵行
沙利馬士基	SALLY MAERSK(下午)	日本美國	A6	捷成
利來	NELLORE(深夜)	澳洲	A3	鐵行
協山丸	KYOZAN MARU(下午)	馬尼拉	B8	東方
蘇律	SURAT(下午)	日本	九龍倉碼	鐵行
芬灣	FERNBAY(下午)	曼谷	九龍倉碼	多利順
恒生	HANG SANG(下午)	拉賀安	B9	渣甸
第三福星丸	FUKUSEI MARU No.3(上午九時)	新加坡	油蔴地	中盟
威華倫	WAIWERANG(上午八時)	曼谷	B13	泰興

明日入口船隻

	船名	來往港口	停泊地點	公司
馬尼拉	MANILA	菲律賓	A	大亞
布宜諾斯艾利斯丸	BUENOS AIRES MARU	日本	A8	大阪
紐卡素城	CITY OF NEWCASTLE	日本	A	鐵行
赫利奧	HELIOS	斗湖	B	多利順
羅地	ROTTI	舊金山	A28	渣華
丹拿他勒	TANATALUS	英國新加坡	太古倉	太古
邁美頓	MYRMIDON	英國新加坡	太古倉	太古
大維亞	TRAVIATA	美國	A	多利順
立川丸	TATEKAWA MARU	日本	A13	太平
勝利	VICTORY No.1	海防	油蔴地	永利

明日出口船隻

	船名	來往港口	停泊地點	公司
班羅文	BENLOMOND	新加坡英國	A21	連行
哥羅拉多丸	COLORADO MARU	日本美國	A28	太平
朝照丸	ASATERU MARU	馬尼拉	B6	東方
海成	CLARA JEBSEN	曼谷	B12	多利順
第八進榮丸	SHINEI MARU No.8	金邊	北角碼頭	日海
大島丸	OHSHIMA MARU	東加拿大	A13	太平
亞當斯總統	PRES. ADAMS	澳洲	九龍倉碼	總統
東明	TUNG MING	海防	油蔴地	大和
	TOYOURA MARU	金邊	B7	東方
莫可	MUKHO	曼谷新加坡曉帝	B15	海聯

上週股價、股息

（單位：港元）

股名	最高價	最低價	收市價	週息率
滙豐	880	884	886	3.12
聯合船塢	8.25	8.2	8.25	7.27
香港碼頭	17.9	17.5	17.6	5.39
九龍倉	68.5	68	68	3.52
黃埔	41.25	39.75	40	5.00
太古	55	54	54	5.92
均益	27.5	27	27.2	4.77
大酒店	25.8	25.4	25.5	5.88
城市	6.3	6.15	6.3	7.93
置地	81	79	79	3.04
[illegible]	62.5	62.5	61.5	3.20
[illegible]	27.4	27.4	(賣)27.5	6.56
信託	2.775	2.725	2.725	5.50
電車	38.75	38.25	38.25	6.79
中巴	67.5	65	67	5.22
九巴	53.5	52	53	6.22
天星	43	42	43	5.11
油蔴地	73	71	71.5	4.72
九燈	34	32.75	34	4.64
港燈	25.3	24.8	24.9	6.02
電話	29.4	28.8	28.9	6.06
煤氣	16	15.7	15.7	5.09
太平	4.625	4.625	4.625	4.54
怡和	14	13.7	13.7	4.87
英泥	65.5	63.5	64.5	6.20
牛奶	45.75	45.25	44.75	5.19
屈臣氏	78	77	77	5.84
啤酒	75.5	74	74	6.76
連卡佛	29	29	29	6.03
香港紗廠	5.05	5.05	5.05	4.95
南洋	—	—	(賣)9.3	2.46
聯合紗廠	3.7	3.7	3.7	8.91
會德豐信託	—	—	4.5	10.31

大寶宮（最新型豪華時速十八浬客貨輪）
十月十九、二十日落貨　二十日下午開行　直達石叻、庇能
大寶來（有冷藏倉可裝運冷凍貨）
十月廿三、廿四日落貨　廿四日下午開行　直達石叻、庇能
順昌航業有限公司啓

"N" LINE REGULAR SERVICE
M.S. "BRENDA"
明達輪
十月十九日落貨　十月二十日開行
直達巨港　巴鄰乃
海外聯合海運有限公司

山打根灣 S.S. SANDAKAN BAY
十月廿日收貨　廿一日開行
直透：斗湖
代理：聯華船務公司啓

STEERING LINE (H.K.) LIMITED
808, Hang Seng Bank Building, Des Voeux Road, Central, HONG KONG.
Tel 231104, 231105, 231134 & 231185
順事輪船有限公司
巴拿馬旗 康寧輪
十月二十日開行
直往 望加錫及檳榔
總代理：聯泰公司

中國爆原子彈，他們爆笑彈

豐劍如

中國爆炸了原子彈，世界好幾個地方因此爆炸了另一種彈——笑彈。

美國官方雖反對禁止核武器，却是極不反對，極力設法要禁止中國核武器的，要在搖籃裏就把它扼殺。無力及此，就和赫魯曉夫之流勾結，雖勾結却還是扼殺不了——可笑！

當他們已經知道扼殺不了的時候，美國國務卿臘斯克就搶先作了中國爆炸的「預告」，自校消息靈通，却成了中國原子彈的義務宣傳員——可笑！

當中國原子彈爆炸之後，第一個出來「證實」其事的，是美國總統約翰遜，那是爆炸後十八小時之後的事，是北京電台宣告於天下之後的事，他們本想搶在這之前說出來的，却不免落後了——可笑！

約翰遜在「證實」之餘，極力要貶低中國原子彈爆炸的意義，說是不應當估計過高，但他們自己，却正是以搶先「預告」，搶先「證實」，搶先談論，告訴了天下人：他們其實並沒有估計過低。低估和重視不可能同時存在的，其實其行——可笑！

當中國原子彈爆炸的時候，赫魯曉夫已經被宣佈下台了。他是撕毀協定，阻止中國發展核武器的「大功臣」，可惜功不可沒——不可能把中國原子彈扼沒，而當中國原子彈出而問世之時，却正是這位「大功臣」急流湧退之日（這裏並非錄誤，不是「勇退」，實是「湧退」，因有暗湧，適才退下），今日何日，此事何事——可笑！

當中國人正以自力更生，奮發圖強的精神，發展自己的核武器時，赫魯曉夫之流曾經嘲笑過，說喝清水湯的人，五個人合穿一條褲子的人，不可能造得出原子彈的。現在，看着吧，原子彈在此，清水湯和五個人合穿的褲子之類的胡說却不知道到那裏去了——可笑！

當臘斯克作了「預告」之後，台灣有人，蔣介石手下之人，馬上表示「不能令人置信」，說什麼大陸上「缺乏工業基礎，技術落後，經濟破產，民不聊生，任何特殊的科學發展都難置信」，何況核武器！這是國民黨的「外交部發言人」，所發之言下了斷語：就「人力、財力和物力三方面加以分析，認為無力試爆核子裝置」的。現在，「發言人」却變成引人發笑之人了：

「缺乏工業基礎」——可笑！

「技術落後」——可笑！

「經濟破產」——可笑！

「民不聊生」——可笑！

「都難置信」——本身都難置信了！

他們製造了這許多笑料出來，使人們增加歡樂，真是可以感謝的。特別可以感謝的自然是赫魯曉夫，如果不是他撕毀協定，恐怕不但今天，就是明天也還做不出武器的。中國的物資基礎的。幸有赫魯曉夫的一撕，這才證明了中國人大有聰明才智。不幸別人，自有原子彈。

這個世界上有一些人，總是想搬起石頭砸中國的腳，阻止中國的前進。他們總是那麼不幸地砸在自己的腳上。看着吧，他們或者是因此已經站不住而下台，或者是在台上搖搖晃晃，自打嘴巴。無論台上台下都是一樣——可笑！

為了鎮壓示威羣衆　美「防暴」新武器問世

星河

由於種族歧視造成的示威運動，正在美國各地蔓延，美國統治者為了鎮壓示威羣衆，正由專家設計和製造各種新式武器，作為「防暴」裝備。外殼帶電的汽車和帶電的水槍已問世。

由種族歧視政策造成的示威運動在美國各地蔓延，統治者受到了「威脅」，因而發動了大批「專家」設計和製造種種新式裝備去鎮壓「暴亂的羣衆」。據說，水龍頭、催淚彈、帶電趕牛棒等等武器，已經落伍了，不足以應付成千上萬因被激怒而鳳湧的羣衆；目前的主要問題是：要嚇退羣衆，但不要致死或造成創傷，以免引起同情的浪潮。

紐約一家工廠正在試驗一「高度秘密」的裝備。據說場上有一輛漂亮的新汽車，駕駛人對一群助手說：「就站在那兒讓我慢慢地駛近，讓車子觸到你們，站着不要移動。」一班人站着，車子開動了，輕輕地在第一個人身旁擦過，那人迅速跳開，身體在痛苦地抽搐着。試驗「成功」了——車身外殼到處帶電，任何觸到它的人都會受到猛烈的震擊，駕駛座則絕緣物體保護着。這就是美國「防暴隊」的最新秘密武器，可以長驅直入個遊行羣衆當中去，為其他隊伍開路。

英國記者P．菲立士報道說，專家們知道，這種新發明新裝備是一件關係到你死我活的大事，新的科學技術在這個嘈內大量被使用。高壓力的水能頭射出來的水已經足以將人員擊倒在地上，接觸人員便證明了帶電的射水槍，射擊不止被淋得像落湯雞一般，還受到强力的電擊。從事這項工作的專家說：「有效的帶電射水範圍可以遠及一百五十呎以上。」

電子工程師正在製造一種「沙啞發生器」，開動起來可以擴散尖叫、呼嘯、金屬擦擊、野狗狂嗥……種種混雜的聲音，產生一種恐怖的心理緊張，任何人類的耳朵都「受不了」，「防暴隊」員只好捲耳來聽。「防暴隊」員只要配帶一個特製耳罩，就可以不受影響。

其他科學家正在集中力量於生產和散播染的瓦斯。其中一個人說：「在適宜的情況下，在羣衆當中投擲無毒、不會沾污物體、白色的煙霧，可以產生戰術上的及心理上的嚴重效果。」「當羣衆散開以後，在各個街角的曉望站，警察帶着電子攝像機，將紫外光瞄向每一個行人，身上沾有的那種肉眼不見的物質就會顯現出來；來一個捕一個！」

另一個問題是：錮送過了，可以產生戰術上的及心理上的嚴重效果。「騷亂者」會暫時失明，失去平衡，失去核心，另一種方法更簡單，在警車頂上安裝强力的射燈，用强烈的光柱擊向羣衆，可以使「暴亂者」暫時失明，失去抵抗能力，任從興硬。

當「防暴隊」攻破一次「暴動」的時候，有一個重要問題：如何於事後辨出「核心人物」？終於製造出一文噴水槍，射上一種不可見

垃圾工的歌聲

唐瓊

垃圾工人，現在在我們這裏稱為清潔工人。深夜路過北京街頭的人，常會遇到他們，推着輕便的清潔車，悠悠閒閒，散工回家；或者坐在汽車上（他們要將爐灰以外的有機垃圾運到郊區的積肥場），疾馳而去，而且會聽到他們的歌聲：

「我們是清潔工人，職們在平凡的崗位上。為了人民的幸福健康，不怕勞累不怕髒。把垃圾送到積肥場，送糞到公社地頭上，變垃圾為糧，我們的生活天天向上。」

歌子唱得不錯，而且更可誇讚的這是他們自己的創作。自從北京機械清潔隊在職工業餘文藝演出大會上自編自唱「我們是清潔工人」這首歌曲以後，就時常聽到他們的歌聲。

自從這幾年有文化的青年人參加了北京清潔隊（請不要驚奇，在我們這裏一切勞動都是受到尊敬的），他們的文娛活動更加活潑，唱歌編曲不算，還想排戲。排戲就得找素材，首先向老一輩的清潔工人請教。

這一請教，却使許多小夥子怔住了。

「我們在解放前沒有一個是有家的，好廟道不去，那些東倒西歪的破廟——三官廟、關帝廟、鶴館廟、法通寺，就是我們歇宿的地方。枕頭是三塊破磚頭，全份鋪蓋就是一張破稻草席子……飯碗只有一個稀水用的破煤油桶。」

「朝陽門內到建國門內一段順城根的地方，過去叫『南山』，垃圾堆得比城牆還高，像一座小山。有個工人推着土車上『山』倒垃圾，一下子就被高壓電線電死了。就是這樣，我們還是有人冒險到那兒去揀破爛，不然，沒法活下去！」

可是，那些破廟所在的地方，怎麼全變了呢？看到的是：整齊的街道，新蓋的樓房，新修的住宅。

「南山」這嘛兒有垃圾的痕跡？分明是一條平坦的大道。誰要乘火車到北京來，他走出車站，可以去瞧一瞧附近的「南山」原址，再問問老居民，對證對證。

今天的東單廣場，看來看去，是公園，是體育場，綠柳成蔭，花草遍地，誰能相信當年這裏的垃圾堆至少有三呎厚？而在解放前夕，全北京的清潔工人曾經被集中到這裏，在嚴警的監視下修飛機場呢？

一輛裝運垃圾的卡車，從小夥子們的身後開來。司機停了車，探身問道：「你們在做什麼？」

小夥子答道：「我們在找你們當初住過的地方，幹活的地方，看看當初是個什麼樣子！」

「你們不會找到了，早就變了！咱們看新地方吧。公社來了電話，等着用有機肥料。咱們到公社看看，上車！」

那歌聲又衝破了深夜的寂靜，飄向遠方，遠方……（十月九日寄自北京）

駱駝血液能貯水

開元

號稱「沙漠之舟」的駱駝，在一次吸足水以後，能在沙漠旅行中長期耐渴。駱駝為什麼有這種驚人的能力呢？以前有一種看法，認為駱駝的駝峰是貯水機構，駱駝一次喝足了大量的水，就都貯藏在駝峰中，需要時再慢慢取出。科學家早就知道駝峰是一種脂肪組織，不能貯藏水份，只能貯藏食物。另一種看法，則認為駱駝的胃是貯水的，胃分成許多間隔。但其總容量也不過一加侖多，事實上，雖然駱駝一次却能喝三十加侖的水，因此貯水機構也不是胃。據科學家研究，駱駝真正的貯水器官是血液。

駱駝的血液比起其他動物的血液來，貯水能力要大得多，這是因為以下兩個原因：一、駱駝的血液裏含有一種高濃度的特殊類型的蛋白質，這種蛋白質能保存循環系統的水份很有效。二、駱駝血液裏的紅血球能在短時間內吸收大量的水份，並貯藏這些水份以備將來應用。

對大多數哺乳類動物來說，如果有大量的水份進入循環系統，血漿中的紅血球就會脹破。所能吸收的水份，甚至使本身的體積增大一倍而不會脹破，駱駝的紅血球所能吸收的水份，甚至使本身的體積增大一倍而不會發生影響。此外，即使駱駝的體溫升到攝氏四十度，也不會出汗，這樣體內的水份就能支持更長的時間。還有，駱駝即使失去相當於體重百分之三十至百分之四十的水份也不致發生危險；與此相較，一般人失去體重百分之十以上的水份時，就死亡了。

軍閥列傳之一

山西老妖閻錫山

八月攻勢重在隴海　泥水之中苦戰七天

陳少校

馮玉祥八月上旬在隴海路發動的全面攻勢，是以徐州為目標，分七路總攻。

在隴海線以南，以西北軍為主，分為左、中、右三路：左翼以孫良誠、吉鴻昌部進出睢縣，向寧陵以北進攻；中路為孫連仲部，由太康進攻商邱；右翼為孫殿英部，由柘城進攻馬牧集；同時並令鐵路正面的晉軍、鐵路以北的劉春榮部及魯西的石友三部同時出擊；鄭大章部的騎兵則深入睢軍後方，展開活動；以宋哲元部為總預備隊。

他們在八月六日，全線開始總攻。中路孫連仲部，首先將防守河堤強的蔣軍擊潰，進至勒馬集；孫殿英部亦迫近馬牧集，迫使蔣軍左翼不得不放棄陣地，向後撤退；惟有寧陵一帶，因靠近隴海鐵路線，將軍集中重兵防守，在柳河、睢縣、寧縣那條陣線上，拚力抵抗。加以連日大雨，寧陵以北，河水泛濫，平地水深數尺，以致孫良誠、吉鴻昌兩部進展較慢。馮玉祥即將宋哲元的預備隊（只有馮治安軍歸馮玉祥直接指揮）控制在鄭州附近及其以南地區，沒有參加），加入左翼，協助孫、吉兩部實行進攻，與蔣軍在泥水中展開猛烈戰鬥。

其時蔣介石減順祝同住在商邱城內指揮，和他的參謀長賀國光及張勁夫等三人，同在一間廠裏，廠內水深半尺，要架起木板才能來往；軍中鍋灶無從，汽車也因泥濘過甚而停駛，糧食彈藥均靠民伕在泥水中輸送。見雨水之大！蔣介石本人雖於商邱車站，對時即從柳河，以聊絡各方面的部隊。當時，蔣軍形勢岌岌可危，若非連天大雨不止，西北軍早已攻到商邱城下。若是西北軍從東南方面繞攻，蔣軍後方亦必遭受騷亂。從這個可明白當時二縱隊放棄鄭州的不智。

這一場泥水中的劇戰，前後進行了七日，馮軍終因士兵疲勞過甚，給養又極困難，受阻，而與蔣軍膠着於寧陵以北、商邱以西的鶴樹、內黃之線。

在馮軍全線猛攻的時候，蔣介石陷於危急，為了確保退路，曾分電其將領固守碭山、太和、阜陽、陽關、渦陽、蒙城、永城、亳州各城，規定：凡敵軍來攻時能固守準各升二級，並賞洋五萬元，藉以激勵士氣。蔣當時在柳河召集會議，因看到現狀岌岌之勢，會議由隴海正面及商邱退卻，以縮短防線。但參謀長楊杰，軍醫長曹洛森（曾任湯玉麟參謀長）研究後，認為在敵人攻勢正猛的情況下退卻，將使情況的發展……主張繼續苦撐數日，再找機會。（三五）

大公園

語病

水人

有個朱來母親一向由醫生甲作定期檢查的。後來她的丈夫調職，她隨夫前往新工作地區，而檢查工作自然由別位醫生負責了。

不久她的丈夫調回原職，她又再往甲醫生處檢查了。但登記的護士是個新人，於是問她：「醫生知道你的嗎嗎？」

她心直口快地回答：「哦，知道的。本來由他經手的！」

胡適其人其事

熱中利祿　由來已久

鳴集

自稱「過河卒子」的胡適，由於提倡「實用主義」，久為他所論病；尤其後期成為馬路政客，更為人所不齒。

當他有了一個兒子時，曾作了一首新詩：「我本不要兒子，兒子自己來了。無後主義的招牌，於今掛不起來了。」後來又生了第二個兒子，他就大贊北京大學同人。在席上，錢玄同（那時改叫疑古玄同）同他開玩笑，也送了他一首新詩，却是其重而為之：「我本是要兒子，兒子果然來了。有後主義的招牌，於今掛起來了。」這幾句道破了胡的心情，當時使得他面紅耳赤。

他是提倡白話文的。有一次見了章太炎，就把晉軍說：「你主張古，那你的名字太炎應改為「蔗炎」才對。」章反問他：「那你的名字胡適之的『適之』應該改為『到那裏去』麼？」弄得他滿臉不是。

有一次，他在南京作演講說白話文時也要牽扯到孔子。說什麼……

他是提倡自然平等的。有一次見了一些學生，一時多至九個是怕老婆的，所以他在於女權太高。照他看來……

一九四八年，在一次「中國當前的文化問題」的演講中，大談其……

夢話連篇

甲：「昨晚我做了一個美夢：我到了摩納哥的賭城蒙地卡羅，賭輸輸了一萬美元，還輸得精光了！」

乙：「我也做了一個美夢：我到了摩城拉斯維加，好幾個熱情的法國女郎包圍着我，搶着與我擁抱、接吻，叫我應接不暇，好快活呀！」

甲：「為什麼你不叫我同去呢？」

乙：「那時你不是剛好到蒙地卡羅去了嗎？」

美式小幽默

鄭瑜

酒後糊塗

一個醉漢跟跟蹌蹌地從酒吧出來，找到了自己的汽車，正想用鑰匙打開車門時，恰好一個警察看見了，就走上前來提醒他道：「喂，你手裏拿着的是香煙，怎能用來開車門呀！」醉漢瞇起眼睛看了看手裏的香煙，大吃一驚道：「哎呀！糟透了！我剛才竟然誤將鑰匙當作香煙，點了火吸掉了！」

喧賓奪主

醫生問來訪的少婦問道：「你丈夫這兩天的病況如何？」那天……

我給了他七天份量的藥片，叫他每餐飯後服一片，然後喝一小杯威士忌酒。不知道他有照服否？

少婦答道：「有的，他已經服下了兩天份量的藥片和半年份量的威士忌酒。」

一味靠指　元圖

談看相

古士

中國古代就有看相這種習俗，「左傳」中記的不止一次。「史記」、「漢書」以下記載的就更多，戰國末期的蔡澤、東漢的王充都在他們的著作中駁斥世人所相信的相術是荒謬無稽的。然而嚴肅者自嚴，信的人也不見得少。

其實在古代，相人和相馬、相牛應該是一類的事，未必專從吉凶禍福上講究，可能是從步態上的特徵和體質的類型等等決定其日後的發展趨向。正如古人所說相牛相馬來幫助擴大畜牧業的效率。相牛經相馬經的專書，現在失傳了，在「齊民要術」中還可以看到片斷。

看相的人，一方面總有一點小聰明，一方面總有些不可告人的鬼計。例如宋朝有個姓官的，叫來相士看他一家女眷，他把自己的夫人雜在侍婢之中，試驗相士的本領。相士於是說：「大官不悟道：一

北京的楊樹

硯樓

北京城綠色海洋

長安街上的綠牆

北京的街道樹

百樂門　今天繼續獻映　湯冠神槍手
大華　新華・京華　利舞台　皇后・璇宮　普慶　國泰・銀都・樂宮
龍虎群英　情人石　新力量與運動會　陶醉夜生活　風虎雲龍　彩色明星…
暫停營業
本刊廣告請電七二六九八〇

港府場爆發足球大戰
南華巧遇東華
港會場愉園鬥洋兵門票收元二
花墟亦演重頭戲元朗出擊九巴

甲組足球聯賽今日重燃戰火，港、九兩地共有三場上演，在港府大球場內，南華大戰東華，門票分收三元五角、三元、二元四角和一元二角；愉園則與陸軍在港會球場碰頭，門票俱收一元二角；花墟也有精采「戲碼」上演，由元朗鬥九巴，票價全部二元四角。各場球賽均在下午四時三刻開始角逐，預備組則在下午三時開賽。

今天南、東大戰，定有劇鬥。兩隊在本屆出師以來，均未輸波。最近，南華因有曾錦洪等受傷，今戰能否上陣，尚未可知，但因何祥友退居右中衛，後防實力影響不算太大，只是鋒線的威力，微嫌略受削弱而已。在此仗，如其後防不露漏洞，則大有可勝之道。

東華在勝星島之役，演出甚有「紋路」，攻守都有很大的潛力，各將如果操練充足，體力與氣力有所增加，定能給予南華以很大的威脅。不過，東華已有十幾天沒有出賽，球員腳頭如果較為生疏，則想贏南華也很困難。

另場愉園初逢陸軍，雖兵雖有個別好手助陣，恐怕仍屬蝦腳，愉園各將若不輕敵，今戰理應再添兩分。

至於在花墟上演的元、巴之戰，元朗本屆人手增強，尤其鋒將推進快捷，他們鋒射，當可爭取較多的射門機會。不過該隊中堅張永清近況欠佳，是否會因此牽一線而動全身？實叫人注意。而九巴屢次準備上陣，均因風雨而須使期，今日放晴，始有機會一演身手。該隊本屆有些新人加盟，隊隊能否緊把合拍，有待觀察。但是，九巴的球員波底也很不錯，如能發揮應有合作，又像上屆那樣玩出快速的傳遞功夫來，也有搶分的機會。否則，仍以元朗獲勝的機會較高也。各隊陣容列下：

・叶退向・

南華：[illegible]

東華：[illegible]

愉園：[illegible]

陸軍：[illegible]

元朗：[illegible]

九巴：[illegible]

足總訂定計劃
大力培植新秀
將選拔青年集訓並參加亞青賽

足總為培養一支實力完整的青年足球隊，決定派隊參加第七屆亞洲區青年杯賽。據悉於今洲區青年杯賽結束後，立刻召開會議，選派青年球員進行長期性的訓練，以便屆時派隊參加比賽。

足總主席傅利沙談：關於去屆因經濟情況不佳，沒有派出青年軍前往西貢參加第六屆亞洲區青年杯賽，乃係一件憾事。今屆因經濟情況好轉，而且在今屆的青年杯賽裏，發掘不少可造之材，特別是上月廿一日（星期一）七人木盾淘汰賽決賽前，足總加插一場由青年軍對聯賽的表演賽，青年軍的球員，全部是由今屆青年杯賽各隊中選出的好手，表現良好，學聯隊方面亦擁有好幾位是青年杯賽球員，該場表演賽雙方演出不俗，門志可嘉。傅利沙認為這批後起之秀，如果加予訓練，將來必定有所成就的。所以，決定等待本屆的青年杯賽結束後，立刻召開會議挑選各隊的好手，進行有計劃的集訓。

關於集訓計劃，據足總註冊教練之一的雷澤華表示：足總可花費不多，訓練出一支體力、速度俱佳的青年軍來的。而且可以在跑馬地借場操練，每周三次，每次參加集訓球員車馬費一元，教練車費五元，場租八元或十二元，所費無幾，得益甚大。這批獲選集訓的青年球員，一定不會斤斤計較車費的。這樣足總經過一個長期的集訓後，到明年四月間，該批青年球員將會是一支能征慣戰的青年軍。那時，港方參加第七屆亞洲區青年杯賽，亦不會在體力及速度上吃虧的。

傅利沙對訓練青年軍之事，除了計劃派隊參加明年四月間在日本舉行的第七屆亞洲區青年杯賽外，並準備向星馬、越南等地邀請一些足球隊來港參加金禧足球賽時，他將建議編排青年軍對抗賽，作為序幕戰，藉此提高青年球員的向上心。

・公孫桑・

香港曲棍球負七個一皮

據外電報道：香港曲棍球隊昨日在奧運比賽中負於荷蘭，比數是一比七。

今日足球賽程

甲組聯賽

南華	對	東華	港府球場	四時三刻
愉園	對	陸軍	港會球場	四時三刻
元朗	對	九巴	花墟球場	四時三刻

（預備組聯賽則下午三時正）

丙組甲聯賽

九青	對	大埔	跑馬地場	三時三刻
港青	對	約翰	跑馬地場	三時三刻
中體	對	空軍	跑馬地場	五時一刻
菁漁	對	港合	跑馬地場	五時一刻
天鋒	對	蟬杰	跑馬地場	五時一刻

丙組乙聯賽

田匡	對	旋聲	跑馬地場	三時三刻
濱華	對	煤氣	跑馬地場	三時三刻
港大	對	中青	跑馬地場	五時一刻
消防	對	天天	掃桿埔場	三時三刻
電話	對	羅馬	掃桿埔場	五時一刻

初級團體乒賽朱有蘭獲冠軍
高團賽星島愉園均告捷

乒總主辦的三項乒乓球團體賽，昨晚在修頓球場舉行。比賽結果：初級團體賽決賽，朱有蘭以五比零淨勝中青，奪得本屆冠軍；高級團體賽星島勝榮協力五比一；愉園勝南華五比零。女子團體賽星島勝永華三比零。

初級團三強決賽，朱有蘭對中青，前者拔高「一皮」，何光正、陳錦、梁裕根分頭獲勝。

閒話

南東各擅勝場
雙方可能打成一場「兄弟波」

足球「開鑼」以來，已逾三周，因風雨及其他緣故，影響了多場比賽未克依期上演，使到球迷們心脹澎的還未有機會真真正正的看一場「過癮」好波。過去東華對星島及南華對星島，雖然已算好「戲碼」，但看過了之後，仍覺得淡然無味。所以，球迷們在看到足總的節目預告後，只好等待着今天南華對東華一幕大戰爆發。

今天共有三場甲組波，除了南華對東華一仗特別激人重視外，其他兩場是元朗對九巴及愉園對陸軍；前一仗也是「重頭戲」，排在花墟上演，九巴方面的球迷一定多捧場，若然九巴能夠踢出較佳的陣勢，當會給予元朗相當大的威脅。但是，九巴的前鋒是否一心一意在踢波？這是勝負關鍵之一。最主要的是周少雄須踢得認真一點，不要怪責其他隊友，如互有默契，發揮舞致，才與元朗「有得打」，甚至可以爭取一分或兩分，否則仍以元朗勝算高些。原因是元朗的前鋒，比較上所起作用略大。後一仗是屬實力強弱懸殊之戰，照理愉園穩勝。不過，陸軍最善新將多，實力仍成一個謎，而且在面積較窄的港會場角逐，當心陸軍憑着高大身材來應付，如其守操「麻雀防禦」，則愉園前鋒到時非「拉開嚟打」不為功。

關於南華對東華一仗，其勝負問題影響雙方前途甚大，因為在本屆的聯賽中，一般內行人已認定南華、東華及愉園為最有力爭奪標的「三強」；但是，這「三強」究竟是那一隊的將來希望大？除了愉園現在還未介入大戰尚待考驗外，今天由南、東兩隊先來一次較量高下的機會，則得勝的一隊，其較大希望亦會由此續持下去。也可以肯定，兩虎相鬥，必有一傷，但傷者是那一隻虎？在賽前確難預下斷語。事實雙方的戰鬥力雖都稱強勁，卻亦各有缺點；南華的缺點在於中堅非鐵，如曾錦洪負傷仍未能上陣而調何祥友屈串翼衛，則三個前鋒對於推進，亦欠缺一位從中穿針引線的人。因此，蘇文耆面對着東華那三個善於竄位的前鋒，一定頗感頭痛；而其三位前鋒面對着破壞力特強的東華「三閘」，亦非容易進展自如。至於東華的缺點，在於三條後衛，右的駱德興尚缺氣，左的陳燦林非穩點，他兩人能否盯牢南華兩翼快翼？是有問題的，而全隊的氣力亦比不上南華充沛。所以，這一仗以氣力和快速來說，南華略勝一籌；以經驗和「路數」來說，東華比較好些。故南華能否贏仗？要看兩翼用如何而定？東華呢，則要視乎五個前鋒所起作用的全面攻勢是否針針見血？總之，各擅勝場，工力悉敵，很可能打成一場「交易不小」的和局。

如若另一看法，東華一條後衛若然踢得穩，則取勝機會高些。但是，如南華後衛何祥友得上前鋒去，則看法不同，便是一場「兄弟波」了。

・西城居士・

奧運足球晉入次周
德南捷日匈羅加阿捉對廝殺
除竿跳外昨11項決賽皆創新績

據外電報道：東京奧運的田徑，游泳和舉重等項目決賽，除撐竿跳外，全部打破奧運紀錄，其中有兩項還打破世界紀錄。

蘇聯女將伊・普雷斯，首先打破女子五項的世界紀錄。她的成績是五千二百四十六分，而過去由她保持的世界紀錄只有五千一百三十七分。

昨日打破另一項世界紀錄者，是蘇聯舉重選手哥洛凡斯夫。他在次重量級決賽中，創出三舉四百八十七點五公斤的新績。此項成績比舊奧運紀錄高出十五公斤，比舊世界紀錄高出七點五公斤。

足球比賽今日恢復舉行，由首輪賽產生的八隊進行四場半準決賽。這四場比賽是：德國對南斯拉夫，捷克對日本，匈牙利對羅馬尼亞，加納對阿聯。

昨日各項決賽成績（括弧內「奧」為奧運新紀錄，「世」為世界新紀錄）如下：

田徑：二百米㊀卡爾（美），二〇秒三（奧）；㊀德瑞頓（美）……

男子撐竿跳：㊀漢森（美），五米一〇（奧）；㊁連哈特（德）……

[illegible]

游泳：一千五百米㊀溫杜爾（澳），一七分三秒正（奧），㊁尼西邁（美）……

女子四百米個人混式泳㊀德・華倫娜（美），五分一八秒七（奧）……

次重量級舉重：㊀哥洛凡諾夫（蘇），四八七點五公斤（世）……

單車：四千米個人追逐賽㊀達勞斯（荷）……

足球總會捐善款
十五年逾七十萬

足總近年來有多少善款捐出？據足總昨天發表的統計：自一九四九至一九六四年期內，足總共向各善團捐出善款七十七萬九百一十二元六角。這是足總在「一周簡報」中披露的一個數字。最高捐款一年度，是六三至六四年度的八萬元。

・上官斌・

元朗今祭球場
虔求老天造美

元朗足球隊今天二次出師，在花墟出戰九巴，決以最佳人選應戰。

昨據元朗首腦陳永東稱：元朗戰下的「新郎哥」區彰年今天決定復出，擔任右翼，其餘各位將照舊不變。

陳永東認為元朗首戰光華，雖以六三之比獲勝，但防守上演出仍不甚可靠，今天遭遇中上游的九巴，元朗要贏，實非易事也。

元朗首腦對於今仗，極端重視，昨晚已可說「新郎哥」區彰年在內，一律被邀集宿。

由於元朗季初幾次出師均遇天雨，所損失的門票收入，非常大，元朗在今天出賽之前，又影響收入。昨據悉，將備金豬拜祭球場，虔求今天天色放晴，增加票房收入。

・梁得人・

乙組足球賽

愉園勝傑志五比零；（梅兆星勝成就三比零；陳華勝邱晞三比一；何光正勝孝德強二比零；郭揚波勝劉長標二比零；梅兆星勝崔……二比一）。

女子團體賽：星島勝永華三比零（勞偉君、劉惠康勝李玉珍二比一；……）。

國宗負於澳洲……二比一；（傅錦澤勝尹山……二比一；劉錦亮勝……一比一）。

初級團體賽：朱有蘭勝中青五比零（何光正勝何永年二比零；陳錦勝孝德強二比一；梁裕根勝何永年二比一；……）。

・武靈夫・

怡和勝港會　四比一
鑽私勝電車　五比三
流浪勝太古　三比二
嘉山勝天鵝　三比一
大東勝中華　三比二
郵政和五一七　二比二
菁漁和溫英　一比一

各項球類成績如下

把手射擊：㊀梅塔里（意），㊁斯（蘇），㊂華爾（美）……女子團體劍擊：㊀……

籃球：日本勝南朝鮮，烏拉圭勝澳洲，美國勝芬蘭，巴西勝秘魯……

水球：匈牙利勝蘇聯，南斯拉夫勝美國，意大利勝……

曲棍球：比利時勝加拿大，西班牙和德國，荷蘭勝香港，……

今日賽程有：田徑，劍擊，籃球，拳擊，單車，曲棍球，足球，摔角，游泳，排球和水上運動。

學生網球戰果

昨日有男子學生網球賽兩場，三時半開始，乃為選賽的賽事，甚有苗頭，其戰結果如下：

（一）祖旭濱勝王建業六比三，七比五。（二）葉中勝賴德勳六比一，六比三。

今日下午三時半選手生雙打，兩決賽上演，秩序是：（一）歐錦銘、鄒忠對徐錦翔、利立永。（二）葉中、蔡旭濱對崔麗柯、王耀榮。

英教練今續示範
上午十時半在港場舉行

前英足總教練溫打波頓，昨晚八時在港會球場作示範表演，其中包括訓練球員技術、體力、速度等等，並教授球證對球賽的執法問題等。昨晚臨場的有球證、球員、各屬會首腦及委員等。溫打波頓並於今晨上午十時半，再在港府場作第二次示範。

・小旋風・

青年杯足球
今演煞科戲

青年杯足球賽，今天上午還有兩場補賽舉行，秩序是：七海對嘉嘉，巴勒對中青，第一場上午九時半舉行，第二場十一時舉行，都在港會場上演。這兩場賽畢，便告結束了。

・小旋風・

中孚國貨公司

九龍荔枝角道282-290號（近深水埗碼頭）

電話：872196

新闢三樓商坊

增設皮鞋及海味部

即日起凡購男、女皮鞋、海味、京果一律九折優待

至本月二十日止

地下商場

中國名酒名茶，京果、海味、糖果餅乾、涼果蜜餞，罐頭食品成藥熟藥。

二樓商場

男庄、女庄、童庄、呢絨、綢緞、布疋、內衣、毛冷、巾襪、化粧品、文具、玩具、樂器、體育用具、床具、毛毯。

三樓商場

皮鞋皮具、傢私、工藝品、瓷器、玻璃器皿、水瓶、搪瓷、電器、五金什品等家庭日用品。

為適應顧客需求，擴大男庄、女庄、童庄、疋頭等部，秋冬各種新款毛衫服裝，呢絨布疋大量供應，歡迎參觀選購。

新華國貨公司土瓜灣分公司開幕
暨總公司創業六週年誌慶

聯豐建築公司敬賀

地址：九龍炎松街九十八號三樓
電話：八四五六五三　八四六六六二

論題材的積極性

·魯兵·

一幀有着一定成就的藝術攝影作品，除了本身有着較高的技術水平，更重要的是作品題材的選擇與表現。

單從色調，光影，構圖去玩弄花巧的作品，儘管放大技術如何的高超，攝影技術如何的突出，即使在技術處理上的確是十分的成功，人們除了欣賞着作者的技術水平，但面對着空無所有的主題，很難留下一個較深的印象。

我祇意說一幀有着積極意義的內容的作品就一定會比單純表現技巧的作品好，一幀有內容的作品，主要還是要依靠高度的技術去表現的，正如紅花綠葉，相得益彰，引用一句常用的俗語，那就是：藝術性與思想性須要達到一定的水平。

單純以內容取勝，而缺乏攝影技術的表現，這幀作品還是打下一定的折扣的，正如單純講求技術，而忽略了內容一樣。

以攝影的內容來說，它也有着積極的與消極之分，某一些作品的主題是那麼地富有生活的內容，起着一定積極作用。某一些作品只能接觸到一些表面的問題，缺乏比較深度的主題。而某一些作品，主題是有的，但它所表現的只是一些消極的作用，有時更使人看後有着茫然的感覺。因此，當我們欣賞某一個國際攝影沙龍的時候，很容易便從各式各樣的題材與個別不同手法的作品中，分別的判別了作品間的優劣——好處與缺點。

當然，每一幀入選沙龍的攝影作品，都會有着它獲得入選的因素，也就是說：它有着某些程度上的優點。在不同程度的觀衆中，它起着不同程度的作用。

正如我們經常看到的電影一樣，有積極性的，有落後性的，也有含着平淡乏味的，不同程度的因素。是需要觀衆們能夠去判別它。這判別優劣的作鑒，也是因人而異的。

既然一幀藝術作品對觀衆有着一定程度的影響，作為一個藝術家（攝影家），是應該對觀衆負起所受影響的責任。那就有着向觀衆展現出有積極意義內容的作品的必要了。

最近才看過「中國攝影藝術展覽」，其中好些作品可以算得上印象難忘。

自己也愛好這一行，看到了異常突出的作品，心裏不免「癢癢」，此無他，作品夠吸引而已！

……，無需加以說明，大家都會體會到一幀既有內容又有技術的佳作感人的力量。

手頭就有着兩幀作品，一幀是魏德忠的「金穀登場」：論構圖、色調，完全是「沙龍」格調，半圓形的盤籮，穩定了畫面的下角，形象生動的人物却擱在上半邊，剛好補充了半圓形的缺口，我們不單可以從明快的畫面上看到了豐收的一面，也很快的從愉快生動的人物動作裏體會到幸福生活的心理！

另一幀，是日本名攝影家大竹省二的「裸女」：蒼白瘦削的胴體，一個「憂鬱型」的眼睛，過份大而憂鬱的法國少女。作者是日本攝影家中頗具名氣的，經常都在著名的攝影雜誌上發表作品。以風格新穎時獲好評。這幀「裸女」是以一整輯滿佈法國小姐裸像為題材的當中的一幀作品。

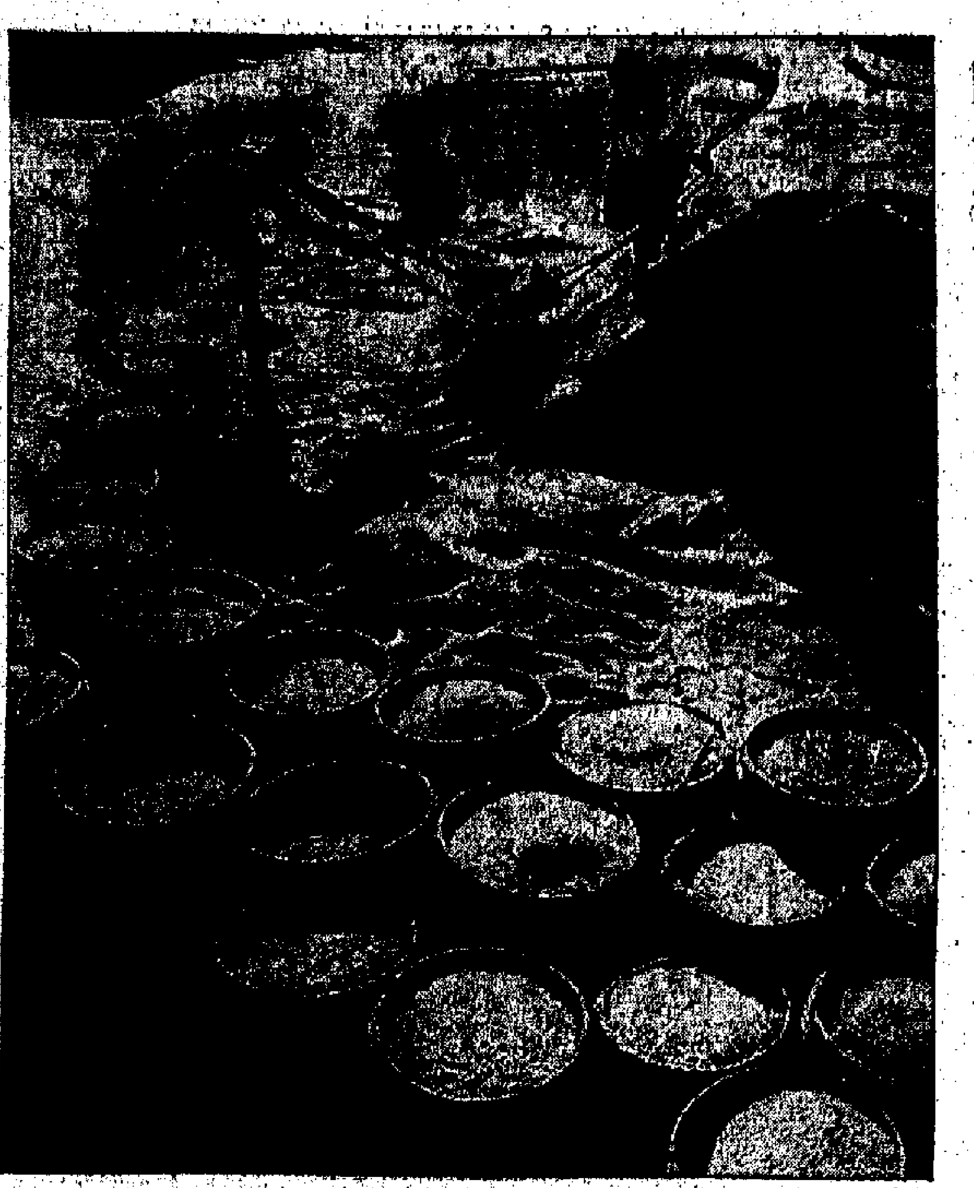
記得有些藝術家曾經一再強調「殘缺美」，強調「新」的手法，對於這一類的作品，我個人是不敢苟同，假如把一個聰明、活潑、美麗的少女，處理成瘦弱、蒼白、憂鬱……甚至畫面缺乏美的感受，儘管這些藝術家如何的認為這才是「新」的藝術表現方法，相信許多讀者也不會投支持的一票的。

每一個人對藝術的愛好有所不同，看法也不一樣，兩張不同內容的作品，表現手法也不相同的作品，正很好的反映了不同的社會環境下的藝術途徑。對於這兩幀作品的看法，相信讀者們比我看得更深，更正確的吧！

十九屆香港沙龍 廿五晚舉行評選

香港攝影學會主辦之第十九屆國際攝影沙龍，黑白照片組經於昨晚截止收件，該會之沙龍委員會，目前正進行緊張的整理與編號工作。今屆參加的國家甚為廣泛，計有：德、意、英、法、蘇聯、比利時、瑞士、日本、羅馬尼亞、奧國、南美、澳洲、星、馬，南非一帶影友的作品，數量與質數都比上屆為佳。

黑白照片組初選經已定於本月廿一日舉行，廿五晚公開評選。評選委員由陳復禮、司徒安活、譚國盛、何藩、周宗濂五人擔任。



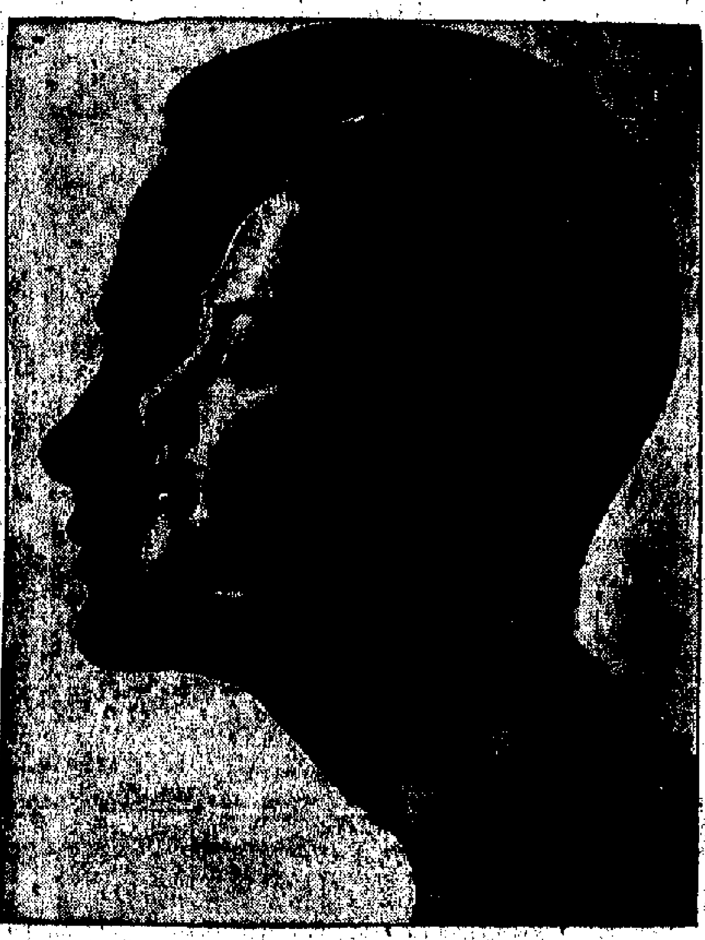
金穀登場　魏德忠

頭昏腦脹　（日）渡邊剛士

黑白　第二六八期

河畔　（德）威爾都文

裸女　（日）大竹省二



女像　（瑞典）泰爾萊斯

師徒對話　多高多高

李思華記

師：光線是立體的，我們知道了它的平面位置之後，還要知道它在高低位置上的不同效果。

徒：關於光源有多高的問題，也是教人頭痛的。哪些講述光源高度的書本，也是高若干度，低若干度的，寫得很詳細，可是看的人却是一頭霧水，不知道三十度有多高，九十度又有多高。

師：關於光源高度的問題，可以簡單的分為低、中、高、和頂四個位置。至於若干若干度的問題，初學者是用不着這樣仔細的。

徒：光源有多高的劃分，是不是也可以按照平面位置的方法，用一個時鐘的面來表示呢？這樣就容易明白些了。

師：光源的平面位置，可以構成一個圓形。但高度位置則只有半個圓形。太陽從東邊一端水平線升起，到西邊水平線沒下，只有一個半圓形。至於以後太陽在另一半地球運行時，那是屬於另一半球的事，你不能把它計算在自己的份內。

徒：這樣，平面位置可以劃分為三百六十度，但高度位置只得半個圓圈，也就是只得一百八十度。那麼它的零度是從什麼地方起計呢？

師：一般是將地平線作為零度，太陽在天中時則是九十度。這等於四份之一的圓周，也等於四份之一角的月餅。

徒：你剛才說，光源高度可劃分為低、中、高和頂四個位置，那又怎樣分法呢？

師：如果將四分之一角的月餅再平分為四份，那麼貼近地平線的那一份，稱為低光。凡是太陽在這個高度範圍之內射向主體的，都稱為低光。

徒：我明白了。低光之上的第二份，大概就是中光，代表太陽在這個高度範圍之內照射向主體。中光再對上一份則代表高光。高光再上一份就是頂光，……

師：不錯！你可稱得上舉一反三了。不過在戶外人像中，頂光是最不利的光源位置。不得已而要採用時，要十分小心才好；另一不利的光源，則是低光……

徒：將光源高度這樣的分為四級，是簡單得多了。不知道從每天的時間方面，又是怎樣劃分呢？

師：日出之後和日落之前的兩個小時以內的陽光，都屬於低光位置。上午八時至十時，又下午三時至五時的太陽位置，相當於中光的高度。上午十時至十一時，和下午兩時至三時則相當於高光的位置。其餘由十一時至下午兩時都屬於頂光範圍了。戶外人像當然以中光和高光的位置拍出來的效果最理想。但光源的運用——雖然太陽在天空的位置是不能隨意改動——但並不是一成不變那麼固定不變的。還需要有很多的變化運用。至於怎樣運用才得妙，那就要看經驗和技巧了。

徒：你剛才說低光是不利的光源，為什麼呢？

師：低光位置的背光，上次已經說過有危險性。低光位置的正光，光線照正被攝者的眼睛，而且容易連拍者的影子也一齊拍入照片裏。至於低光位置的側光，明暗效果很不自然，鼻子的陰影會打橫印了一邊面頰上。不過，如果運用得好，低光的照片有一種動人的戲劇性的效果的。

徒：應該要怎樣運用才好呢？

師：光線的運用，固然要看光線的性質，但更重要的却是看主體的情況。主體的面貌、性別、年齡以及變換等，對於光線的格調都有重要的影響。假定面部輪廓線條優美的話，低位置的側光可以強調人物側面的美感。

徒：這是說拍攝側面照片，想來被攝者一定是轉側面孔，朝着光源射來的方向啦？

師：是的，這當然只是一個舉例。但一個初學者，開始時最好從中光位置或高光位置的正光或側光着手。這些光線比較容易拍出滿意的照片，也就是比較易上手。至於險峻的光源，最好是留待第二步，等自己的技術有進步之後，才去作進一步的研究。

答·覆·影·友

▲李影友：寄來底片已看過了，你用萬次燈拍攝酒會場面出現的黑點現象，並不是相機和燈的毛病，主要是場內有冷氣的關係，人多空氣濁，同時還有許多來賓抽煙，抽氣不夠，會場煙霧迷濛。用眼睛看來這情況還不太顯著，但這種混濁的空氣，對於閃光燈却起着強大的反射作用，有如一個無形的反光板。經光燈一照，反射作用極大，拍起來便白濛濛一片了。

這種情況很難改善，唯一的辦法是利用射體作不同位置的打光，使燈光不致直接反射鏡頭，倘沒有這種條件，那就得只拍近距離的人像，因為鏡頭距離越遠，反射力越強。

▲江子峰影友：你自己放大的照片，色調不勻，當中有個很明顯的不規則長圓形的水漬，這證明了你在顯影液時沒有攪動的原故，顯影液最初反覆在顯影紙上，形成了一個一塊的，顯影液只能在旁邊發生作用，後來雖然攪動，但因顯影時間先後不同，便在放大紙上留下深淺不同的水漬了。

▲何彬影友：謝謝你寄來拍友聯歡晚會的照片，當代轉寄繆文小姐。照片拍得很漂亮，繆小姐一定不會生氣。

▲劉美珊小姐：妳說半格機七十二張拍不完，自己又不懂得冲洗，一捲軟片很久才拍完，十分不便。

其實，妳可以改用一捲二十張的軟片，（八半格是四十張），那就不會太多了。（明）

香港中華攝影學會 昨午遊河攝影聯歡

香港中華攝影學會舉辦之遊河攝影聯歡會，經於昨日下午二時舉行。乘油麻地小輪出發，參加者約二百餘人。此次聯歡請得長城、鳳凰、新聯電影演員多人為會友拍照對象，情大歡喜。沿途備有精采的遊藝節目，並舉行抽獎。下午六時許返抵，情況至為熱烈。

風雨交加半格機

·準記·

本月幾場颱風，爆不到半格機竟然幫了我一個大忙，為了職業上的關係，每逢風落雨，正是「出擊」的時候。

雨急風横，手頭一部雙鏡頭反光機，只能裝放「水横」——比較名貴的小型機，給海邊有鹹味的雨水濺濕，想修理也都幾難，而且鏡頭太，難避雨點，收藏困難。

為了解決實際的問題，想落謝是半格機可靠。

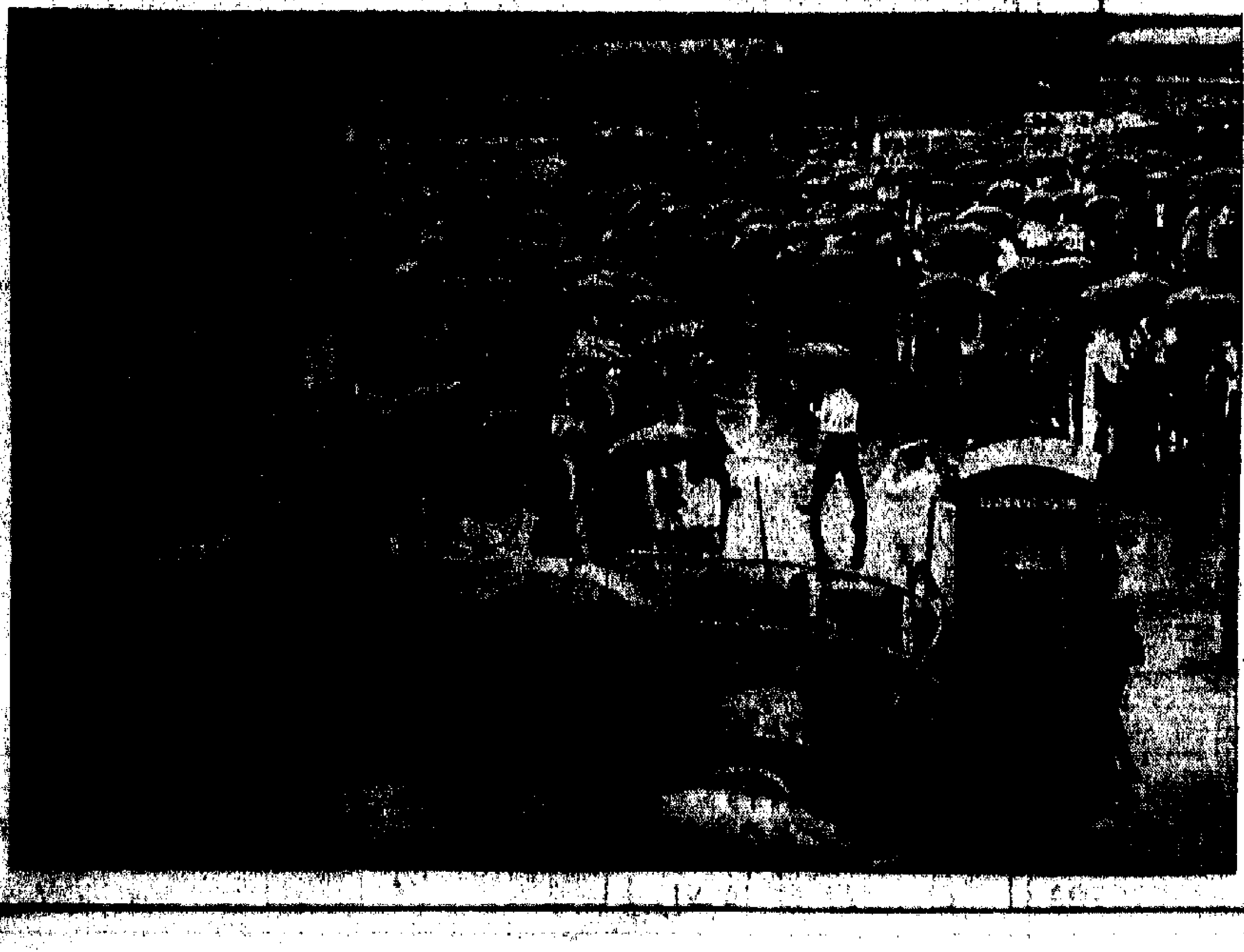
首先是機身細，收藏易，裝落雨衣也可以，偷偷搞袖手都算保險。其次是拍的張數多，七十二張用不着經常換菲林，拍新聞片搶鏡較快。

景深夠，鏡頭清晰度賜，即使用F2.8光圈，風大雨大，對準三十呎左右，1/250秒，不愁灰色不清楚。只要在鏡頭上加裝一個UV鏡，即使鏡頭濕了雨點，抹拭也很容易。

前幾天「露西」襲港，七號風球高懸，西區下游，學校放學，交通亂時風雨大作，為了搶拍這一幀的情景，一部半格機，以軟片，1/125秒，光圈5.6，對光在卅呎外，幾乎用不着瞄準便拍。從灣仔、中區，一直拍到佐頓道碼頭，這半圓頂的鏡頭，剛好發揮了很好的作用。

放大至十二吋，得一拍雨都有實感。

回來用乾布清理水點，放在通風地方吹乾了水氣，由於機身細，效能好，即使部份受損，也不會十分心痛。



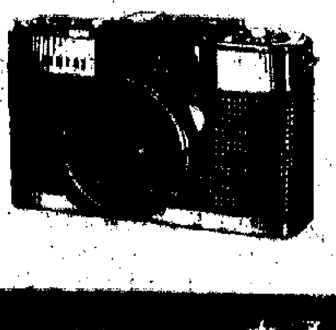
風雨歸程（半格機作品）　若水

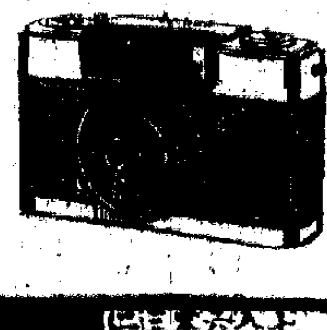
謙得利琴行　相機部

經售名廠相機，配件齊備，竭誠服務，價廉公道

電話：三三一七三

奧林匹斯 OLYMPUS 五十年代半格式 小型相機之王





大通公司

雙方可能打成一場「兄弟波」

滅亡的開始

——談「龍虎鬥英」

(The Fall of the Roman Empire)

其實，在這一部影片中所表現的，只是羅馬帝國的開始。是公元一八〇年羅馬皇帝馬卡斯（Marcus Aurelius）死亡前後的事情。西方的許多歷史學者，都認為在馬卡斯時期，羅馬帝國達到了它的頂點，自此以後，羅馬帝國即開始衰落，歷史家稱這個時期作「滅亡的開始」。

在羅馬史記載上，馬卡斯的確是一個開明的皇帝，他所採取的和平安撫政策，使在羅馬統治下的廣大地區中的民族相安無事。除了北方日耳曼的騷擾和東方波斯的威脅之外，羅馬各地區是安定而統一的。

片中的馬卡斯，本不想把帝位讓他的兒子繼承，還沒有宣佈出來，就被人毒死了。他的兒子康摩達斯（Commodus）也是歷史上的真實人物。他繼承了父親馬卡斯的帝位，但卻推翻了馬卡斯的一切措施，倒行逆施，橫徵暴斂，軍紀敗壞。在當時的人們看來，羅馬暴君尼祿和卡里古拉都在康摩達斯的身上復活了。

在羅馬史記載中，康摩達斯確是殘暴驕奢，還親自披著獅皮，手執棍子，在角鬥場中和劍鬥士們和野獸決鬥。片中的許多細節，自然和歷史不盡相同，但對康摩達斯的性格，卻刻劃得相當真實，而且非常生動。扮演康摩達斯的，是克理斯托化·普林瑪（Christopher Plummer）。他的戲很多，也非常搶鏡頭。有許多場他和蘇菲亞·羅蘭合演的對手戲，像鬥劍、鬥車、決鬥，以及這之間的友誼中的戲，都是好戲。

馬卡斯有個女兒叫露茜拉（Lucilla），曾參加謀殺她哥哥康摩達斯的陰謀，這個角色由蘇菲亞·羅蘭扮演。她的戲不多，但卻演出一種特有的風采和氣質。

從這部影片看來，安東尼·曼對於大場面的調度，更加純熟。幾個大場面的戲，都有特色，絕不僅僅是「大」而已。劇本寫得不錯。編劇是巴西尼奧·法蘭西斯科（Basilio Franchina）和本·巴斯曼（Ben Barzman）。他們曾參加「萬世英雄」的拍攝工作。彩色攝影仍是「萬世英雄」的羅拔·卡拉斯嘉（Robert Krasker），剪片呢，也是「萬世英雄」的韓英·自朗哥頓。這樣看來，這一部影片的編、導、演都算不錯。

言善子

顏芝·狄堅遜

顏芝狄堅遜怕拍緊張片

顏芝·狄堅遜拍完「財色驚魂」之後說：「我不要再拍這種電影了，否則我會減壽命！」

她承認拍喜劇比較合宜，她說：「我喜歡處身愉快氣氛中，這不單是我個人的感覺而已。」因此，她始終認為與司花利亞合演的「桃源蹄奔」是最感滿意的作品。

她曾想演舞台劇，做個名演員。可是，經過兩次嘗試都告失敗之後，不免心灰意冷，只好專心致力於電影了。（潤元）

星期娛樂

銀幕淡淡記

從「影星年鑑」談起

華妮

以香港這麼一個蕞爾小島，卻出版了數以幾十份的報紙，不能不說是一個可觀的現象。……

有一位電影界前輩指出，許多國家都有電影年鑑出版，作為對外介紹產品的宣傳，但香港卻沒有一本類似的出版物。事實上也沒有誰想到該有這麼一份東西。即令有，也許會認為那是吃力又不會賺錢的玩意，不肯去弄。

每週一片

撥動金絲弦

「愛頓荒原」和第三協奏曲

丁米

歌選片

不要為封建禮教抹粉

——談「蘭閨怨婦」

陸功（?）

廣播音樂

友好團結　振奮人心

「新的中國，新的世界」[illegible]

灸針銳永余

潘柏頑症

鼻淵聖藥　十年頑症　一瓶奏效　特效

風濕精

姚香雄針灸醫務所新遷地址

趙教父子醫館

遠東偉康院

佩公司像傢俬國產達運

買唱機找我

石寶剝牙醫玉

本刊廣告請撥電話　七二六九八〇

秦淮金粉俠

一　落魄王孫青眼少　斷腸兒女慈心多

舒信

陳定生點頭道：「貞娘說得實在周到，這番話出自風塵女子之口，更是難得，這倒真可謂……」

……的李闖仙故事了。只是朝宗果然也是有所為的。你知道，朝廷若非佞臣當道，又怎會把侯老爺關入天牢去？正因為要整治老父，就不得不投佞臣所好。周文王被囚於羑里，伯邑考也要向紂已獻媚吧。當今的佞臣比紂已還可厭，他們要朝宗做事，花天酒地，這可難為朝宗也。」

李貞麗悵然道：「哦，有此曲折？你是我的師了。請容我向公子謝罪！」說罷，深深的檢衽。侯朝宗笑道：

「這個不必提了。只不知貞娘怎麼會到河南來？這些女子又是些什麼人？」

李貞麗歎道：「這叫做作孽囉。只為了替福王賀壽，金陵的官府特地挑選一班善唱牡丹亭的，不知我得罪了誰，居然連我的女兒也給挑上了。可是我怎肯讓女兒落在虎口裏？因此便由我頂替了女兒到河南來了。那裏曉得我們來給福王賀壽的人，倒做了給他送死的，眼光光看着那奸王給李闖王殺了。這可真是天有眼啊。李闖王對我和這些姊妹們也不為難，都賞了一包金銀，願意丁大車把我們送到商邱來，讓我們各自回鄉。要不是這樣，叫我們怎能脫得險？」

聽到李闖王居然還會用車子將這一批千嬌百媚的女子送走，侯朝宗不由的大為驚奇了，便問道：「那麼剛纔那些人也是李闖王用車送出來的嗎？」

「這個我可不知道了。我們和他們並不是一道來到的，在路上只看到有人坐車，也有人跑路，一窩蜂似的向兩邊湧，究竟是不是有闖王的人押送他們，就不知道了。只我們一車的人，却是由一位美麗的奶奶押送來的。我聽說她是闖王的化身。她一路上也很風趣，和我談得很投契，就是不肯說出她的姓名，只叫我們叫她做紅娘子。她頭包紅巾，身披紅氅，紅色大氅，全身一色的紅，好看得很哪。」

李貞麗有點神往地歎了一口氣，續道：「我真希望能夠永遠跟着她！」（十七）

龍鳳寶釵緣

梁羽生　雲君圖

第三回：驚飆風泊情何忍　虎鬥龍爭氣正豪

史若梅氣得幾乎炸了心肺，也不打話，一劍便刺過去。那漢子料不到她的劍法如此凌厲，慌忙縮手，只聽得「嗤」的一聲，袖管已被削去了一截。

但那漢子的身手也很矯捷，史若梅第二劍刺了個空，待到第三劍刺出，那漢子也已拔出了單刀，將史若梅的青鋼劍架住。

兩人刀來劍往的過了十多招，那漢子沒有佔到便宜，但史若梅的氣力不如他，好幾次精妙的劍招，都給他的單刀磕開了。

那漢子哈哈笑道：「原來你還懂得武藝，那就好了，咱們正可以大戰一場。」史若梅大怒喝道：「狗賊，我叫你知道我的利害！」那漢子笑道：「喲，好辣，害了我，你們不是要縮了，哈哈，你了嗎？」

史若梅聽得氣極，這漢子的言語說得越多。原來他是要激怒史若梅的，要知道論輕功的精妙，史若梅實是在他之上，因此這漢子有意將她激怒，好教她亂了心神。

史若梅久戰不下的緣故，果然中計，肝火攻心，劍招便露出了破綻。那知不急，劍法便亂，那漢子瞧了個破綻，猛地大喝一聲「撒手！」趁劍刃削的當兒，向着史若梅的手腕劈下來！

一般人處此情形，那便是非撤劍不可，但史若梅拚着與敵人同歸於盡，非但不撤劍，反而向前搶了一步，就要削斷自己的手腕，劍尖也刺進那漢子的胸膛。

這漢子乃是江湖上的一個綠林大盜，他本來只是並非與她有大仇深怨，當然也就不願和她拚命，然而……把身子稍斜半尺的轉過一旁，史若梅一劍從他的身邊，由於他想躲避閃開，他的單刀當然也就了個空。

・版權所有・

這漢子嘴裏喃喃，想道：「想不到這丫頭如此扎手，我要使她繳劍，看來實是非得砍斷她的手腕不可，但砍斷了她的手腕，她也不成其為美人了，這還有什麼趣味？」那漢子打的如意算盤，乃是最好不要傷及史若梅而把她擒下，如今史若梅決意拚命，他這如意算盤那就打不通了。

那漢子正自沒有辦法，忽見後面又有一騎快馬飛馳而來，馬背上的漢子大叫道：「郝大哥，這你就不夠朋友啦，怎麼瞞着我，一個人來做買賣？」史若梅認得此人正是昨日與盜內的那漢子同在一起的。（一一五）

一七「好女兒」

遠遠的，她見到她父親獨個一桌在等待她了。這間酒樓，平日是一些電影圈中人聚集的地方，所以她一路進去，到處都是熟人，這邊有人招手，那邊有人叫喚，一小撮一小撮的東佔一桌，西佔一角。這也難怪，電影這一行飯的人，生活秩序沒有定規，一忙起來，連睡眠的時間都沒有；但閒了下來，就感到百無聊賴，往茶樓酒館一坐，擺擺龍門陣，說不定想出什麼新的噱頭。一部影片的誕生，有時就是在這天南地北胡扯一陣中得到靈感，再不然也可以打發打發時光。

他們的聚集多半都有固定的地方，原因是避免別人的圍攏。比方這家酒樓的茶市，就被人稱之為影人茶座，或電影茶座，大家都是圈中人，見怪不怪。要是像她這樣的女明星出現在一家酒樓或餐館時，說不定有人故意走了上前，眼睜睜的望着她，當着熟朋友，也不免要一舉一動都得小心，生活的圈子無形中縮小了。出外要人陪，公共場所出現要避免，巴士電車當然更不敢隨便搭。

梅傲霜想到，在這裏跟她父親見面不太方便，但又沒有比這裏更方便的地方，所以才選擇了這裏。

她跟別人打招呼過後，直往她父親的桌前走去。

「我以為你不來呢？」梅月庭溜了眼手錶笑道：「你到這裏來，你媽不知道吧？」

「我沒有告訴她。」說着，梅傲霜倒了一杯茶遞給他：「爹去吧，只此一次，下不為例。」

「你……」梅月庭樂開了，笑得只見一口黃牙，雙眼瞇到不見眼睛，「你就是我的好女兒。」

他一面說，一面趕忙將信封往前推。

「爹，別再說這種話。」梅傲霜一聽到「我的好女兒」五個字就反感，她父親是如此，她母親也是如此，只要能滿足了他們的需求時，他們就誇上這麼一句。其實她要滿足他們，自己的心裏多麼痛啊！

「可不是？你的爹是你的心肝寶貝呵！」梅月庭的話，說得可有點肉麻吧。

一聽說了，她，人家正望着我們呢！所以轉頭去望，……被人從後掩住了眼睛，梅傲霜叫道：「誰？」

但是沒有應聲。

「快放手吧，我知道你是誰！」梅傲霜伸手去搗對方的手。

「你的心肝寶貝呵！」對方開玩笑地道。

小說林

桃桃

凡實

十七、乾杯

侍者很快送來一個冰鎮冷酒的香檳，當着羅拔和桃桃的面，卜的一聲開了瓶塞；香檳特有的泡沫立即湧出瓶口，侍者滿滿地倒了兩杯。

羅拔舉起杯，桃桃也舉起杯，兩個杯子輕輕地碰了一下。

「乾杯！」羅拔說。

「我不能乾，只喝一口吧！」桃桃盯着不斷冒汽的香檳泡沫，搖搖手說。

「不成，不能乾也要乾！」羅拔固執地說。

「我……」桃桃想着她初次約會羅拔時，曾經礙於情面喝了一口威士忌酒，辣得她直冒冷汗。

「你以前做事不是很爽快的嗎，怎麼這次叫你喝一杯，也不肯賞面？」羅拔現出不悅的神色。

桃桃被羅拔說了一句，感到渾身不是味兒。她想：自己無論如何不能在羅拔面前丟臉，以前威士忌也喝過了，香檳大概不會比它辣吧，好，硬着頭皮也要乾這一杯了！

桃桃二話不說，一仰頸子，把滿滿的一杯香檳乾掉。

羅拔高興得歡呼出來：「你真成！這才是個勇敢的姑娘！」說完，又滿滿地給她添了一杯。

「再乾一杯！」羅拔舉起杯子。

桃桃覺得香檳的酒力好像並不太濃，她自信可以再喝一杯，於是，舉起的杯又再乾了一杯。

兩杯香檳酒下肚，桃桃才感到有些兒不對勁；她本來泛紅的粉臉，如今就像抹了胭脂一樣，紅得更可愛了。她開始覺得有點頭暈，呼吸不大順暢，臉孔紗熱，手心發熱……

「我敬了你兩杯，你得還敬我兩杯才是！」羅拔笑嘻嘻地對桃桃說。

「我，我喝不了啦！……」

「又不賞面了？也罷，我只好一個人獨飲——多沒意思！」

桃桃感到很為難。羅拔有意把酒瓶子擱得乒乓響，表示他正在生氣。

「你生我的氣了？」桃桃咬着下唇，輕輕問。

「我在生我自己的氣！」羅拔提高嗓子說道。

「噓——」桃桃把手指放在唇邊，「不要這樣大聲說話好嗎？你看，人家都望着我們呢！」

「怕什麼，我們又不是做賊！」

「你怎樣了？」桃桃急得直跺腳。

「你不和我乾杯，我就要這樣的了！」羅拔居然要出撒賴的辦法來。

桃桃一點也沒有他的辦法。「好吧，我就陪你一杯……」桃桃只好妥協了。

「好極了！」羅拔得意地又把兩個酒杯斟滿。

桃桃被逼乾了第三杯，頭暈得更厲害了，只見羅拔不住地勸飲，她又一口又一口，一杯又一杯地喝起來，後來就什麼也看不到，什麼也不……

照相機命案

松本清張　山樵譯

十七　出事經過

搜查隊按照死者土肥的交往線索，逐一把重要的人物暗中偵查。

土肥武夫由於職業上的關係，往來人士大多是交通界。東京的五家大的士公司，更是他頻頻往來的對象。

因此，首先對這五家公司的負責人展開偵查。重點在於他們的男女關係。

根據暗中調查的材料，每個人都有相當多的女人來往。有的有太太，有的出錢供給情婦開作生意。擴項調查很費時間。可是，在相模湖畔消失的那個女人，始終未再出現。

搜查隊把調查女人的工作結束之後，又開始調查和土肥有交際來往的人的當晚行動。

根據這些土肥和那女人的汽車司機報告，那天是二月六日，兩人於下午六時到達相模湖畔的湖濱旅館。因此，二月六日午後八時到十二時是調查的焦點。解剖土肥屍體的法醫認為，死亡時間是當天夜晚八時到九時。

調查對象大約二十人。其中有交通局的官員，大公司的負責人，土肥資助的朋友等等，完全可以證明有證據不在現場的有三分之二，其餘的三分之一，只有留待他們自己供證，此外無辦法提供根據。

警司三原把名單檢閱了一遍，忽然在註解一欄中看到「出差福岡」字樣。姓名是「極光交通公司常務董事峰岡周一」。下面另有一行：該人說明，二月六日下午三時自東京羽田機場乘日本航空公司飛機前往福岡。

「喂，」三原把負責調查的警探叫過來問道：「這個峰岡周一的人，有沒有參加酒會？」

「有的。我看見他同人談話。」股長說，那晚「把名單取出來。一說是乘日本航空公司飛機，大概不會錯。」

「有沒有調查？」

「調查過了。」探員說：「飛機在下午七點十分到達福岡機場。峰岡在表上也有他的名字。我們還根據他自己的供證，知道他在福岡到過當地汽車公司，大東公司。」

「有沒有生意往來的關係呢？」

「也有。」探員回答：「據說他在福岡的時間，……」

「……」

調查如下：福岡市渡邊街六町目二十三號大東公司（汽車零件代理行）主任高橋俗之證明，東京千代田區神田町二三四一號極光交通公司常務董事峰岡周一於二月七日下午一時到該公司談話約五十分鐘始辭出。該話內容多為業務上的事。

峰岡於頭一天夜間到過門司，參加七日揮毫前的和布刈神社祭禮，在小倉大吉旅館小住，經與該旅館電話聯絡，證實果有此事。

是日也　莫先生一力擔承

人中日記

……是日也，莫先生到此收尾的事，很想為之說一些話，在此也就只好表示一下了。……

嬰棄

江杏雨

一一五、抨擊

孩子不滿足這個船上的小天地，可又沒辦法，在黑沉沉的航行中，終於沉入睡鄉。他把那個小嬰一面擁着，眼淚也沒有了……

……

「你知道大陸是哪裏的孩子？」「嘿嘿，當然是我的。」

「誰生的？」

「嘿嘿，當然是文華。」

「小嬰生的！」

「你說什麼？」志誠觸了電似的跳了起來。

「你這算是個男子漢大丈夫！」

「阿七！」

「你不見了孩子，躺在床上瞎嚷，你知道小嬰怎樣！」

「大陸是小嬰生的？──你快說，你快說，小嬰怎樣了！」

「你放手！你要掐殺我嗎？我要斷氣啦！」

「對不起對不起，阿七，大陸怎麼會是小嬰生的？你自己！」

「問你自己！」

「她是假肚！」

「那麼文華生的孩子呢？」

第五十八回

……蔣介石一層一層解釋給胡適聽，先說自己不一定由國民黨提名，即使競選也不一定由國民黨提名，即使由國民黨提名也不動搖胡適的候選資格。而且還向胡適正式提議，說他既然願選，就得和胡適一樣，選舉事宜，進行宣傳。蔣介石說得好聽，已經搖頭晃腦，擺出聽從胡適的意見一樣。……

其實，胡適早已看透蔣介石的真面目……

四大盜

千秋文　黎水圖

（三五八）這天，小明實在悶不住了，他對陳燕說：「燕哥哥，我出去一會兒！」

陳燕頭也不抬地問道：「上那兒去啦？」

小明隨便說了個借口。陳燕見他胸頭微微，鬱鬱寡歡，滑出他有心事，他不說出來，一時也不便怎麼問他，便吩咐道：「小明，要小心，這幾天外面風聲仍很緊，別要闖了禍啊！」

小明應道：「曉得了！」說完便闖門而出。

（三五九）小明出了門，一顆心浮浮蕩蕩地，思想茫茫然，信步所之，也不知自己要往那裏去。

他這樣胡胡塗塗地走了不知多少時間，猛然驚醒，抬頭一望，竟是到了羅家大宅眼前。他心中暗自驚愕，忖道：「我這是幹什麼？怎麼跑到這兒來了？」

（三六〇）他站在當地，讓風吹得腦袋清醒些，這時，他才明白過來：是那種對於小翠的不可歇止的思念，驅使他到這兒來的。

他既明白過來，心中不由地掘起了警惕，這裏到可能有生的危險，這裏很可能有警方埋伏的人。他向四周迅速地瞥了一瞥，看見有兩個警察，慢慢地踱着方步，從他身旁走過。他感到一陣驚嚇，但是那兩個警察，似乎對這個少年的出現不怎麼在意。

犬馬生涯

一八〇、九叔要請客

「宴先生，」我笑曰：「曹太這一個玩笑開得太大了，我有甚資格，可以介紹人地入會叫巴閉，我自己亦不是會員，亦不想識做太太，但不過想請照我，等我叫你請我飲茶而來。」

「馬騮請飲茶，請食餐的……」

宴大飄曰：「這一餐，算我請！」

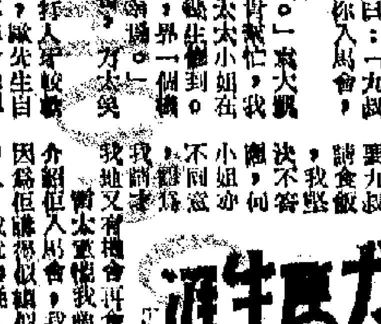
「不可，不可！」我笑曰：「九叔不必客氣，如果話要我介紹你入局會則我更加不敢奉陪。」

「入會之事，講笑而已。」宴大飄哈哈笑曰：「我並不因為你肯幫忙，我至誠請你食飯。今晚有叫幾位太太小姐在此，我特別有此機會，與你傾傾偈，想一個機會我請你，相請不如偶遇，好歹我都要請一餐，一個請「幾個曹太一家，九叔，咁點呀？」

「係就係，九叔，咁你真係一番好意，我……請在食飯之後，講會不開，歐先生自然把你件事放在心中，不會話我地今晚借你老九叔，你有甚辦法呢？」

曹太聽了九叔咁講，知佢唔係好氣，我地又有機會再食一餐咯。

曹太笑咗一聲：「九叔真係謙虛……」



讀殷代銅器郵票

高棒

郵電部在八月二十五日發行了一套殷代銅器紀念郵票。這套郵票共八枚，圖案為殷代的十件銅器，畫面尺寸為三十毫米乘四十毫米，每大張十連五枚，面孔整齊，十分美觀。這是我國發行的第一套以古代青銅器為圖案的郵票。這套郵票由北京郵票廠以雕刻版和影寫版套印，在很大程度上再現了青銅器的色彩光澤，使我們能在郵票上欣賞到我國古代的青銅器。

在我國古代燦爛的工藝美術品中，殷周時代的青銅器佔着非常重要的地位。殷周青銅器造型雄偉，紋飾富麗，銘文書法很有價值，對研究我國古代社會歷史和工藝美術的光輝成就，都有重要的意義。

青銅器是由較多量的銅和較少量的錫、鉛等金屬而成的合金。和純銅器比較，青銅器較能耐磨和抗氧化，所以在潮濕的環境下，可以歷數千年而不蝕；十分堅硬，甚至仍然保有特異的色澤和光彩。

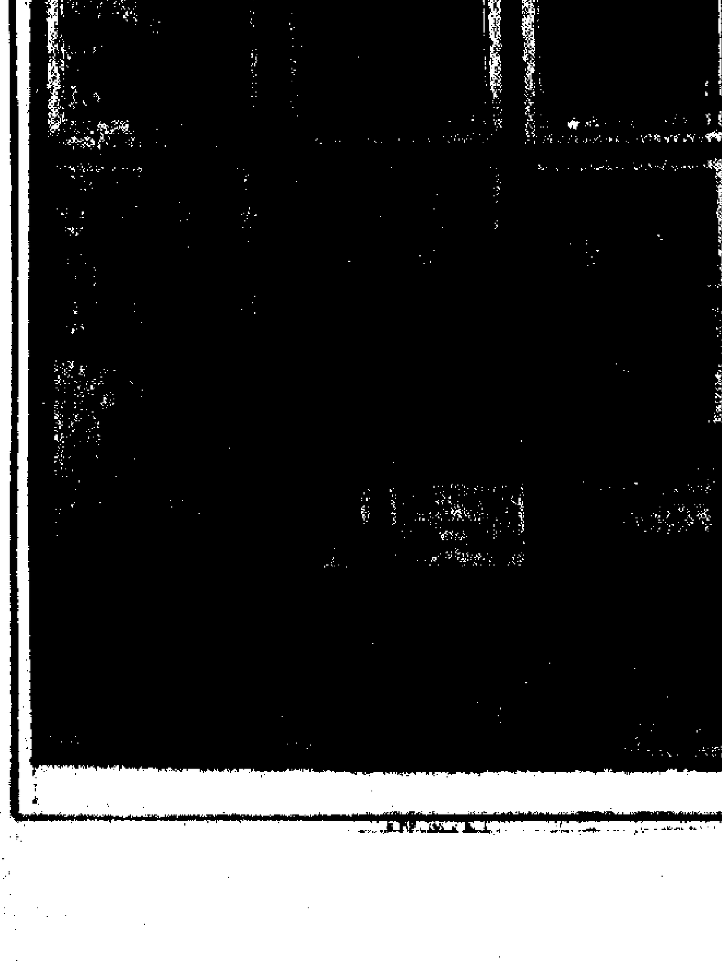
青銅器包括日常用具、樂器和武器等，都是供貴族使用的，貴族死後還把大量的青銅器作為隨葬品。鑄造青銅器的工藝過程相當複雜，需要恰當地準備銅和錫的合金比例，使之在一千度左右的溫度下熔化後，澆入刻有繁細精緻花紋和大批銘文的模型（範）中，一次鑄成。一件器物鑄成以後，還要經過打磨。在鑄造銅器時，不少奴隸流下了血汗。

青銅器在很早以前就有零星的出土。從宋代開始，有人把出土的銅器收集起來，並且著成圖錄（譜錄），但是都被當時的地主階級所佔有，有的一直流傳到現在；只有他們才能觀賞。到了近代，中國淪為半殖民地半封建社會，銅器成了帝國主義掠奪的對象之一，解放以後，過去流失的銅器重新回到人民的手中。同時，在大規模建設中，各地又發掘出大批較好的銅器。這些銅器都陳列在各地的博物館內，供廣大群眾觀賞和研究。

近代，特別是解放以後，考古工作者在安陽以外，河南的鄭州、輝縣、以及河北、山東、山西、陝西、安徽、湖北等地都有銅器出土，……

集郵

第二六六期



第一組八枚郵票，面值八分，……

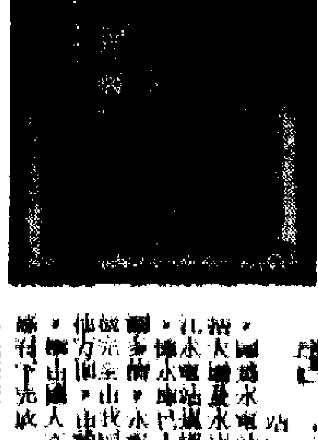
阿爾巴尼亞本月初發行新中國十五周年紀念票

探平

阿爾巴尼亞於本月一日發行慶祝中華人民共和國成立十五周年紀念郵票一套三枚，面值七里克的圖案為我國天安門國徽，下書一九四九及一九六四字樣；面值八里克的為毛澤東主席像，左邊書寫一九四九，一九六四兩國國旗及國徽顏色相同，印數一萬套。

今年六月以來，阿國郵票如潮湧，計六月十日發行民族革命四十周年紀念郵票二枚，面值二里克半及七里克半。同月二十七日發行月亮四幅郵票四枚，面值一、五、八、十一里克，印數八萬套。又有無齒小全張一枚。七月三十一日發行鳥類郵票一套八枚，面值半里克、一里克、二里克、三里克、四里克、五里克、六里克及十八里克，印數六萬套。

八月三十一日發行國家博覽會郵票二枚，面值二里克及八里克。九月二十五日發行東京奧運會郵票一套十枚，面值一里克至十里克，以兩項運動作為圖案，印數五萬套，另發行小全張有齒和無齒各一萬七千張。



世界郵訊

蘇聯於八月十九日發行……郵票一套四枚，面值各四分、六分、十分、十二分，加五分，加五分，印數一百萬套。

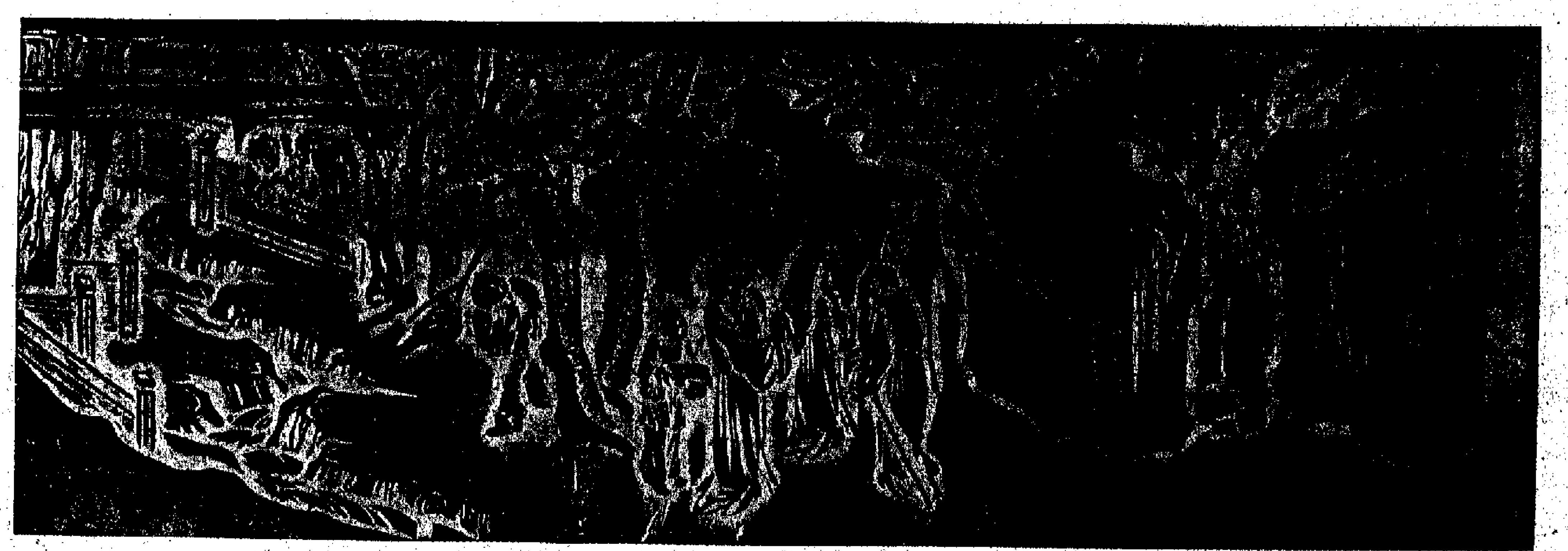
我國新郵預告

我國將發行……石油工業郵票……水電站郵票……化學工業……

……湖南等省，都先後發現了古代的遺址和墓葬，其中有不少很好的銅器，這些銅器都分別陳列在各地博物館中。（一）

陸沙

……影片把石器般成正面人物，反對這種……，她在片中……看了這部影片的觀眾……陸沙兆



指日高昇筆筒　清·吳之璠作

藝林

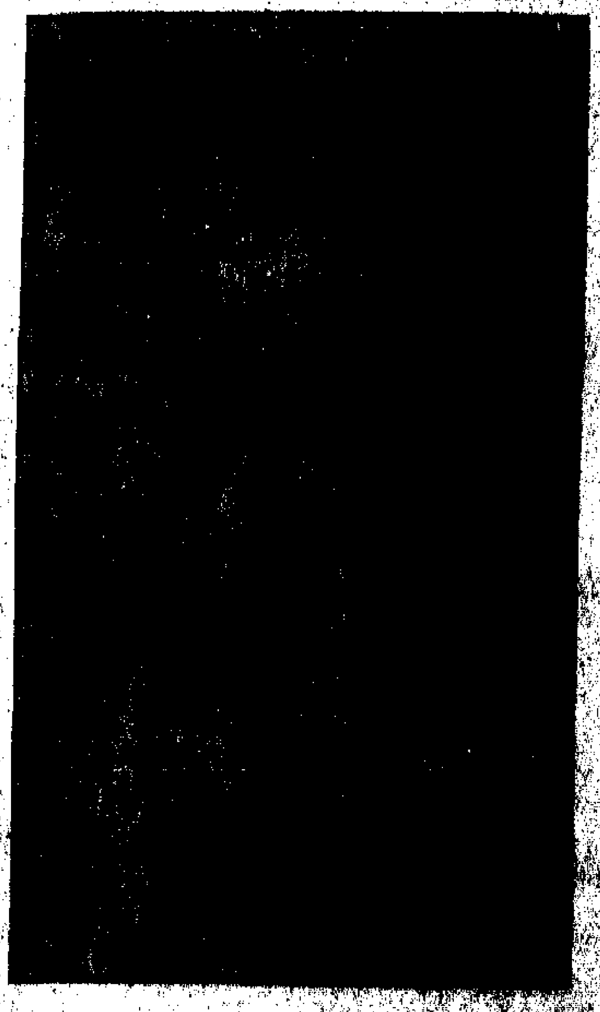
試論歐書

石　[illegible]

歐陽詢的書蹟，所見有「夢奠」、「卜商」、「張翰」（即張季鷹帖）、「千字文」四種影印本。我最初因爲看得粗略，總以爲最好是「卜商」，後來再將四帖細心比較，才覺得最好還是「夢奠」。大概因爲「夢奠」的墨色，有些脫落，原來精神不大顯出，故初看時並未覺得怎樣好。「平生壯觀」云：「卜商讀書帖、張季鷹帖，然勝於夢奠。」可見前人亦偶有粗疏欠當之處。其實古人作品，往往有初看平常，越看越好的。「夢奠」是歐有王羲之簾意的一件作品。帖中歐將險勁本色，結合羲王的新妙；產生了一種新的效果和趣味，以東坡「紅梅」詩：「故作小紅桃杏色，尚餘孤瘦雪霜姿」比喻之，再恰當不過。其中「羸」字，和羲之「喪亂帖」之「羸」字甚相似。此帖歐字撥鐙之法，甚爲疏朗，字的左邊緊密，右邊微疏空隙，疏處滯吻似欲而實歛。補空的方法，很爲巧妙，如「急」字「人」下的撇畫，卻偏靠左邊的長撇下，顯得右邊很空，但賦將「心」字最右一點，回鋒挑出點外而斜向左上方，這一點特別長，適當地補好了空的位置，這是一種大膽的處理手法。字左邊的幾筆，大都長而瘦勁，[illegible]力則遒勁如屈鐵，有超乎想像的感覺。[illegible]字的右邊，大都有[illegible]「文」旁，起筆處重而方折，[illegible]，長而勁健，[illegible]。此帖已遍學[illegible]「平生壯觀」[illegible]其「卜商讀書帖」，米爲切當。[illegible]云：「歐陽率更[illegible]昂啟，而余以爲定是宋人書。」今影印本[illegible]則所論未免武斷。[illegible]「夢奠」爲第一。即以我國近年複印之行書論，亦以此爲最好（「神龍本蘭亭序」亦佳），然是鉤摹本，性質有別）。第二是「卜商」。此帖用筆較瘦，[illegible]。第三是「張翰帖」，頗肿似「喪亂帖」之「離」字。第四是「千字文」。[illegible]而三種。但字數多，亦有參考價值。至於僞[illegible]問題，未敢遽作定論。「宣和書譜」有一段關於五代書家楊凝式的記載，頗值得注意，原文[illegible]

米白石謂歐「以真爲草」，明[illegible]一些說：「[illegible]行書法（狂草）[illegible]」[illegible]是以他本身的楷法入草，[illegible]的。[illegible]僞本，可[illegible]在，[illegible]，奇巧難[illegible]，所書[illegible]。[illegible]

[illegible]（下）



歐陽詢夢奠帖

竹刻史上的三朱

若　戲

我國在戰國時期，已採用竹片編成簡册，上寫爲書；並用銅質的削刀，改正簡册上要改寫的文字。一九五三年長沙仰天湖戰國晚期的木槨墓裏，出土了竹簡四十三片，文字清晰奇瑰，爲我國使用竹簡的史實，提供了實物的證據。

宋代郭若虛「圖畫見聞志」記述：唐德州刺史王倚家裏有筆管一枝，中間刻「從軍行」一鋪，人馬、毛髮、亭台、遠水，無不精絕。其畫跡若粉描，必須在向明處，才能辨別。據說是用鼠牙彫成的。這也許是有關竹刻的最早的文獻記載了。

在「輟耕錄」裏介紹了南宋紹興年間竹刻藝人詹成所製的一件鳥籠：「四面皆花版，於竹片上刻成宮室、人物、山水、花木、禽鳥，纖悉俱備，其細若縷，而且玲瓏活動。求之二百餘年，無復此一人矣。」

明代隆慶、萬曆年間，嘉定文士朱松鄰，[illegible]，出人意表。世人寶之如同法物，得其器者，就直名之爲「朱松鄰」。朱松鄰就成爲明代練水派竹刻的始祖。

朱松鄰名鶴，字子鳴，號松鄰。他本新安人，宋建炎年間，他的祖先徙於華亭，又經六世而東徙，就定居在嘉定。他爲人孤介絕俗，工韻語，[illegible]

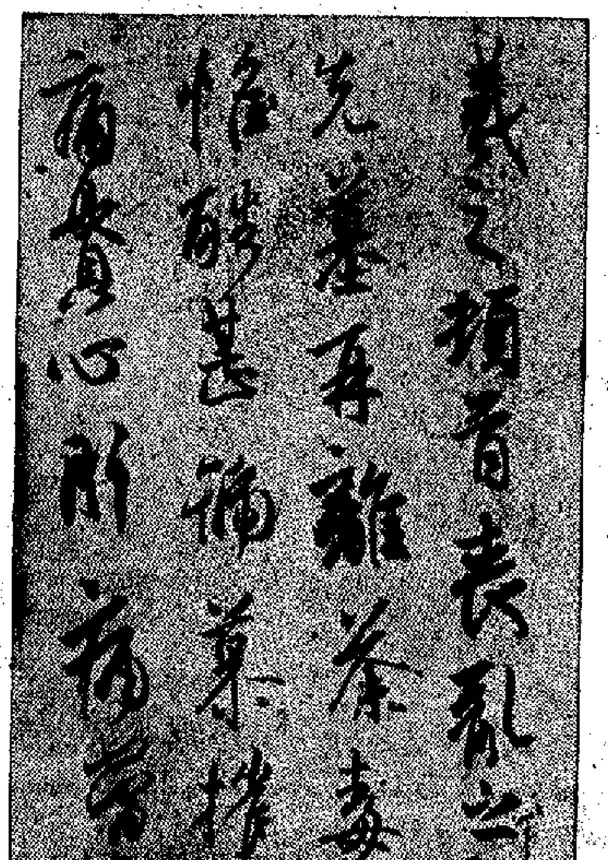
[illegible]

[illegible]

詞家印記

阿　植

讀「藝林」刊陳左高先生「況蕙風常用印」一文，所記詳贍。因念數年前所得「蕙風詞話」五卷初印本二册，乃蕙風親家趙瀞身木（同鳳）之舊藏，上有同鳳題記一行：「乙丑二月印成，駐蕙風先生見贈。」筆迹不似晚年之穩潤。鈐朱文大篆「瀞」字小印；書眉亦間鈐有瀞氏印識。尚有鈐「況印周頤」（「周頤」所憎可）白文印已見陳先生所記外，尚有朱文「鶯櫻廡」一印，與藝林已刊之「秀無深情發語賞會」一印，如出一手。又「有殷勤之意者好麗」白文方印亦佳，不類同風用印，作法頗似「睇鄉家私淑弟子」一印，不知誰氏所篆單刀也？清末詞家稱王半塘、朱古微、鄭叔問、況夔笙爲四大詞家。疆村所用朱印略多，如「疆村」「閒邊朱文二印，似常見面」之舊早年或晚歲作。大鶴所用印較多，如「鶴道人」、「江南詞客」、「鄭文焯印」白文，「瘦碧」「鐵笛形」、「叔問填詞」方形，「叔問校定」長方朱文小印等，大半皆出王冰鐵手，已見「冰鐵印存」（文明書局版）各印今當尚其爭戰亂散。閱半塘印記最多，達七十餘方。光緒甲辰（一九○四），半塘病逝蘇州，遺物盡同朋封寄藏，其孫孝伯曾於一九三六年將半塘遺印全部拓贈「詞學季刊」社，將爲製版刊之，而戰爭變作，季刊停版，卒未見流布，甚可惜也。



王羲之喪亂帖

高下交相因。樹無楊柳堤，亦有桃花津。桃花[illegible]

[illegible]

釋大汕的海外紀事

孟千微

清初廣州長壽寺大汕和尚所著的「海外紀事」，清康熙間有刻本，流傳[illegible]。上海進步書局曾予翻印，分爲兩册，已收入「筆記小說大觀」第六輯。此書四庫提要史部三十四、地理類存目曾有收錄。據書中所記，起於甲戌（康熙三十三年，一六九四年）八月大汕在長壽庵接見大越專使，以至乙亥（康熙三十四年，一六九五年）十一月間，因遇風未能返粵，直[illegible]

[illegible]

此後大汕一行即離[illegible]，後抵達會安，遇留約半月，爲僧俗[illegible]受戒，後以身體不適，乃居彌陀寺養病。大汕在「海外紀事」中，記有當時會安的華僑與其商業情形云：「蓄會安各國客貨碼頭，沿河直街長三四里，名大唐街，夾道行肆比櫛而居，[illegible]閩人，仍先朝服飾，婦人貿易，凡客此者必娶一婦以便交易，街之盡爲日本橋，爲錦庸，對河爲茶饒，洋艘所泊處也。人民稠集，魚蝦蔬菜，早晚趁墟絡繹，[illegible]果物時鮮，順化不可得者，於此得致矣。……」又據大汕所稱，[illegible]

白著編

竹刻爲我國特有藝術之一，但很少人作系統的介紹。本刊現約若愚先生爲撰「竹刻史話」數篇，將陸續與拓本同時發表。本期先刊「練水派」三朱一篇。因三朱的作品沒有找到，先用「練水派」吳之璠「指日高昇」一幅以爲配合，使讀者得先睹之快。吳爲康熙時期竹刻巨匠，影響頗大。此作是一淺筒，作古松三株，大小梧桐兩樹，老翁三、童子四。一老者手指天日，兩翁相顧，兩童持物行走松林間，均生動活潑。岩間流水淙淙，澗泉奔流。人物衣袂飄然，松風可聞，是其精品。

又石峻先生「試論歐書（下）」一文，提及歐書與王書之關係，故就文中所涉二帖，各製版一幀刊出，以便讀者參閱。

元好問詩中的青城

黃濟士

元好問的喪亂詩，反映金國淪亡後的情況十分真切，向有詩史之稱，本刊前載的「續小娘歌」即其一例。「續小娘歌」是摹仿民歌風格描小女子口吻發表的，現在再舉一首以作者自己口氣寫的，題爲「癸巳四月二十九日出京」的七言律詩。癸巳即金哀宗天興二年（一二三三），這年四月汴京初破，作者被迫北行，因寫此詩。詩曰：

塞外初捐宴賜金，當時南牧已[illegible]。只知灞上眞兒戲，誰謂神州遂陸沉？華表鶴來應有語，銅盤人去亦何心！興亡誰識天公意，留著靑城閱古今！

[illegible]

金國國破亡時的一段血淚史。按青城在汴京南薰門外，爲宋朝祭天的齋宮，因爲有別於汴京封丘門外的北青城，故亦稱南青城。「續資治通鑑」宋紀「靖康元年（一一二六）」：「十一月辛酉車駕幸靑城，何桌、陳過庭、孫傅等從。帝（宋欽宗）至齋宮門即下馬，步入一小位」，[illegible]

[illegible]

江州琵琶亭

夏　竦

年光過眼如車轂，職事羈人似馬銜。若遇琵琶應大笑，何須涕泣滿青衫。

白居易作「琵琶行」，傳誦百世。後人在江州建琵琶亭，亦成爲著名古蹟。「中山詩話」云：「江州琵琶亭，前臨江，左枕湓浦，地尤勝絕。」因此後人經過其地，常有題詠。

一個題目，作者千百，假使人云亦云，老生常談，蹈襲前人的窠臼，便覺味同嚼蠟。所以題詠陳舊，意必翻新，方有可觀。

自從香山以「江州司馬青衫濕」爲結語，一般多以感泣爲主題。夏竦的這首詩，却翻了案，他指出流光如矢，人生幾何，宦職羈縻，如馬銜勒，在此情境中，遇到琵琶妙手，應當呵呵大笑，何用哭泣呢！

夏竦，字子喬，江州德安人。官至知制誥，拜同中書門下平章事，封英國公，後改封鄭。謚文莊，有集。

梅公儀（摯）琵琶亭云：「陶令歸來爲逸賦，樂天謫宦起悲歌。有說應被無能笑，何況臨歧泣更多。」他拿陶淵明和白樂天對比，說明對琵琶悲泣，逸無寵辱，這是從陶潛的曠達與否立論，也對淚濕青衫加以批評。

[illegible]

宋詩萊鼎

陳伯谷

[illegible]

容庚所藏漢銅印

[illegible]

大公報

Ta-Kung-Pao

2 Hennessy Road Hong Kong

核試消息傳到台灣　蔣集團「相顧錯愕」　召集高層人士緊急會議

旅荷華僑回國觀光　金仲華在上海接見

趙宗禮訪蔣軍家屬